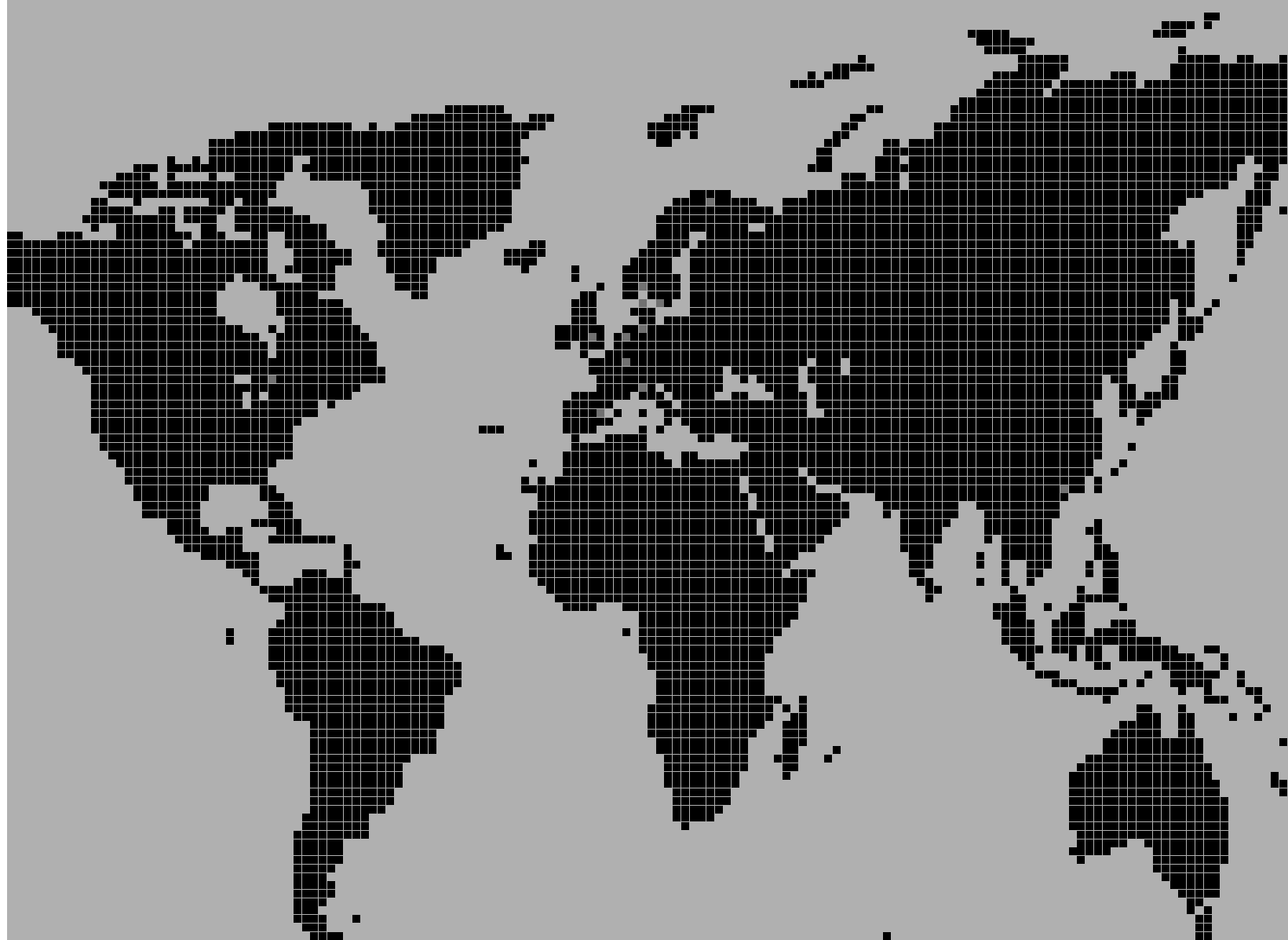


# S 250 HCS 21



Jamo®

Jamo®

*english*

*français*

*deutsch*

*svenska*

*español*

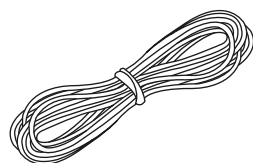
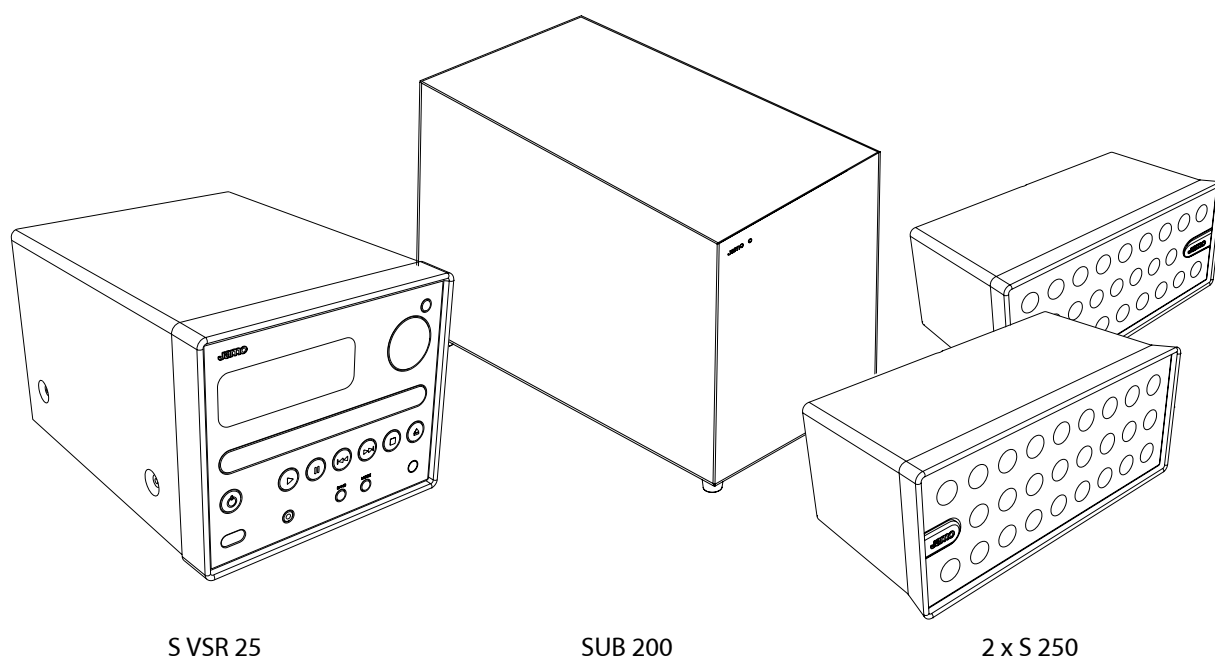
*suomi*

## Contents

Introduction	3
Connecting the system	4
Connecting antennas	5
Connecting TV-System	5
Connecting audio	5
System Setup	7
General Setup	7
Speaker Setup	8
Audio Setup	8
Preference Setup	8
Remote layout	11
Input selectors - Clock Setup	12
Frequently used Advanced Function buttons	13
Using and setup of Radio	14
Playing back files from Disc and USB	15
Troubleshooting	16
Service and Warranty	17

## Introduction

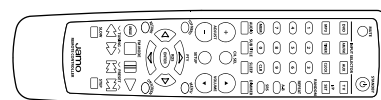
Make sure the following accessories are included with your system.



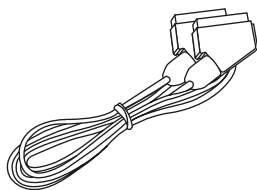
8m / 26ft  
speaker cable



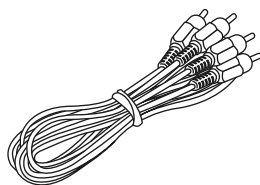
Batteries  
for the remote control



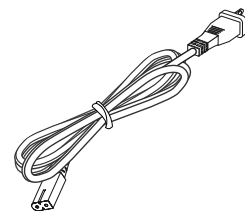
Remote control  
S VSR 25



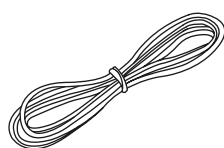
SCART



Audio cable /  
Composite Video



Power Cable



FM Antenna

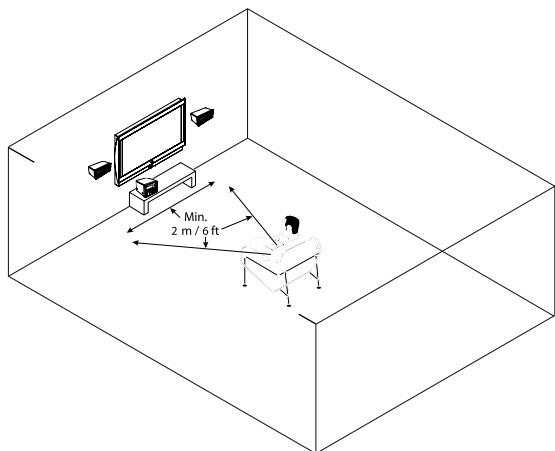


AM Antenna

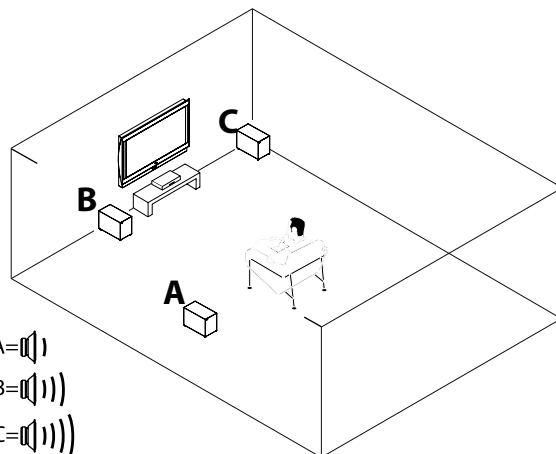
# Connecting the system

Refer to these illustrations to connect speakers, subwoofer, antennas and TV-system.

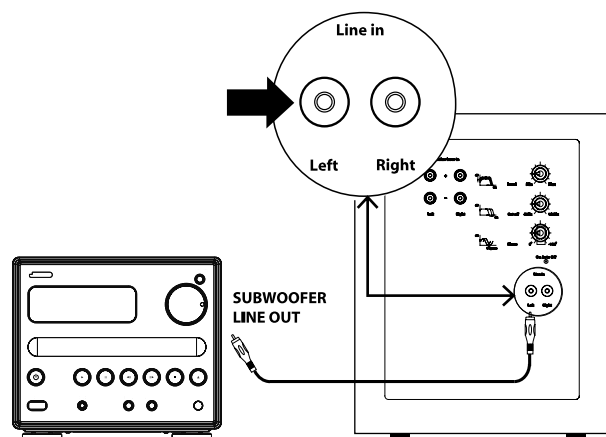
## S 250



## SUB 200



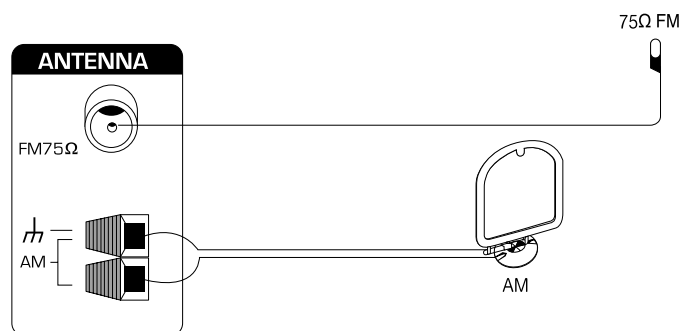
- A= (|)
- B= (| |)
- C= (| | |)



<p><b>Cut off Frequency</b></p> <p>40 Hz 150 Hz</p>	<p><b>Level</b></p> <p>Min Max</p>	<p><b>On / Auto / Off</b></p> <p>ON AUTO OFF</p>
<p><b>Phase</b></p> <p>0° -180°</p>		

## Connecting antennas

You will need to tune into an FM/AM radio station and adjust the position of the FM/AM antenna to achieve the best possible reception.



## Connecting TV-System

### SCART video configuration

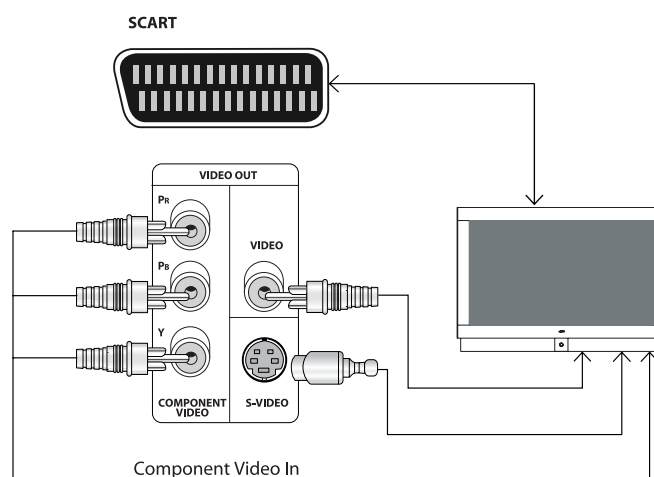
Both audio and video are passed through the SCART cable. Most TVs will automatically send the audio to the S VSR 25.

### S-Video configuration

Video is connected through the S-Video cable (not supplied) to the TV. Remember to connect the audio from the TV to the S VSR 25. Set Video Output to YPbPr (see page 9)

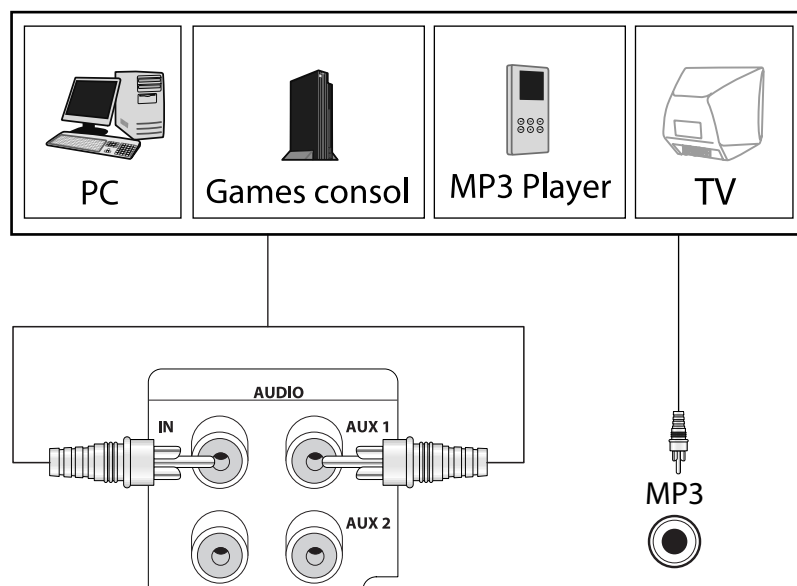
### Component video configuration

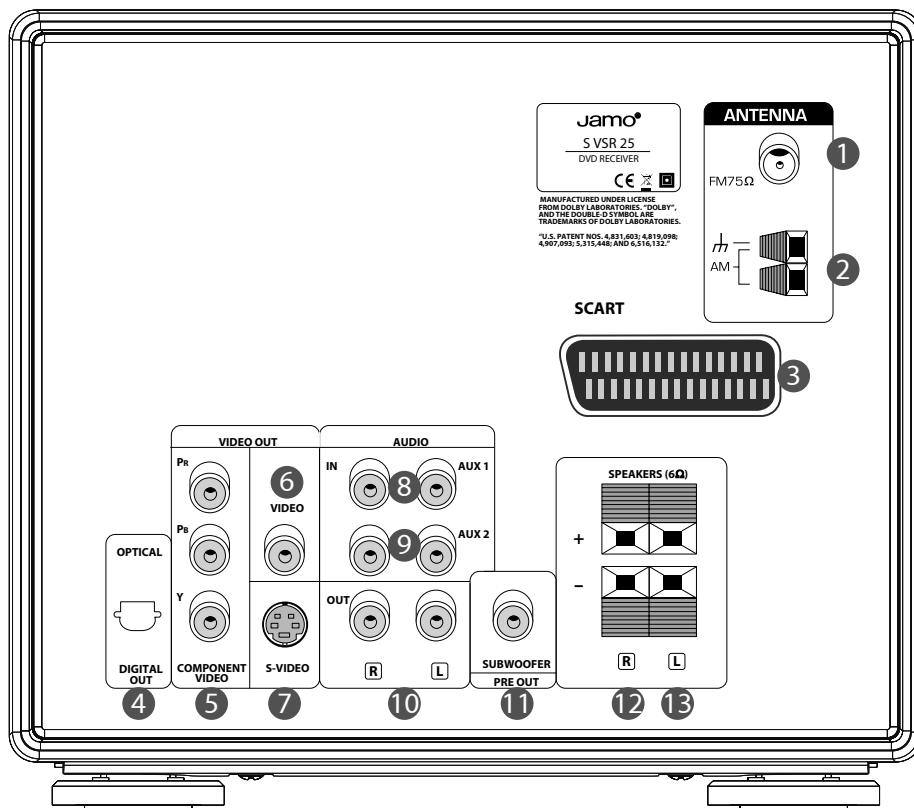
The Component video output can be connected to plasma and LCD displays. Remember to connect the audio from the TV to the S VSR 25.



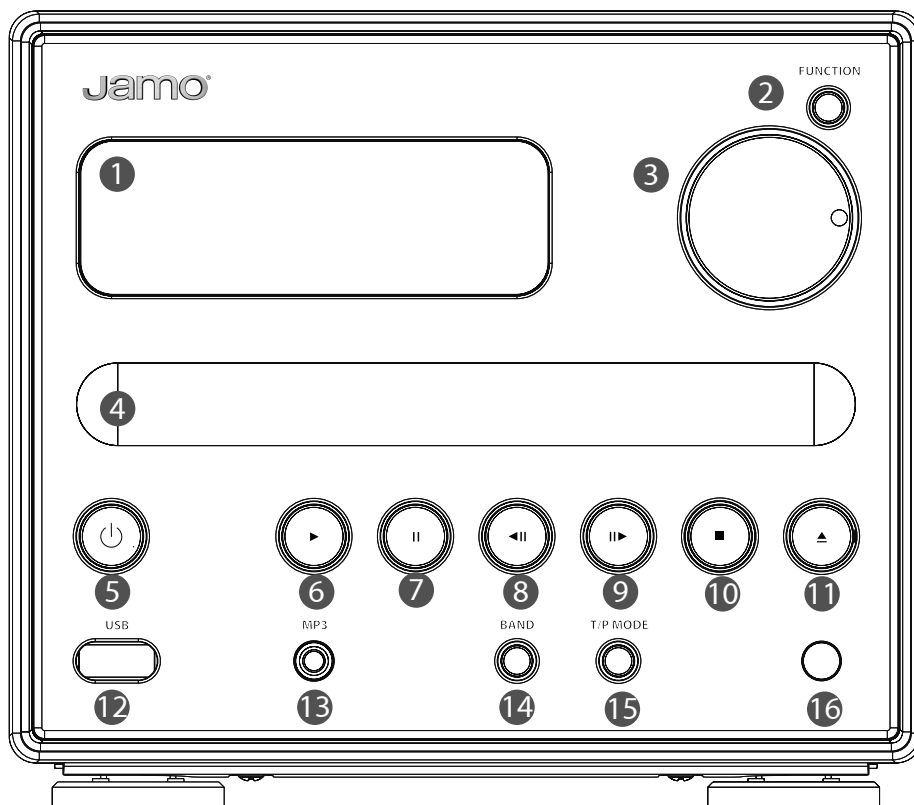
## Connecting audio

If a PC, Games consol, MP3 player, TV or similar has analogue audio output, you can connect it directly to the S VSR 25.





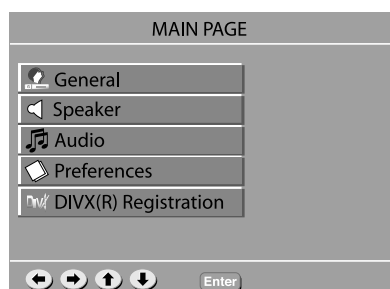
1. FM antenna
2. AM antenna
3. SCART In/Out
4. Digital Out (Optical)
5. Component Video Out
6. Composite Video Out
7. S-Video Video Out
8. Analogue Audio In - AUX 1
9. Analogue Audio In - AUX 2
10. Analogue Audio Out
11. Subwoofer Pre Output
12. Right Speaker Out
13. Left Speaker Out



1. Display
2. Function
3. Volume
4. Disc Tray
5. Standby / On
6. Play
7. Pause
8. Previous chapter/track/program
9. Next chapter/track/program
10. Stop
11. Open/Close
12. USB Connector
13. Audio Input
14. Band
15. Tuner Select/Preset Select
16. Remote Control Sensor

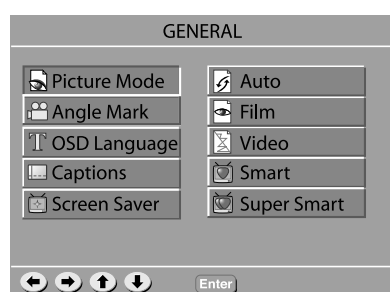


## System Setup



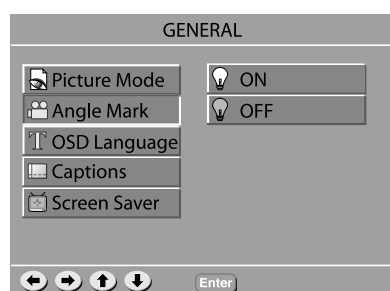
To access the S VSR 25 setup menu, press "SETUP" on the remote. Use ▲ ▼ ◀ ▶ to browse through the menus, and press "ENTER" to select an item. To exit System Setup, press "SETUP".

## General Setup



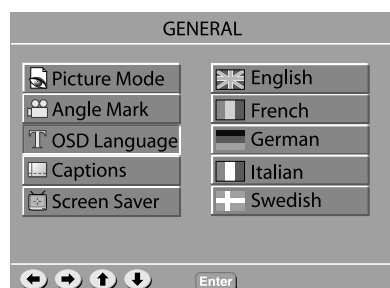
### Picture Mode

- Auto Mode - The picture quality is adjusted automatically.
- Film - Choose this setting to show the picture quality of film material.
- Video Mode - Choose to show the picture quality of video material.
- Smart Mode - Choose to show progressive and interlaced materials with limited motion.
- Super Smart - Choose to show progressive and interlaced materials with motion.



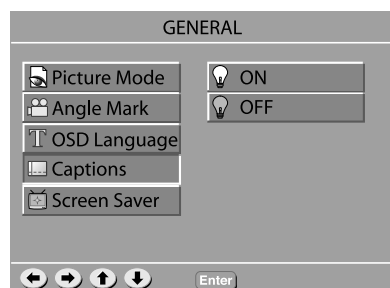
### Angle Mark

If available on the DVD, this will show if multiple angles can be displayed.



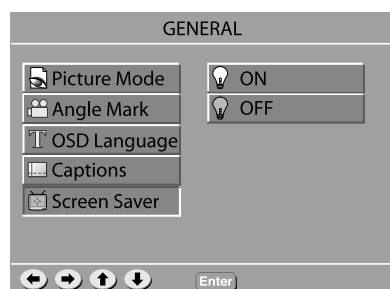
### OSD Language

This sets the OnScreen Display language for the S VSR 25.



### Captions

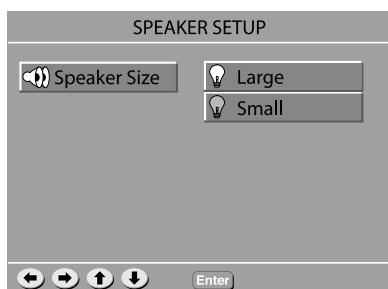
If available subtitles will be show automatically.



### Screen Saver

Turns screen saver ON and OFF.

## Speaker Setup

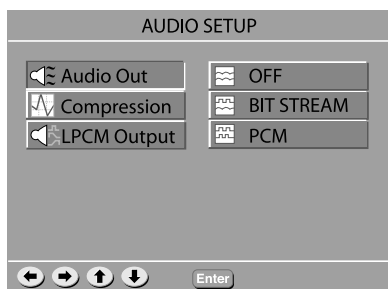


### Speaker Setup

Large – If you have large floorstand speakers, select large.  
 Small – If you have compact or bookshelf speakers, select small.

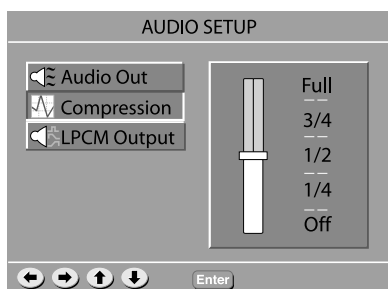
Select “Small” for the S 250 speakers.

## Audio Setup



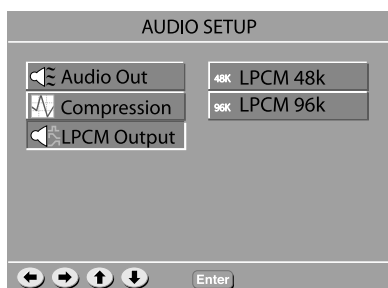
### Audio Out

If an external AV Receiver with DD and DTS decoder is connected through the DIGITAL OUT, select BIT STREAM.  
 If an external AV Receiver without DD and DTS decoder is connected through the DIGITAL OUT, select PCM.



### Compression

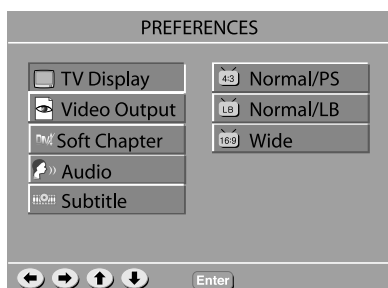
If you want to watch a movie without disturbing others in the house, you can reduce the dynamics (loud sounds) by activating the dynamic range function.



### LPCM Output

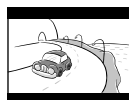
Sets Linear Pulse-Code Modulation sample frequency rate for Digital Output.  
 Check your external receiver to see which sampling rate it can decode.

## Preference Setup



### TV Display

You can select the aspect ratio that is appropriate for your TV display.



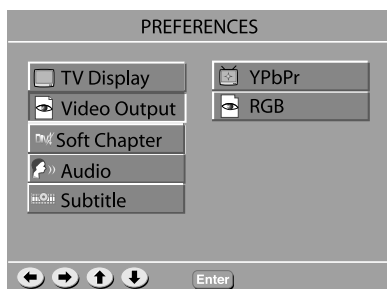
- 4:3 LB - If you have a conventional ‘square’ set and would like to see the DVD picture in its full format, use this setting. Wide bands will be displayed on the upper and lower portions of the TV screen.



- 4:3 PS - If you have a conventional TV set and would like to see the DVD picture fill your TV screen then use this setting. A wide picture is displayed on the whole TV screen with a portion automatically out off.

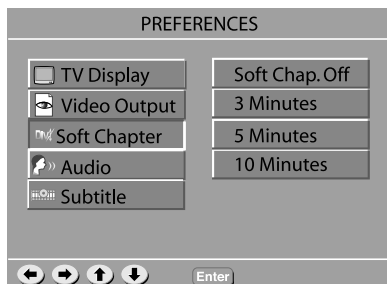


- 16:9 - If you have a widescreen TV set, use this setting (you must also set your widescreen TV to it’s 16:9 mode.).



### Video Output

Video output selection enables you to choose the type of video output suitable for your DVD system.

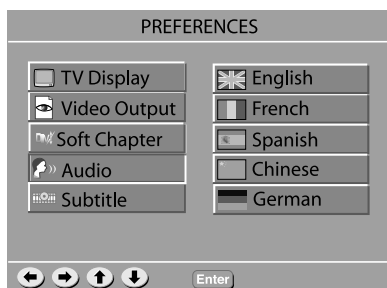


### Soft Chapter

Sets how many minutes you want to Skip Forward/Back in a DivX file when pressing ◀ / ▶.

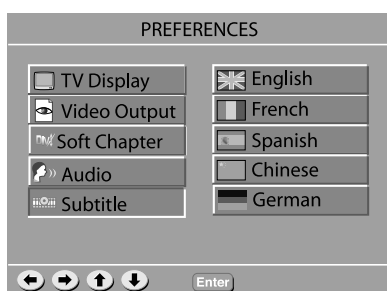
#### Note:

Only works with DivX CDs.



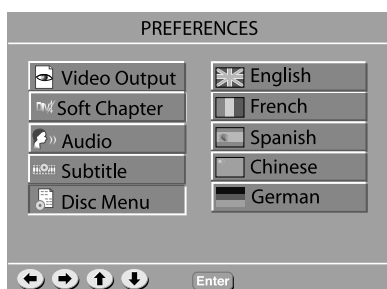
### Audio

If available on the DVD, this function allows you to select the preferred audio language.



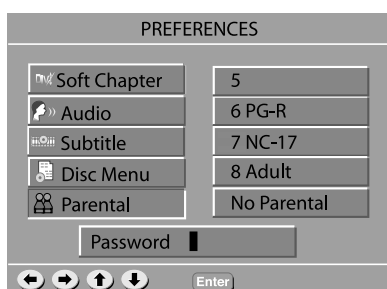
### Subtitle

If available on the DVD, this function allows you to select the preferred subtitle language.



### Disc Menu

If available on the DVD, this function allows you to select the desired Menu language.

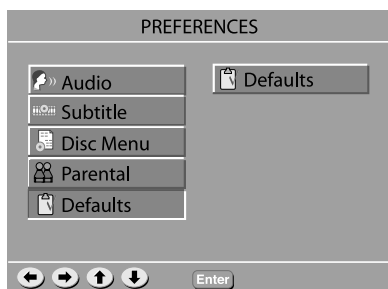


### Parental

This function allows you to restrict viewing of unsuitable DVDs, useful where younger viewers have access to the S VSR 25.

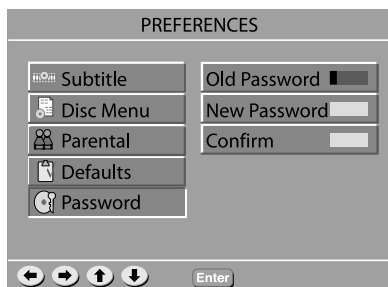
#### Note:

Before changing the parental control level, you must enter the preset password (4-digital code) to unlock this function. If the entered password is incorrect, you will not be able to change the level.



### Defaults

If you select this function, all of the functions will be restored to their defaults.



### Password

The password is used to change the parental control level.

### Setting a Password

Press the numeric buttons to enter old password (Default is 0000), and press the numeric buttons to create a new 4-digit password, and then the numeric buttons to confirm the new password.

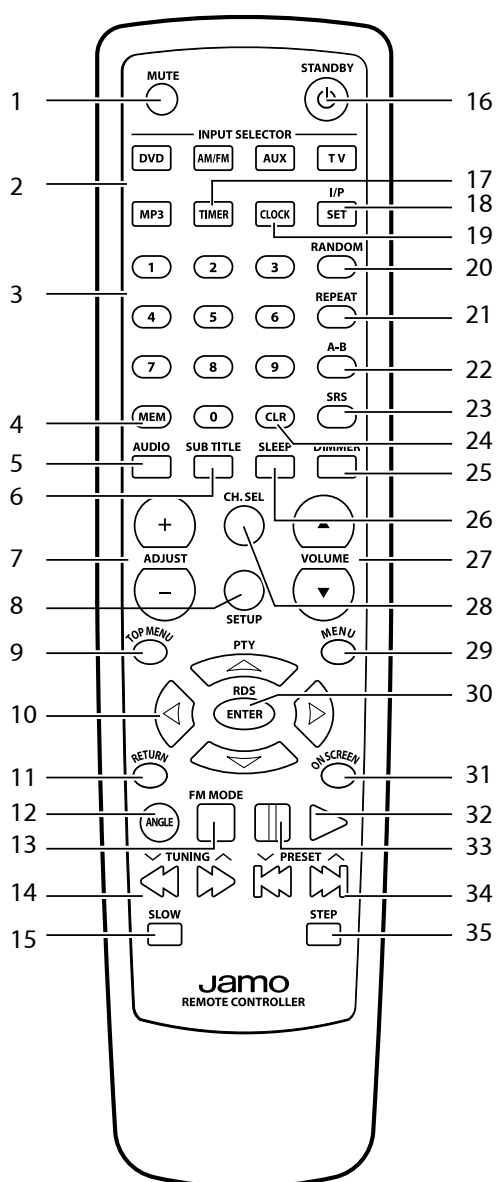
## DivX Registration Page



### DivX Registration Page

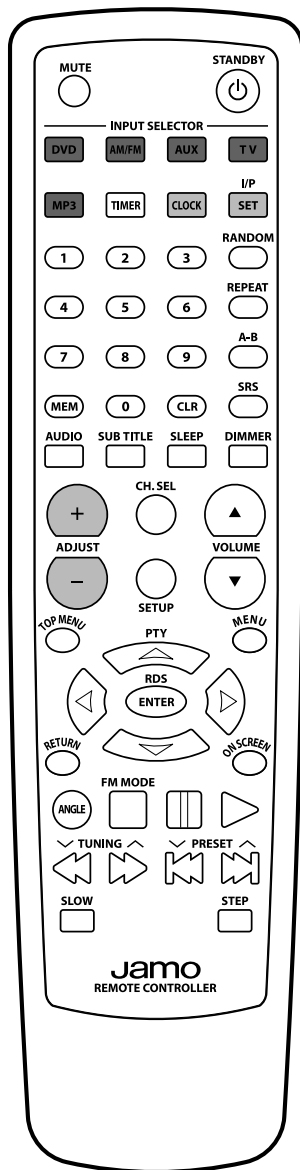
This is a unique code which you can use to register your player. This will allow you to rent and purchase DivX Video On Demand files.

## Remote layout



1. Mute
2. Input Selector
3. Numerical keys
4. Memory
5. Audio
6. Subtitle
7. Channel, time, adjust buttons.
8. Setup
9. Top Menu
10. Cursor Left, Right, Up, Down.
11. Return
12. Angle
13. FM mode
14. Forward/rewind
15. Slow
16. Standby
17. Timer
18. Interlace/Progressive, Timer set
19. Clock
20. Random
21. Repeat
22. A-B playback
23. Surround Mode
24. Clear
25. Display Dimmer
26. Sleep
27. Volume Up, Down
28. Channel Select
29. Menu/PBC
30. Enter
31. On Screen
32. Play
33. Pause
34. Previous/Next Chapter/Track/Program
35. Step

## Input selectors - Clock Setup



### Input Selector Buttons

Press DVD button to start playing a disc.

Press AUX buttons to toggle between auxillary inputs.

Press AM/FM button will activate and toggle between the FM/AM radio tuner.

### To set clock:

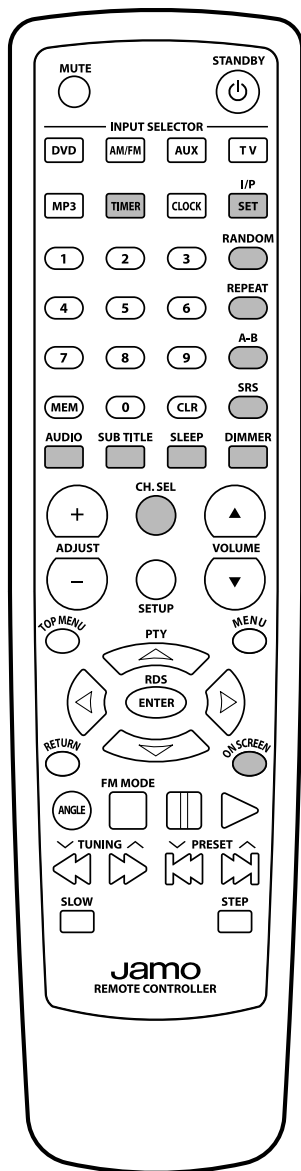
- Press and hold "CLOCK" for 3 seconds.

- Press "+" or "-" ADJUST buttons.

- Press "SET" to change between hours and minutes.

## Frequently used Advanced Function buttons

Here's a brief description of the Advanced Function buttons. Please note that not all functions are available on all media.



### TIMER

Press button to access Timer functions. You adjust the timer settings by pressing "+" and "-" ADJUST buttons, switch between timer setting by pressing the "I/P SET" button.

### I/P SET

Changes video output between Interlaced and Progressive scan.

NOTE: Not all TV-screens can show Progressive scan.

### RANDOM

When activated tracks are played in random order.

### REPEAT

You can play the current title/disc or a chapter/track continuously by activating repeat.

### A-B

Press the A-B button at the start of the segment to be repeated, press again at the end of the segment.

### SRS

Press this button to toggle between stereo and Virtual Surround sound modes.

### AUDIO

Use this function to choose between the available audio tracks on the film. Normally you can also choose Audio on the DVD menu.

### SUBTITLE

Use this function to choose from the subtitles available on the DVD. Normally you can also choose the subtitle on the DVD menu.

### SLEEP

Press to toggle between sleep modes.

### DIMMER

Press to dim light in the display.

### CH. SEL

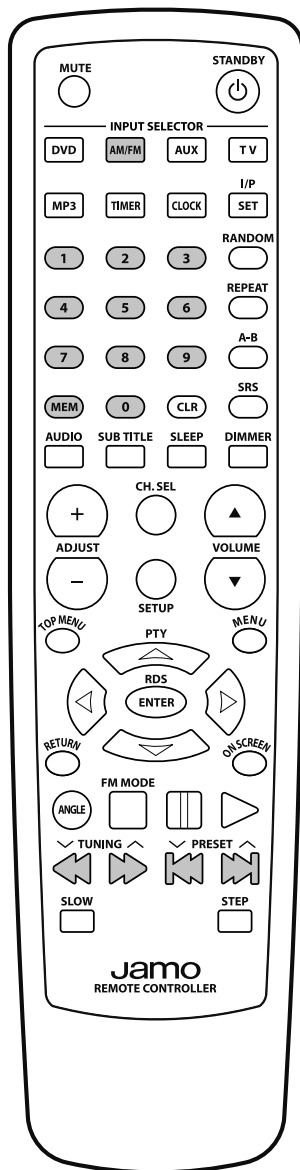
Press to toggle between channel adjustment for Left and Right Speaker. Press "+" or "-" ADJUST buttons to adjust volume.

### ON SCREEN

You can check information about the media you are watching, such as the total number of the titles or chapters or tracks or time, using the On Screen function.

The information will appear on the TV screen.

## Using and setup of Radio



### Find a radio station

Press the AM/FM button and make sure the S VSR 25 is in "Stereo" mode. Press the FM MODE/STOP button and look at the display to determine which mode the S VSR 25 is in.

To find a radio station, press and hold ◀◀ or ▶▶ until the frequency indicator starts to change, then release.

The system automatically tunes to the next strong radio station.

### Store a radio station

To store a radio station, do the following:

After completing "Find a radio station", press "MEM" followed by a number between 01-40.

### Switching between radio stations

After completing "Store a radio station", press ◀◀ or ▶▶ to move between the preset stations.

### RDS station service

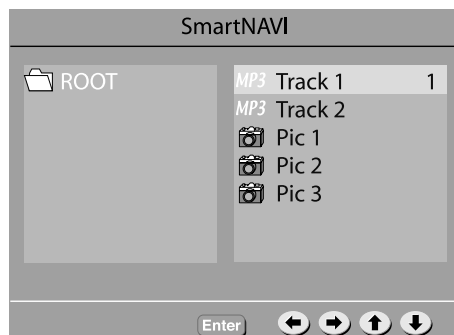
RDS (Radio Data System) is an additional information system provided by most FM stations.

If a RDS station is being received, you can see programme information on the S VSR 25 display by pressing the RDS / ENTER button on the remote.



## Playing back files from Disc and USB

If you insert a Disc or USB device with mp3-, wma-, jpg-, DivX-, XviD-files, (DivX and XviD playback does not work from USB device) your S VSR 25 will switch to File Playback mode.



### Navigating

When in File Playback mode, you will be able to browse through the files by using ▲ ▼ ◀ ▶ followed by ENTER to select file or enter/exit a library.

Note, you must STOP playback if you want to navigate the files.

## Troubleshooting

If the S VSR 25 appears to be faulty, first consult this troubleshooting guide before calling for service.

Refer also to the corresponding instructions in this manual.

### WARNING

Under no circumstances should you attempt to repair the system yourself.

Symptom	Possible cause	Correction
No picture.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The TV can not show Progressive Scan</li> <li>The TV is switched OFF.</li> <li>The TV is not connected correctly.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Press "I/P SET" button on remote.</li> <li>Turn ON the TV.</li> <li>Connect the TV correctly.</li> </ul>
Disc can't be played.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The disc is placed upside down.</li> <li>The disc is empty or the format is not supported by S VSR 25.</li> <li>The disc is dirty or defect.</li> <li>The disc is not placed within the disc tray guide.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ensure the disc label is facing up.</li> <li>Remove the disc and try another.</li> <li>Clean the disc or dispose of it.</li> <li>Place the disk within the proper guide on the disc tray.</li> </ul>
No sound.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The VOLUME is set to 0.</li> <li>Speaker cords are not connected correctly.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn up the VOLUME.</li> <li>Connect them correctly.</li> </ul>
The unit does not respond to commands from the remote control.	<ul style="list-style-type: none"> <li>No batteries are inserted in the remote control.</li> <li>The batteries are worn out.</li> <li>The remote controller is not pointed at the remote sensor of the S VSR 25.</li> <li>The remote controller is too far from the S VSR 25.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Insert new batteries.</li> <li>Replace with new batteries.</li> <li>Point the remote controller at the remote sensor of the unit</li> <li>Operate the remote controller within 5 m.</li> </ul>
Power is not supplied even though the power cable is connected.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The power plug is not securely connected.</li> <li>The wall plug is not turned ON.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Connect the power plug securely.</li> <li>Turn ON the wall plug.</li> </ul>
The unit does not respond to some operating commands during playback	<ul style="list-style-type: none"> <li>Operations may not be permitted by the disc.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Read the instructions on the disc.</li> </ul>
Forgotten or misplaced password.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Open disc tray</li> <li>Hold down "STOP" on the front panel while holding down "TOP MENU" on the remote. Be careful to point the remote at the Remote Control Sensor</li> <li>The TV screen now displays software version.</li> <li>Turn the S VSR 25 OFF on the front panel and turn it ON again after 10 seconds.</li> <li>The password should now be reset</li> </ul>

## Service and Warranty

### Environmental information

- The system is made of recyclable materials which can be re-used if disassembled by authorised personnel.
- Please follow local regulations for the disposal of packaging materials, used batteries and discarded units.

### Copyright

This product contains copyright technology which is protected pursuant to patents that are the property of Macrovision Corporation and other copyright holders. Any use of this copyright technology must be approved by Macrovision Corporation. The technology is intended for use in the home unless otherwise approved by Macrovision Corporation. Breakdown and disassembly are prohibited.

Made under license from Dolby Laboratories. "Dolby" and the double "D" symbol are trademarks of Dolby Laboratories. "DTS" and "DTS Digital Out" are trademarks of Digital Theater Systems, Inc.

### Service

In case of warranty enquiries, please contact your dealer. In case of request for service under warranty, please enclose your original receipt. Important: Never send the product to be repaired without prior agreement. If the DVD player is STILL UNDER WARRANTY, Jamo will pay freight costs back and forth between the dealer and the Jamo authorised service centre. Any other freight must be paid for by the customer. The product must always be packed properly, otherwise the product warranty will be discontinued. If the DVD player is NOT UNDER WARRANTY, all costs must be paid for by the customer.

### Warranty certificate

Jamo provides a twenty-four (24) month warranty from the date of purchase against material and manufacturing defects. For defects covered by the warranty, the product must be returned to the dealer that sold the product. The expected time of repair, excluding transport, is approximately five working days.

If any problems arise, information from our authorised service centres is available at the following address, or from the dealer who sold the product.

### Terms of Warranty

1. The warranty is only valid on presentation of the original sales receipt, and if the serial number on the product is fully legible.
2. The obligations of Jamo are limited either to repair or replacement of defective components. The repair or replacement of defective components is based on an assessment by Jamo. Exchange is only possible if the repair cannot be performed.
3. Warranty repairs must be carried out by an authorised Jamo dealer, or an authorised service centre. No remuneration is provided for repairs performed by unauthorised workshops. Any repairs or damage to the product caused by unauthorised intervention are not covered by this warranty.
4. This product will not be considered as being defective, either in materials or in manufacture, if adaptation to national, local, technical or safety-related requirements is required in countries other than the specific country for which the product was originally designed and manufactured.
5. This warranty does not cover these types of adaptations, and no remuneration will be offered for these types of adaptations or for any consequential damages. The warranty does not cover the following:
  - a) Periodic inspection, maintenance and repair or replacement of parts resulting from normal wear.
  - b) Costs connected to transport, disassembly or installation of the product.
  - c) Mis-use, including use for purposes other than was intended, or faulty installation.
  - d) Damage caused by lightning, water, fire, natural catastrophes, war, insurrection, incorrect line voltage, insufficient ventilation, transport or other causes outside of the control of Jamo.
6. This warranty applies to every legal owner of the product during the warranty period.

### Packaging

If possible, use the original packing material for any shipping. Otherwise, re-pack the S VSR 25 using:

- A reinforced cardboard box, strong enough to carry the weight of the product.
- At least 6 cm / 2.36 inches of shock-absorbing material around the product.
- Non-abrasive dust-free material for the other parts.
- Non-abrasive wrapping for the product. (Dust and dirt cover)
- Re-pack the product in such a way as to ensure that it cannot shift in the box during transport.

Information we must receive before repairing the product:

Model name:

Serial no.:

Fault description:

Copy of the invoice or sales receipt

The dealer's name, address and phone no.

Personal information: Name, address, post code/city, phone no. and e-mail address (optional).

Your signature

Dealer's stamp and signature

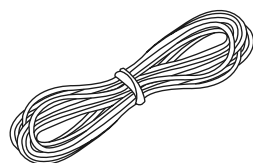
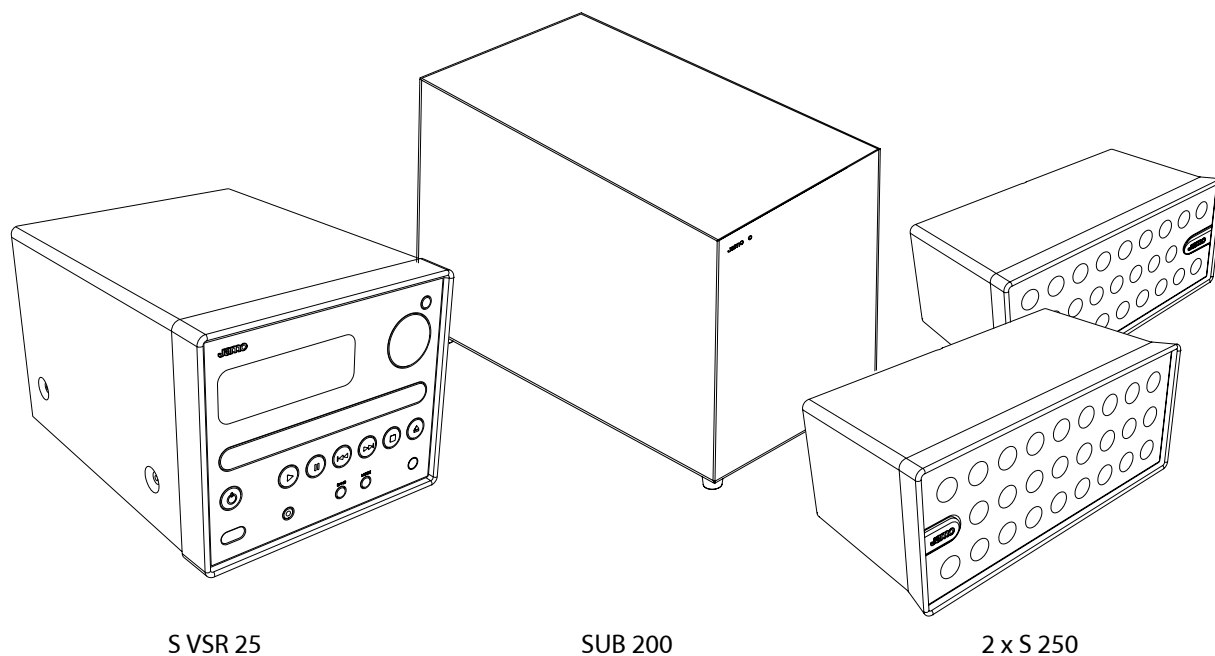
Date

## Sommaire

Introduction	19
Installation du système	20
Connexion des antennes	21
Connexion du Système TV	21
Connexion audio	21
Configuration Système	23
Configuration Générale	23
Installation des enceintes	24
Configuration Audio	24
Configuration des Préférences	24
Page d'Enregistrement DivX	26
Présentation de la télécommande	27
Sélection de la source – Configuration de l'horloge	28
Boutons fréquemment utilisés de Fonctions Avancées	29
Utilisation et Configuration de la Radio	30
Lecture de fichiers contenus sur un CD ou via USB	31
Dépannage	32
Service et Garantie	33

## Introduction

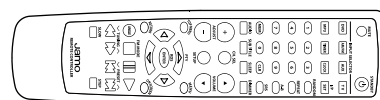
Votre système doit contenir les accessoires suivants :



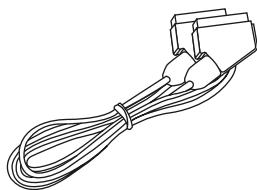
Câble (8m)  
pour haut-parleur



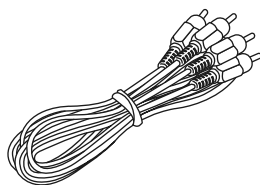
Piles pour la  
télécommande



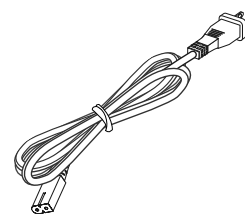
Télécommande  
S VSR 25



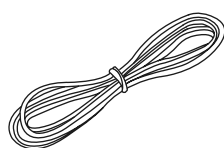
SCART



Câble audio



Câble d'alimentation



Antenne FM

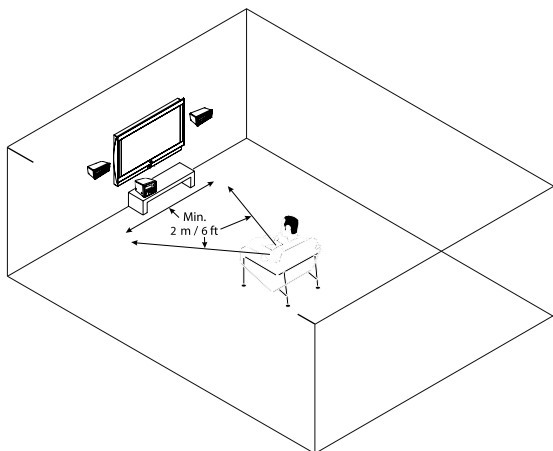


Antenne AM

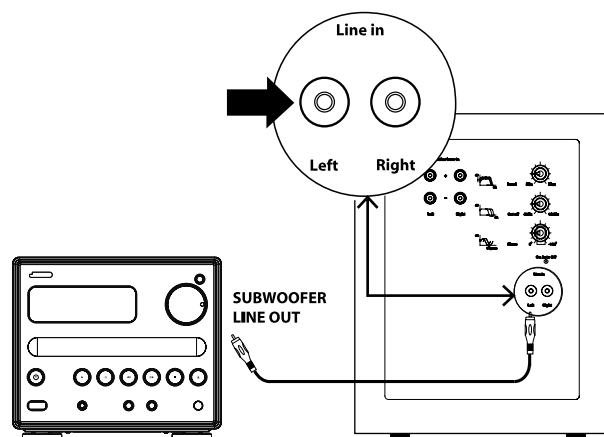
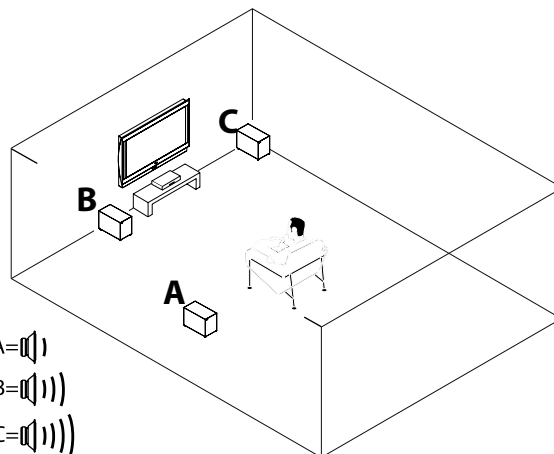
# Installation du système

Reportez-vous aux schémas ci-dessous pour l'installation des enceintes, caissons de grave, antennes et système TV.

## S 250



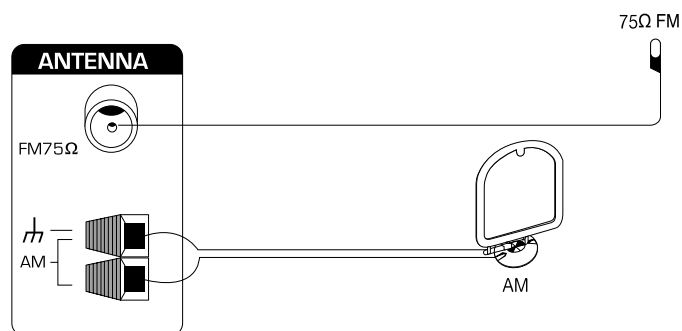
## SUB 200



<p><b>Cut off Frequency</b></p> <p>40 Hz 150 Hz</p>	<p><b>Level</b></p> <p>Min Max</p>	<p><b>On / Auto / Off</b></p> <p>ON AUTO OFF</p>
<p><b>Phase</b></p> <p>0° -180°</p>		

## Connexion des antennes

Vous devrez trouver sur une station radio FM/AM puis régler la position de l'antenne afin d'obtenir la meilleure réception.

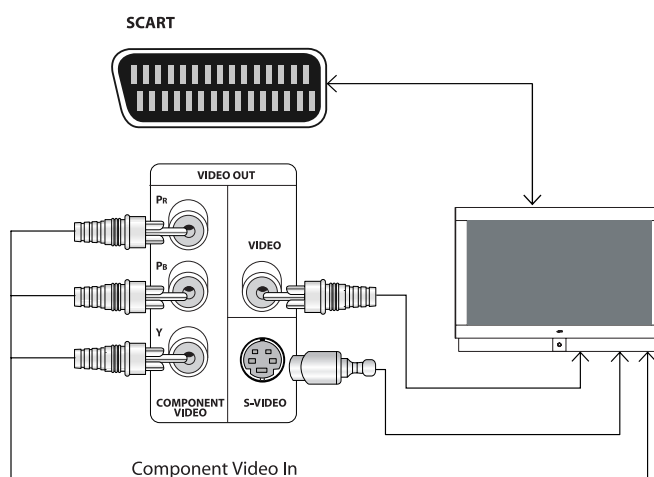


## Connexion du Système TV

**Configuration Vidéo Péritel**  
Tous les signaux, audio et vidéo, passent par le câble péritel. La plupart des téléviseurs enverront automatiquement les signaux audio au S VSR 25.

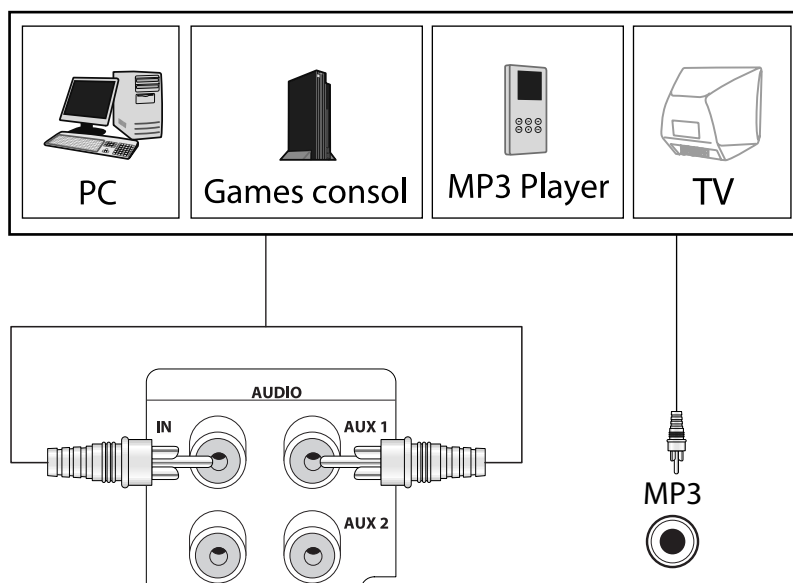
**Configuration S-Vidéo**  
Le système vidéo est raccordé au téléviseur via le câble S-Vidéo (non fourni). Veillez à connecter le câble audio du téléviseur au S VSR 25.

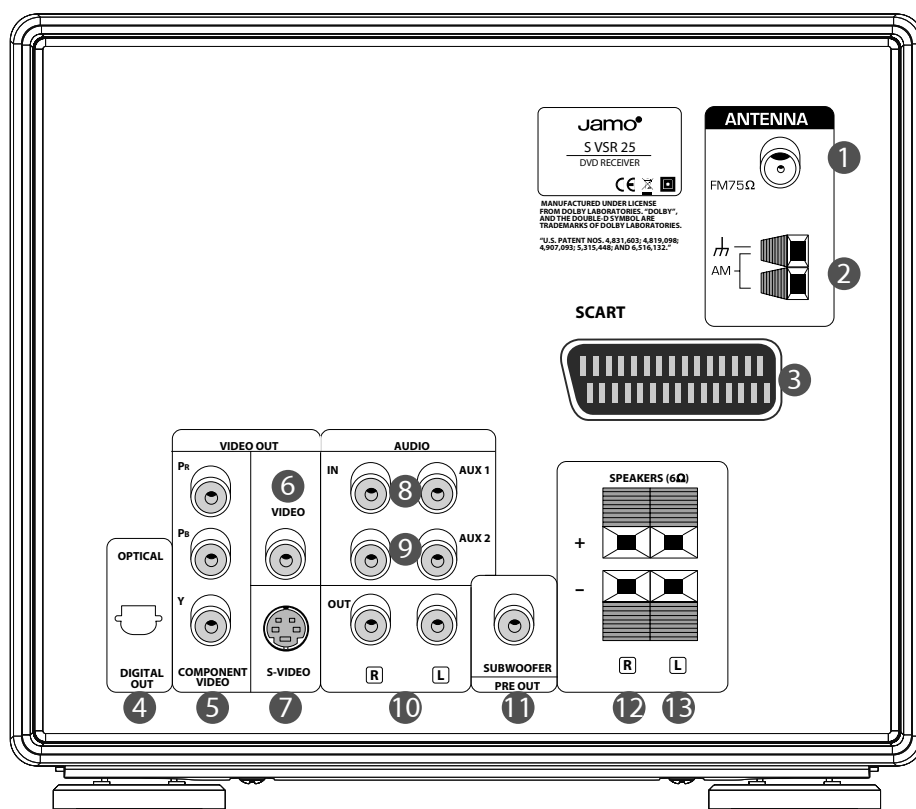
**Configuration vidéo Composant**  
La sortie vidéo Composant peut être branchée aux écrans plasma et LCD. Veillez à connecter le câble audio, du téléviseur au S VSR 25.



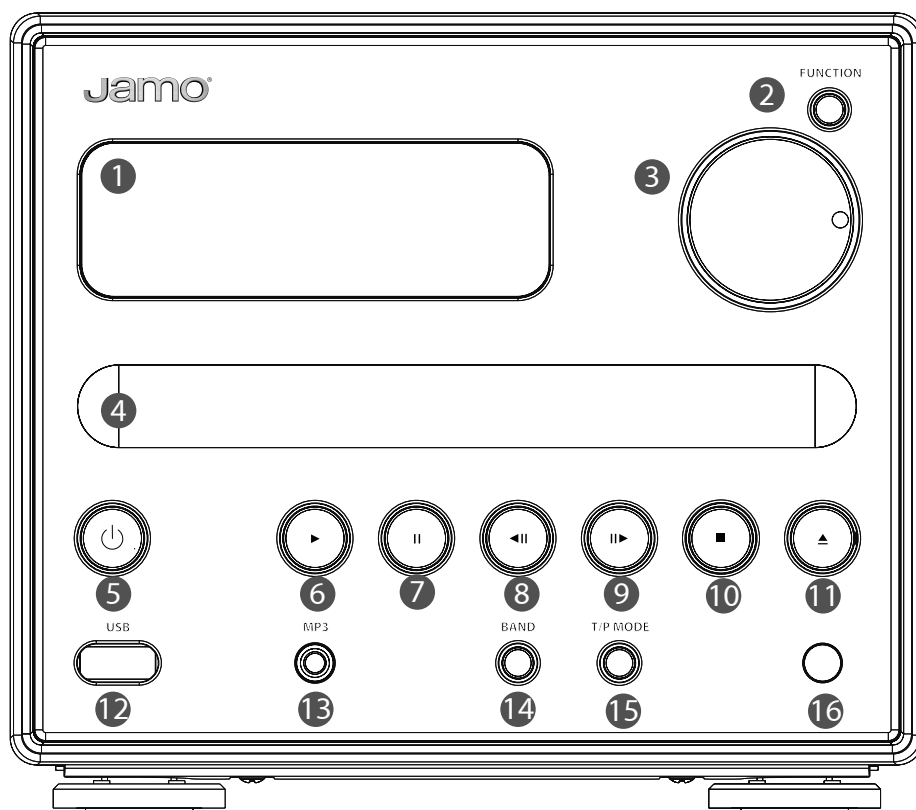
## Connexion audio

Si un PC, une console de jeux, un lecteur MP3, un téléviseur ou un produit similaire possède une sortie audio analogique, vous pouvez le brancher directement au S VSR 25.





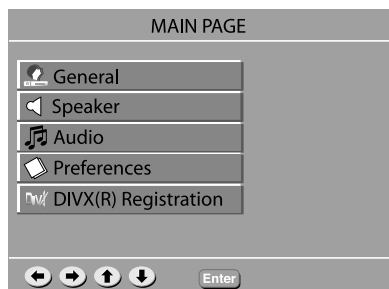
1. Antenne FM
2. Antenne AM
3. Péritel Entrée/Sortie
4. Sortie numérique (Optique)
5. Sortie Vidéo Composant
6. Sortie Vidéo Composite
7. Sortie Vidéo S-Vidéo
8. Entrée Audio Analogique - AUX 1
9. Entrée Audio Analogique - AUX 2
10. Sortie Audio Analogique
11. Pré Sortie Caisson de grave
12. Sortie Enceinte Droite
13. Sortie Enceinte Gauche



1. Écran
2. Fonction
3. Volume
4. Plateau CD
5. Veille / ON
6. Lecture
7. Pause
8. Titre précédent / Retour rapide
9. Titre suivant / Avance rapide
10. Arrêt
11. Ouvrir/Fermer
12. Prise USB
13. Entrée Audio
14. Bande (AM/FM)
15. Sélection Radio/Station prééglée
16. Capteur Télécommande



## Configuration Système

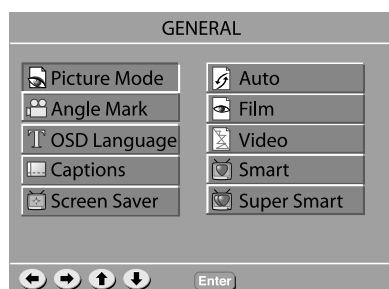


Pour accéder au menu de configuration du S VSR 25, appuyez sur le bouton "SETUP" de la télécommande.

Utilis ▲ ▼ ◀ ▶ pour naviguer dans les menus, et appuyez sur "ENTER" pour effectuer votre sélection.

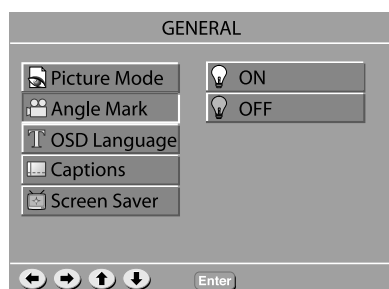
Pour sortir du menu Configuration Système, appuyez sur "SETUP".

## Configuration Générale



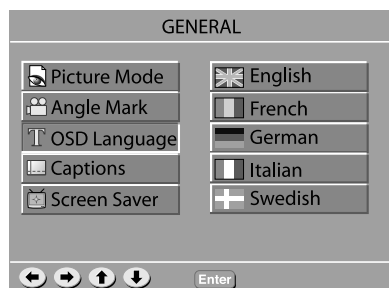
Picture Mode (Mode Image)

- Mode Auto : la qualité de l'image est automatiquement réglée.
- Mode Film : donne à l'image une qualité de film.
- Mode Vidéo : donne à l'image une qualité vidéo.
- Mode Smart : affiche des images progressives et entrelacées avec des mouvements limités.
- Mode Super Smart : affiche des images progressives et entrelacées en mouvement.



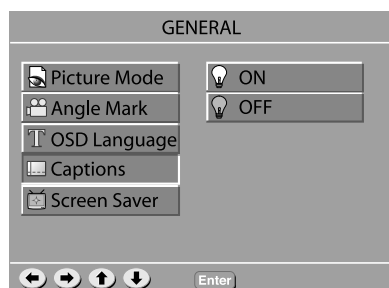
Angle Mark (Marque d'angle)

Si l'option est disponible sur le DVD, les différents angles disponibles s'afficheront.



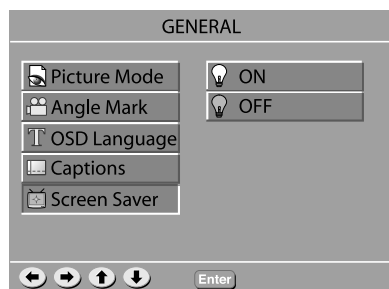
OSD Language (Langue Affichage)

Configuration de la langue affichée par le S VSR 25.



Captions (Sous-titres)

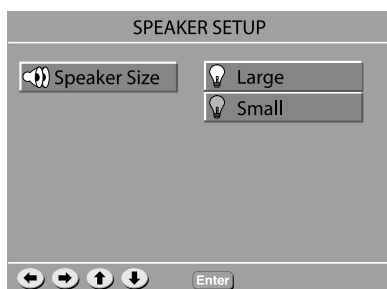
Si l'option est disponible, les sous-titres s'afficheront automatiquement.



Screen Saver (Economiseur d'écran)

Active et désactive l'économiseur d'écran.

## Installation des enceintes

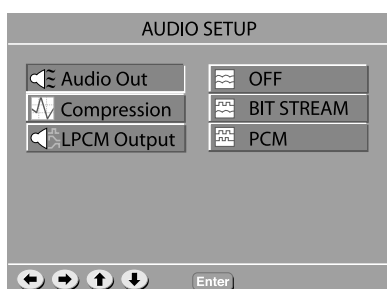


### Speaker Setup

Large : si vous possédez de grandes colonnes, sélectionnez « Large ».  
Small : si vous possédez des enceintes compactes ou bibliothèques, sélectionnez « Small ».

Sélectionnez « Small » pour les enceintes S 250.

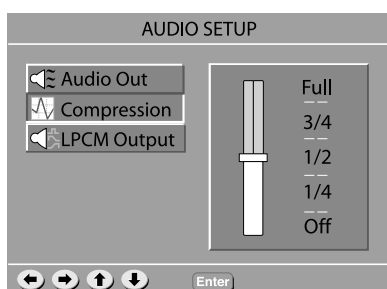
## Configuration Audio



### Audio Out (Sortie Audio)

Si un Récepteur AV externe avec décodeur DTS et DD est connecté via le port DIGITAL OUT (sortie numérique), sélectionner BIT STREAM (flux binaire).

Si un Récepteur AV externe sans décodeur DTS et DD est connecté via le port DIGITAL OUT (sortie numérique), sélectionner PCM (modulation par impulsions codées).



### Compression

Si vous souhaitez regarder un film sans déranger les autres personnes se trouvant dans la maison, vous pouvez réduire les dynamiques (sons forts) en activant la fonction de plage dynamique.

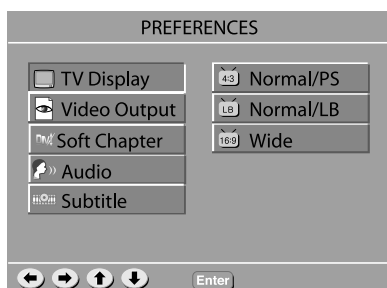


### Sortie LPCM

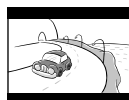
Règle le taux de fréquence de l'échantillon sur LPCM (Linear Pulse-Code Modulation – Modulation par Impulsion et Codage Linéaire) pour la sortie numérique.

Vérifiez les taux d'échantillonnage pris en charge par votre récepteur externe.

## Configuration des Préférences



TV Display (Affichage TV) Vous pouvez choisir le rapport hauteur/largeur le mieux adapté à votre téléviseur.



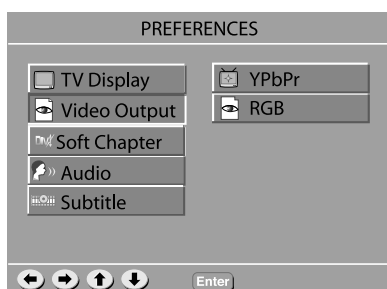
• 4:3 LB - Si vous possédez un téléviseur « carré » traditionnel et que vous souhaitez regarder un DVD dans son format intégral, utilisez cette configuration. De larges bandes noires apparaîtront en bas et en haut de votre écran.



• 4:3 PS - Si vous possédez un téléviseur traditionnel et que vous souhaitez adapter l'image d'un DVD à votre écran, utilisez cette configuration. Une image grand format s'affichera en plein écran sur votre téléviseur, coupant automatiquement une partie de l'image.

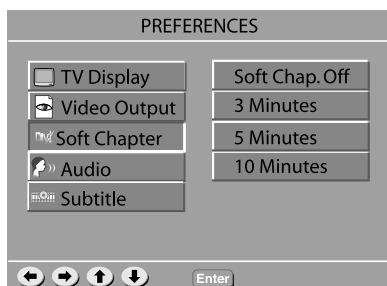


• 16:9 - Si vous possédez un téléviseur grand écran, utilisez cette configuration (vous devrez également paramétrer votre téléviseur en mode 16:9).



### Video Output (Sortie Vidéo)

Cette option vous permet de choisir le type de sortie vidéo adapté à votre système DVD.

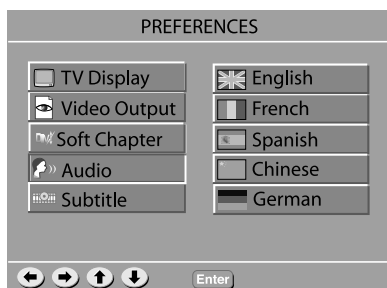


### Chapitre optionnel

Règle le nombre de minutes que vous souhaitez attribuer à la fonction ◀ / ▶ lors de la lecture d'un fichier DivX.

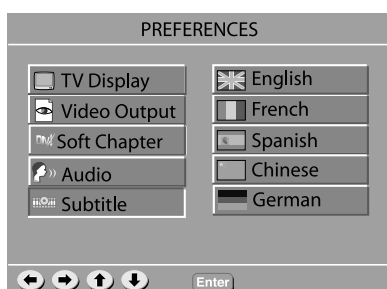
### Remarque :

Ne fonctionne que pour les CD de type DivX.



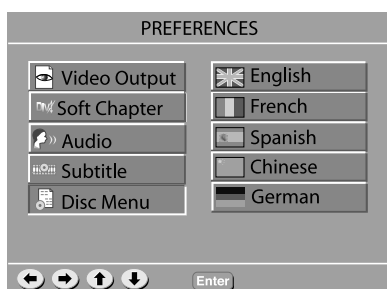
### Audio

Si cette option est disponible sur le DVD, elle vous permet de sélectionner la langue utilisée par défaut par le système audio.



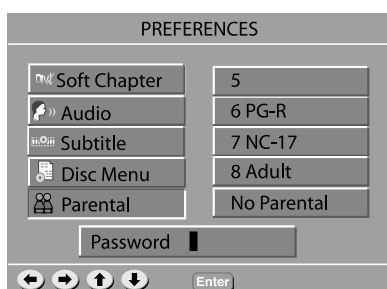
### Subtitle (Sous-titres)

Si cette option est disponible sur le DVD, elle vous permet de sélectionner vos préférences en matière de sous-titres.



### Disc Menu (Menu CD)

Si cette option est disponible sur le DVD, elle vous permet de sélectionner la langue du Menu.

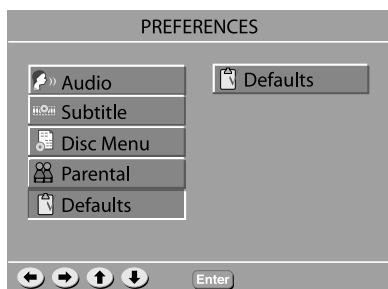


### Parental (Contrôle parental)

Cette fonction vous permet de contrôler l'accès à certains DVD, fonction très pratique lorsque des enfants sont amenés à utiliser le S VSR 25.

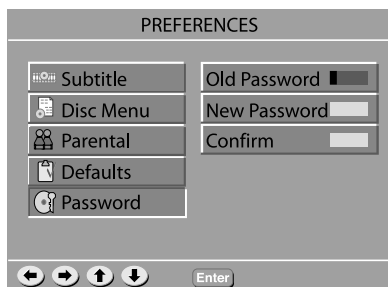
### Remarque :

Avant toute modification du niveau de contrôle parental, vous devez saisir un mot de passe prédéfini (code à 4 chiffres) afin de verrouiller cette fonction. Si le mot de passe saisi s'avère incorrect, vous ne pourrez pas modifier le niveau.



#### Defaults (Paramètres par défaut)

Si vous sélectionnez cette option, toutes les fonctions seront réinitialisées à leurs valeurs par défaut.



#### Password (Mot de passe)

Le mot de passe est nécessaire pour modifier le niveau de contrôle parental.

#### Définir un mot de passe

Appuyez sur les touches numériques pour saisir l'ancien mot de passe (par défaut 0000), puis saisissez votre nouveau mot de passe à 4 chiffres. Saisissez-le à nouveau pour le confirmer.

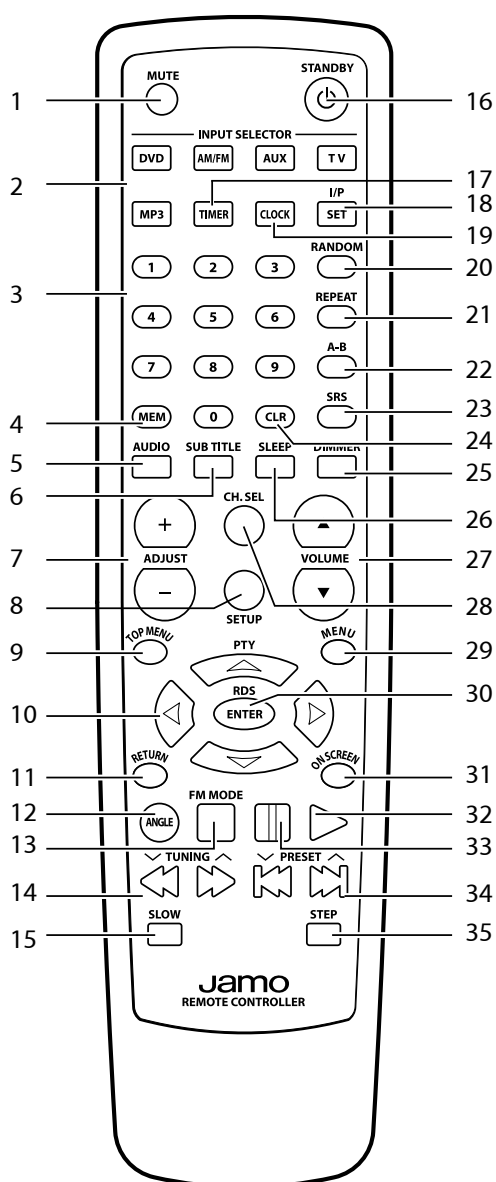
## Page d'Enregistrement DivX



#### Page d'Enregistrement DivX

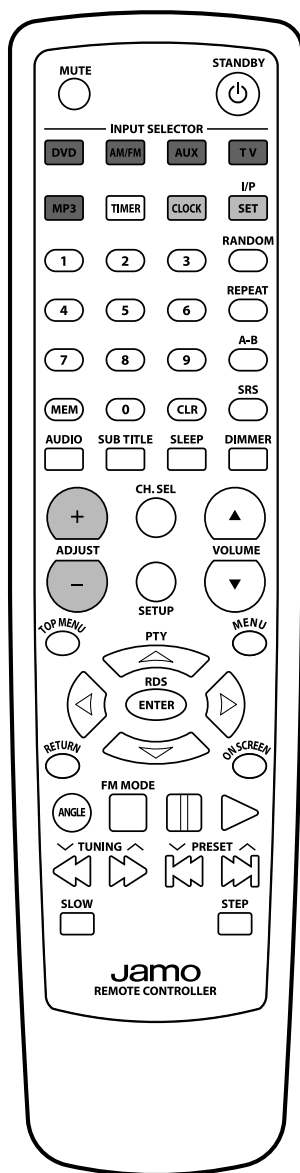
Ce code est unique et vous sera utile pour l'enregistrement de votre lecteur. Il vous permettra de louer et acheter des vidéos au moyen du service Vidéos à la demande DivX.

## Présentation de la télécommande



1. Muet
2. Sélection source
3. Touches numériques
4. Mémoire
5. Audio
6. Sous-titres
7. Boutons de réglage (canal, heure)
8. Configuration
9. Top Menu
10. Curseurs (Gauche, Droite, Haut, Bas)
11. Retour
12. Angle
13. Mode FM
14. Avance/retour rapide
15. Ralenti
16. Veille
17. Temporisateur
18. Réglage (entrelacé, progressif, temporisateur)
19. Horloge
20. Aléatoire
21. Répétition
22. Lecture A-B
23. Mode Surround
24. Effacer
25. Contraste Affichage
26. Minuterie d'arrêt
27. Contrôle du volume
28. Sélection des canaux
29. Menu/PBC
30. Entrée
31. Affichage Ecran
32. Lecture
33. Pause
34. Précédent/Suivant (Chapitre/Piste/Programme)
35. Etape

## Sélection de la source – Configuration de l’horloge



### Boutons de sélection de la source

Appuyez sur le bouton DVD pour lancer la lecture d'un CD.

Appuyez sur les boutons AUX pour basculer entre les différentes sources auxiliaires.

Appuyez sur le bouton AM/FM pour activer la radio et basculer entre les modes FM et AM.

### Pour régler l'heure :

- Maintenez le bouton "CLOCK" enfoncé pendant 3 secondes.

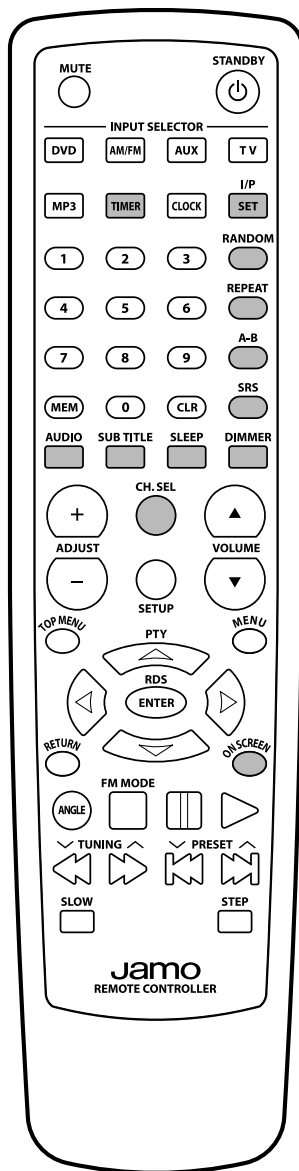
- Appuyez sur les boutons de REGLAGE (ADJUST) "+" or "-".

- Appuyez sur "SET" pour passer du réglage des heures à celui des minutes.

## Boutons fréquemment utilisés de Fonctions Avancées

Description générale des boutons de Fonctions Avancées

Remarque : toutes les fonctions ne sont pas disponibles sur tous les appareils.



### TIMER (TEMPORISATEUR)

Appuyez sur ce bouton pour accéder aux fonctions de temporisation. Les paramètres se règlent grâce aux boutons de REGLAGE (ADJUST) "+" et "-". Le bouton "I/P SET" permet de basculer entre les différents paramètres.

### I/P SET

Bascule la sortie vidéo entre Interlaced Scan (Balayage Entrelacé) et Progressive Scan (Balayage Progressif).

REMARQUE : tous les téléviseurs ne permettent pas l'affichage en Progressive Scan (Balayage Progressif).

### RANDOM (ALEATOIRE)

Lorsque cette fonction est activée, les pistes sont jouées selon un ordre aléatoire.

### REPEAT (REPETITION)

Vous pouvez lire le titre/CD actuel, un chapitre ou une piste en boucle en activant la fonction de répétition.

### A-B

Appuyez sur le bouton A-B au début du segment que vous souhaitez répéter, puis appuyez de nouveau à la fin du segment.

### SRS

Appuyez sur ce bouton pour basculer entre les modes Stéréo et Virtual Surround.

### AUDIO

Utilisez cette fonction pour sélectionner les pistes audio disponibles pour un film. Normalement, cette fonction est également disponible à partir du menu DVD.

### SUBTITLE (SOUS-TITRES)

Utilisez cette fonction pour sélectionner les sous-titres disponibles pour un DVD. Normalement, les sous-titres sont également accessibles à partir du menu DVD.

### SLEEP (MINUTERIE D'ARRÊT)

Appuyez sur ce bouton pour basculer en mode Minuterie d'arrêt.

### CONTRASTE

Appuyez sur ce bouton pour régler le contraste de l'affichage.

### CH. SEL

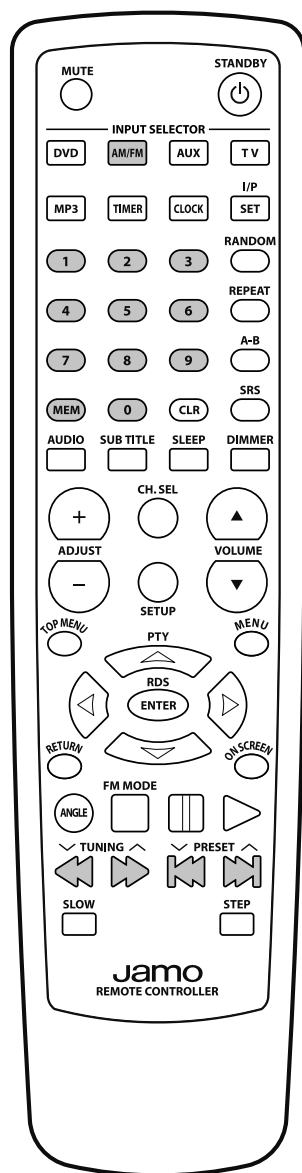
Appuyez sur ce bouton pour basculer entre le réglage de canaux des enceintes gauche et droite. Appuyez sur les boutons de réglage (ADJUST) "+" or "-" pour régler le volume.

### ON SCREEN (AFFICHAGE ECRAN)

Grâce à cette fonction, vous pouvez vérifier les informations concernant votre support, telles que le nombre total de titres, de chapitres, de pistes ou sa durée totale.

Ces informations s'afficheront à l'écran.

## Utilisation et Configuration de la Radio



### Trouver une station radio

Pour trouver une station, maintenez le bouton ◀ ou ▶ enfoncé jusqu'à ce que le témoin de fréquence commence à changer, puis relâchez. Le système s'arrête automatiquement lorsqu'il capte une station.

### Enregistrer une station radio

Pour enregistrer une station, procédez de la manière suivante :

Après avoir effectué la procédure « Trouver une station radio », appuyez sur le bouton « MEM » puis sur un nombre compris entre 01 et 40.

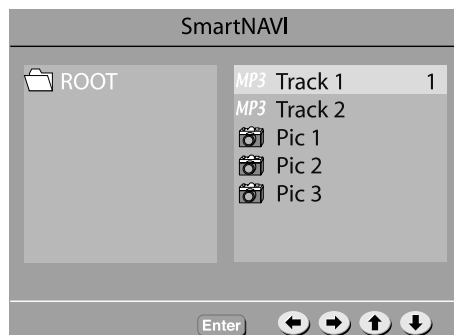
### Sélectionner une station préregistrée

Après avoir effectué la procédure « Enregistrer une station radio », appuyez sur le bouton ◀ ou ▶ pour sélectionner la station préregistrée de votre choix.



## Lecture de fichiers contenus sur un CD ou via USB

Si vous insérez un CD, ou un appareil relié au port USB, contenant des fichiers mp3, wma, jpg, DivX ou XviD, votre S VSR 25 passera automatiquement en mode Lecture Fichier.



### Navigation

En mode Lecture Fichier, vous pourrez naviguer parmi les fichiers grâce aux commandes ▲ ▼ ◀ ▶ vous suffira ensuite d'appuyer sur ENTREE pour sélectionner un fichier, pour entrer ou sortir d'une arborescence.

## Dépannage

Si vous rencontrez un problème avec le S VSR 25, reportez-vous tout d'abord à ce guide de dépannage avant de vous adresser au service après-vente. Reportez-vous également aux instructions contenues dans ce manuel.

### AVERTISSEMENT

En aucun cas vous ne devez essayer de réparer vous-même le système.

Symptôme	Cause possible	Solution
Aucune image.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Votre téléviseur ne prend pas en charge le mode Progressive Scan.</li><li>• Le téléviseur est éteint.</li><li>• Le téléviseur n'est pas correctement branché.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Appuyez sur le bouton I/P SET de la télécommande.</li><li>• Allumez le téléviseur.</li><li>• Branchez correctement le téléviseur.</li></ul>
Le CD ne peut être lu.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Le CD a été inséré avec l'étiquette en bas.</li><li>• Le CD est vierge ou le format n'est pas pris en charge par le S VSR 25.</li><li>• Le CD est sale ou présente des défauts.</li><li>• Le CD n'est pas correctement placé sur le plateau.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Assurez-vous de placer l'étiquette vers le haut.</li><li>• Retirez le CD et essayez avec un autre CD.</li><li>• Nettoyez le CD ou jetez-le.</li><li>• Remplacez correctement le CD sur le plateau.</li></ul>
Aucun son.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Le VOLUME est réglé sur 0.</li><li>• Les enceintes ne sont pas branchées correctement.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Augmentez le VOLUME.</li><li>• Rebranchez-les correctement.</li></ul>
Le système ne répond pas à la télécommande.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Aucune pile n'est insérée dans la télécommande.</li><li>• Les piles sont déchargées.</li><li>• La télécommande n'est pas dirigée vers le capteur du S VSR 25.</li><li>• La télécommande est trop loin du S VSR 25.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Introduisez des piles neuves.</li><li>• Remplacez-les par des piles neuves.</li><li>• Dirigez la télécommande vers le capteur du système.</li><li>• Utilisez la télécommande dans un rayon de 5 m.</li></ul>
Aucune alimentation même si le câble d'alimentation est branché.	<ul style="list-style-type: none"><li>• La fiche d'alimentation n'est pas correctement branchée.</li><li>• La prise murale n'est pas activée.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Branchez correctement la fiche d'alimentation.</li><li>• Activez la prise murale.</li></ul>
Le système ne répond pas à certaines commandes lors de la lecture.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ces commandes peuvent ne pas être prises en charge par le CD.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lisez les instructions du CD.</li></ul>

## Service et Garantie

### Information relative à l'environnement

- Le système est composé de matériaux recyclables qui peuvent être réutilisés après avoir été désassemblés par du personnel agréé.
- Respectez la réglementation locale en vigueur pour vous débarrasser de l'emballage, des piles usagées et des appareils à mettre au rebut.

### Copyright

Ce produit contient une technologie protégée par copyright, basée sur des brevets appartenant à Macrovision Corporation et à d'autres détenteurs de copyright. Toute utilisation de cette technologie protégée par copyright doit faire l'objet d'une approbation par Macrovision Corporation. Cette technologie est destinée à un usage uniquement domestique, sauf autorisation préalable de Macrovision Corporation. Tout démontage ou désassemblage est interdit. Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories. "Dolby" et le symbole double "D" sont des marques de Dolby Laboratories. "DTS" et "DTS Digital Out" sont des marques de Digital Theater Systems, Inc.

### Service

Pour toute demande concernant la garantie, veuillez vous adresser au revendeur du matériel. En cas de demande d'intervention pendant la période de garantie, joignez votre facture originale. Important : n'envoyez jamais le produit en réparation sans accord préalable. Si le produit est TOUJOURS SOUS GARANTIE, Jamo assumera les frais de port entre le revendeur et le centre d'assistance agréé. Tout autre frais de transport sera à la charge du client. Le produit doit être emballé convenablement, sinon la garantie sera résiliée. Si le produit n'est PAS SOUS GARANTIE, tous les frais sont à la charge du client. Certificat de garantie Jamo fournit une garantie de vingt-quatre (24) mois à compter de la date d'achat. Cette garantie couvre les défauts de fabrication et le matériel. En présence de vices couverts par la garantie, il convient de retourner le produit au revendeur auprès duquel il a été acheté. La durée de réparation, transport compris, est généralement estimée à quinze jours ouvrables environ.

### Termes de garantie

1. La garantie n'est valable que sur présentation du justificatif d'achat original, et que si le numéro de série est parfaitement lisible sur le produit.
2. Les seules obligations de Jamo se limitent à réparer les composants défectueux ou à les remplacer. C'est Jamo, à sa seule et unique appréciation, qui décide du remplacement ou de la réparation des composants défectueux. Un échange n'est possible que si l'appareil ne peut pas être réparé.
3. Les réparations d'un appareil sous garantie doivent être effectuées par un revendeur Jamo ou par un centre de réparation agréé. Les réparations effectuées par des centres non agréés ne donneront lieu à aucune indemnisation. Les réparations ou les dommages causés au produit suite à une intervention non autorisée ne sont pas couverts par cette garantie.
4. Ce produit ne sera pas considéré comme défectueux, ni au niveau du matériel, ni au niveau de la fabrication, si une adaptation a été effectuée pour répondre à des exigences nationales, locales, techniques ou sécuritaires d'un pays autre que celui pour lequel le produit a été initialement conçu et fabriqué.
5. Cette garantie ne couvre pas ces types d'adaptations, et aucune indemnisation n'aura lieu pour effectuer ces types d'adaptations ni pour réparer les dommages qui en résulteraient. La garantie ne couvre pas non plus les éléments suivants:
  - a) Inspection périodique, maintenance et réparation ou remplacement des pièces ayant subi une usure normale.
  - b) Coûts liés au transport, au désassemblage ou à l'installation du produit.
  - c) Utilisation impropre, y compris l'utilisation à des fins autres que celles pour lesquelles le produit a été conçu, ou installation incorrecte.
  - d) Dommages causés par la foudre, l'eau, le feu, les catastrophes naturelles, la guerre, les insurrections, une tension inadéquate, une aération insuffisante ou toute autre cause échappant au contrôle de Jamo.
6. Cette garantie s'applique au propriétaire légal du produit, pendant la période de couverture.

### Emballage

Utilisez si possible les matériaux d'emballage d'origine pour toute expédition. Sinon, emballez le S VSR 25 en utilisant :

- Une boîte en carton rigide, assez solide pour supporter le poids de l'appareil.
- Au moins 6 cm / 2,36 pouces de matériau de protection contre les chocs autour de l'appareil.
- Une matière non abrasive et exempte de poussière pour les autres pièces.
- Un emballage non abrasif pour le produit. (Pour le protéger contre la poussière et la saleté)
- Reconditionnez le produit de sorte qu'il ne puisse pas bouger à l'intérieur du carton pendant le transport.

Informations dont nous avons besoin pour procéder à la réparation du produit :

Nom du modèle :

N° de série :

Description de la panne :

Copie de la facture ou de la preuve d'achat

Nom, adresse et n° de téléphone du revendeur

Vos informations personnelles : nom, adresse, code postal, ville, numéro de téléphone et adresse e-mail (facultatif)

Votre signature

Cachet et signature du revendeur

Date

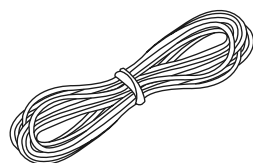
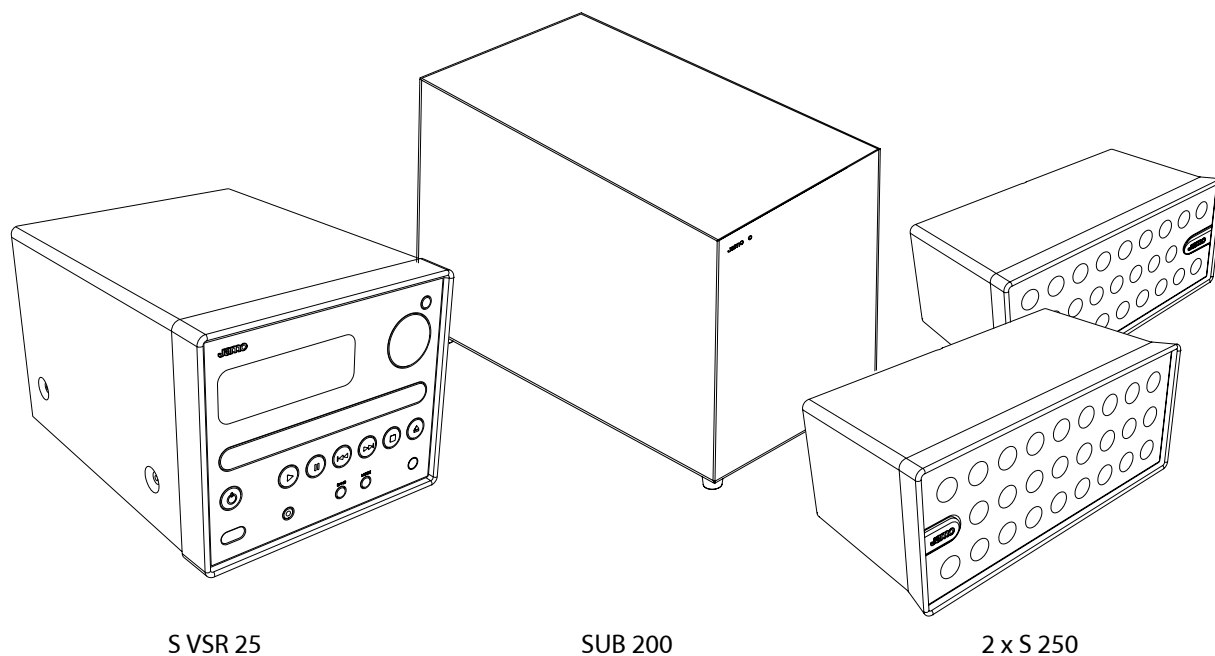
deutsch

## Inhalt

Einleitung	35
Anschließen des Systems	36
Antennenanschluss	37
Anschließen des TV-Systems	37
Audio-Anschluss	37
System-Setup	39
Allgemeines Setup	39
Lautsprecher-Setup	40
Audio-Setup	40
Bevorzugte Einstellungen	40
DivX Registration Page	42
Fernbedienung	43
Wahl des Eingangs - Einrichten der Uhr	44
Tasten für die häufig genutzten erweiterten Funktionen	45
Nutzung und Setup der Radiofunktion	46
Wiedergabe von Dateien von Disks oder über den USB-Anschluss	47
Störungsbehebung	48
Kundendienst und Garantie	49

## Einleitung

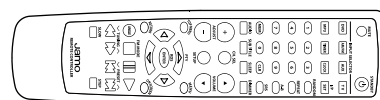
Überprüfen Sie, ob Ihrem System das folgende Zubehör beiliegt.



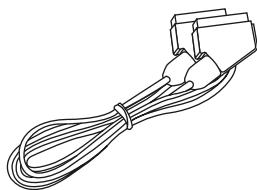
8 m Lautsprecherkabel



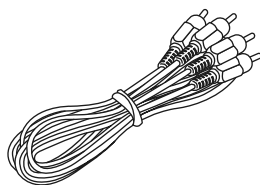
Batterien für die Fernbedienung



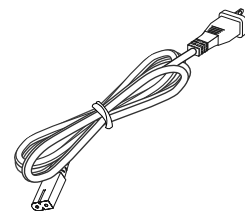
Fernbedienung  
S VSR 25



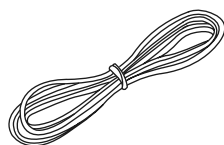
SCART-Kabel



Audiokabel



Netzkabel



FM-Antenne

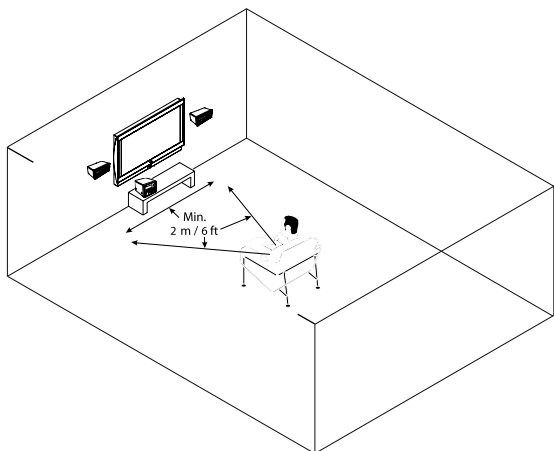


AM-Antenne

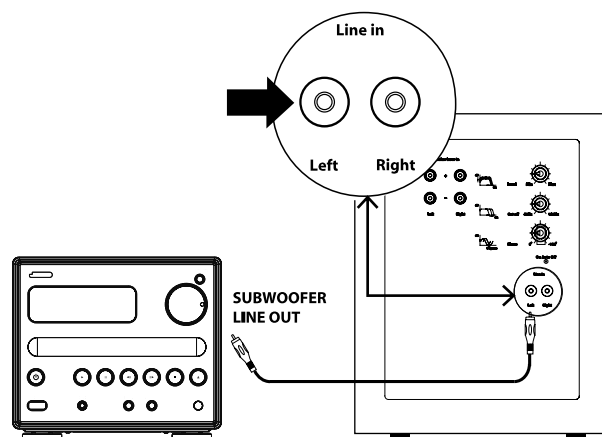
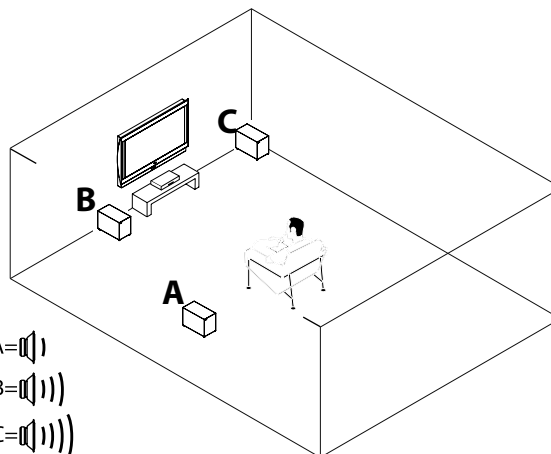
# Anschließen des Systems

Bitte beachten Sie beim Anschluss der Lautsprecher, des Subwoofers, der Antennen und des TV-Systems die unten stehenden Abbildungen.

## S 250



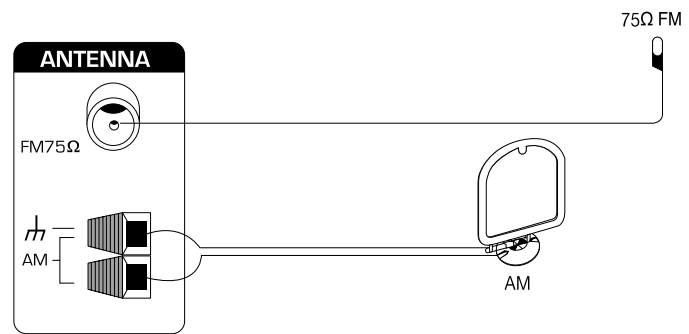
## SUB 200



<p><b>Cut off Frequency</b></p> <p>40 Hz 150 Hz</p>	<p><b>Level</b></p> <p>Min Max</p>	<p><b>On / Auto / Off</b></p> <p>ON AUTO OFF</p>
<p><b>Phase</b></p> <p>0° -180°</p>		

## Antennenanschluss

Sie müssen über den Tuner einen FM/AM-Radiosender wählen und die Position der FM-/AM-Antenne anpassen, bis Sie den bestmöglichen Empfang erzielt haben.

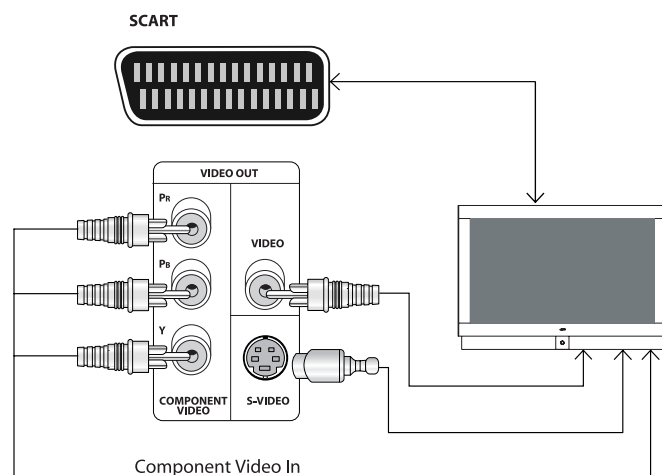


## Anschließen des TV-Systems

**Anschluss über die SCART-Buchse**  
Sowohl Audio- als auch Video-Signale werden über das SCART-Kabel geführt. Die meisten TV-Geräte werden die Audio-Signale automatisch an den S VSR 25 senden.

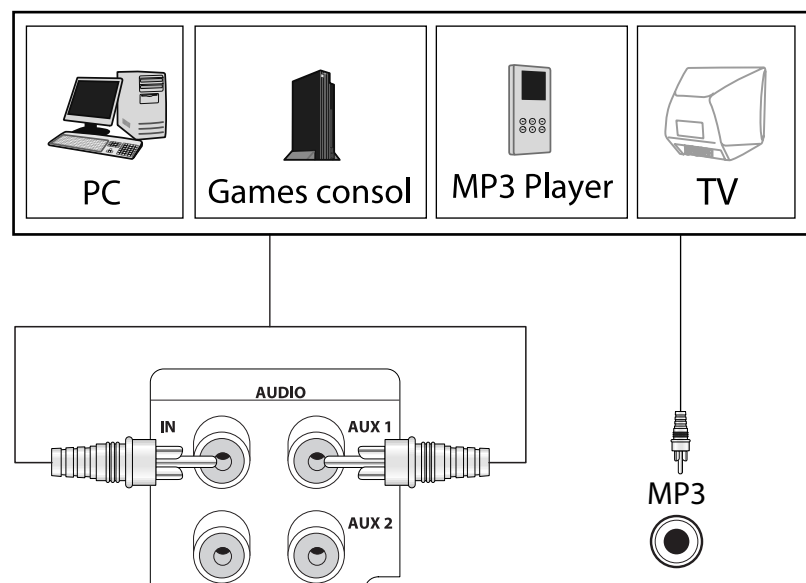
**Anschluss über den S-Video-Anschluss**  
Der Video-Anschluss an das TV-Gerät erfolgt über das S-Videokabel (nicht beiliegend). Vergessen Sie nicht, den Audio-Ausgang des TV-Geräts mit dem S VSR 25 zu verbinden.

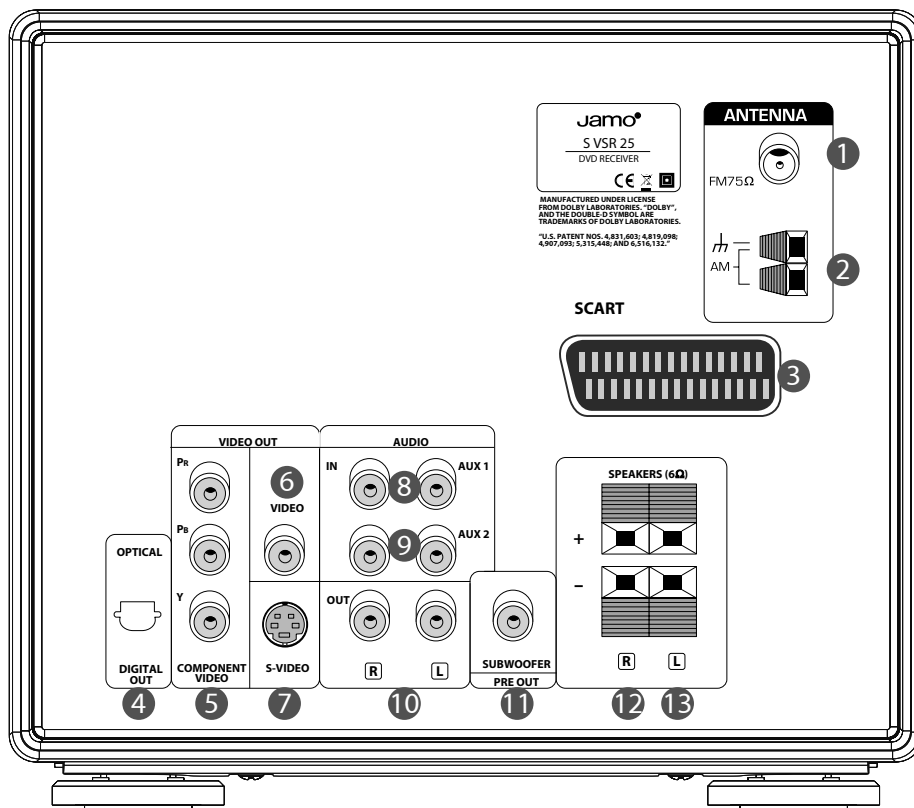
**Anschluss über Component-Video-Anschluss**  
Der Component-Video-Ausgang kann an Plasma- und LCD-TV-Geräte angeschlossen werden. Vergessen Sie nicht, den Audio-Ausgang des TV-Geräts mit dem S VSR 25 zu verbinden.



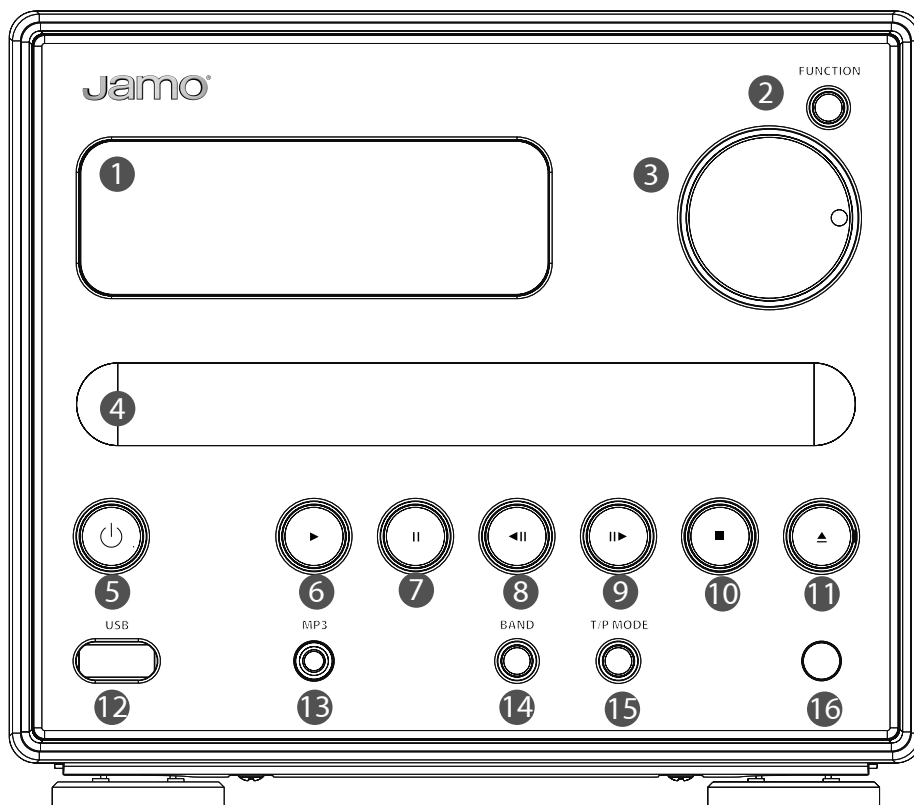
## Audio-Anschluss

Wenn ein PC, eine Spielekonsole, ein MP3-Player oder ein ähnliches Gerät über einen analogen Ausgang verfügt, kann dieser direkt an den S VSR 25 angeschlossen werden.





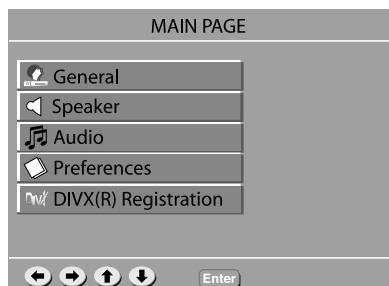
1. FM-Antenne
2. AM-Antenne
3. SCART In/Out
4. Digitaler Ausgang (optisch)
5. Component-Video-Ausgang
6. Composite-Video-Ausgang
7. S-Video Video-Ausgang
8. Analog Audio In - AUX 1
9. Analog Audio In - AUX 2
10. Analog Audio Out
11. Subwoofer Pre Output
12. Rechter Lautsprecheranschluss
13. Linker Lautsprecheranschluss



1. Display
2. Funktion
3. Lautstärke
4. Disk-Schublade
5. Standby / On
6. Wiedergabe
7. Pause
8. Zurück Springen/Suchen
9. Vorwärts Springen/Suchen
10. Stopp
11. Öffnen/Schließen
12. USB-Anschluss
13. Audio-Eingang
14. Band
15. Auswahl / Vorauswahl Tuner
16. Sensor Fernbedienung



## System-Setup

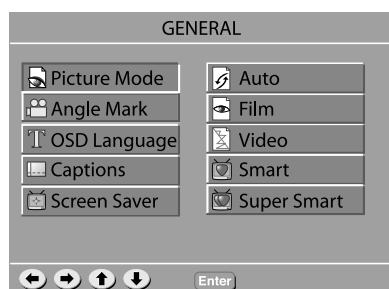


Durch das Drücken der Taste „SETUP“ auf der Fernbedienung gelangen Sie in das Setup-Menü des S VSR 25.

Benutzen Sie  $\blacktriangle$   $\blacktriangledown$   $\blacktriangleleft$   $\blacktriangleright$  um sich durch die Menüs zu bewegen, und drücken Sie „Enter“, um einen Menüpunkt auszuwählen.

Um das Menü für das System-Setup zu verlassen, drücken Sie „SETUP“.

## Allgemeines Setup



Picture Mode (Bildmodus)

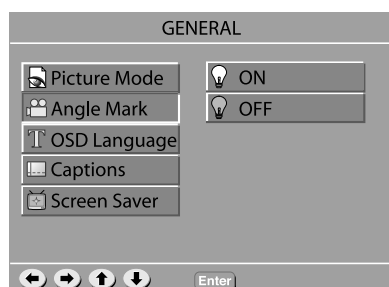
- Auto - Die Bildqualität wird automatisch eingestellt.

- Film - Wählen Sie diese Einstellung, um Filme mit optimaler Bildqualität wiederzugeben.

- Video - Wählen Sie diese Einstellung, um Videos mit optimaler Bildqualität wiederzugeben.

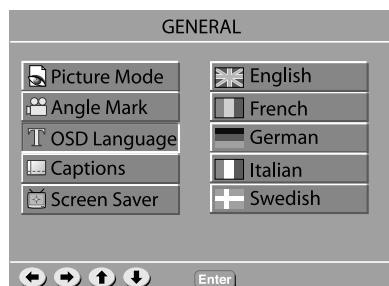
- Smart - Wählen Sie diese Einstellung, um Quellenmaterial im Zeilensprungverfahren (Interlaced) oder Vollbildverfahren (Progressive Scan) mit eingeschränkter Bewegung wiederzugeben.

- Super Smart - Wählen Sie diese Einstellung, um Quellenmaterial im Zeilensprungverfahren (Interlaced) oder Vollbildverfahren (Progressive Scan) mit Bewegung wiederzugeben.



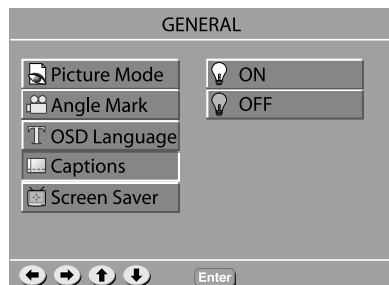
Angle Mark (Kamerawinkel)

Falls diese Funktion auf der DVD verfügbar ist, wird über diese Einstellung angezeigt, ob eine Wiedergabe aus verschiedenen Kamerawinkeln möglich ist.



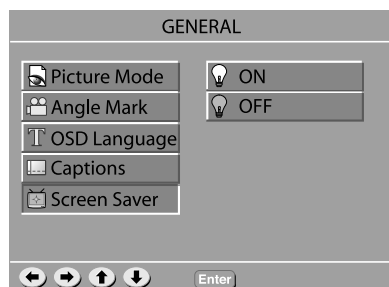
OSD Language (OSD-Sprache)

Über diese Funktion wird die Sprache für das OnScreen-Display für den S VSR 25 eingestellt.



Captions (Untertitel)

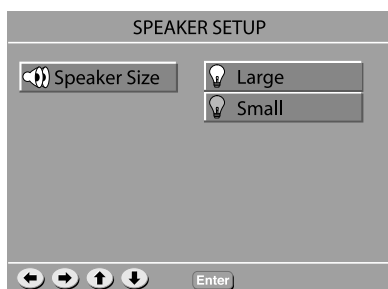
Falls verfügbar werden Untertitel automatisch angezeigt.



Screen Saver (Bildschirmschoner)

Zum Ein- (ON) und Ausschalten (OFF) des Bildschirmschoners.

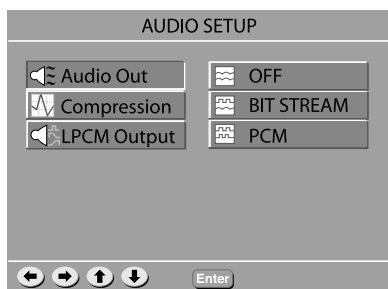
## Lautsprecher-Setup



Large - Wenn Sie große Standlautsprecher haben, wählen Sie die Einstellung „Large“.  
 Small - Wenn Sie Kompaktlautsprecher oder Regallautsprecher haben, wählen Sie die Einstellung „Small“.

Beim Anschluss der S 250 Lautsprecher, wählen Sie bitte „Small“.

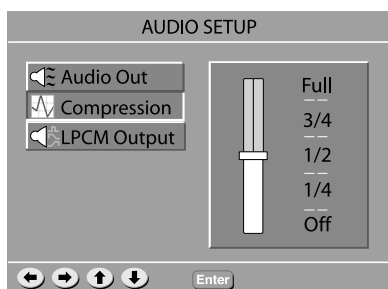
## Audio-Setup



### Audio Out (Audio-Ausgang)

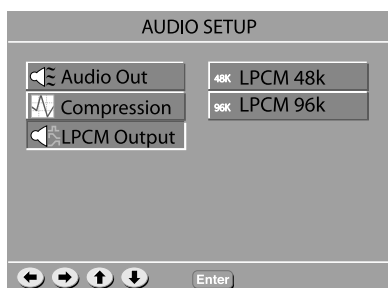
Wenn ein externer AV-Receiver mit DD- und DTS-Dekoder über den digitalen Ausgang DIGITAL OUT angeschlossen ist, wählen Sie BIT STREAM.

Wenn ein externer AV-Receiver ohne DD- und DTS-Dekoder über den digitalen Ausgang DIGITAL OUT angeschlossen ist, wählen Sie PCM.



### Compression (Kompression)

Wenn Sie einen Film ansehen möchten, ohne andere Personen in der Wohnung zu stören, können Sie die dynamischen Effekte (laute Geräusche) reduzieren, indem Sie die Funktion Dynamikbereich aktivieren.

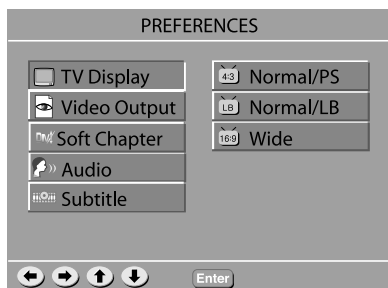


### LPCM Output

Legt die LPCM-Abtastfrequenz (Linear Pulse-Code Modulation) für den Digitalausgang fest.

Überprüfen Sie an Ihrem externen Receiver, welche Abtastfrequenz er dekodieren kann.

## Bevorzugte Einstellungen



### TV-Display (TV-Anzeige)

Sie können das für Ihren TV-Bildschirm passende Bildseitenverhältnis wählen.



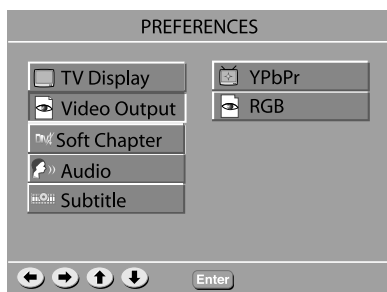
• 4:3 Letterbox Wenn Sie einen herkömmlichen „quadratischen“ Fernseher haben und ein DVD-Bild in vollem Format sehen möchten, wählen Sie diese Einstellung. Am oberen und unteren Rand des TV-Bildschirms werden breite Ränder dargestellt.



• 4:3 Panscan Wenn Sie einen herkömmlichen Fernseher haben und möchten, dass das DVD-Bild Ihren gesamten TV-Bildschirm ausfüllt, wählen Sie diese Einstellung. Es wird ein breites Bild auf der gesamten Fläche Ihres TV-Bildschirms wiedergegeben, wobei ein Teil des Bildes automatisch abgeschnitten ist.

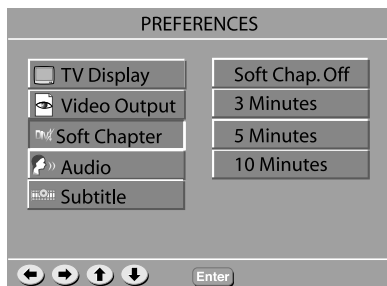


• 16:9 Wenn Sie ein TV-Gerät mit Breitbildformat haben, wählen Sie diese Einstellung (Sie müssen auch Ihren Breitbildfernseher in den 16:9-Modus schalten).



### Video Output (Bildausgabe)

Über die Funktion der Bildausgabe können Sie die Art der Bildausgabe, die für Ihr DVD- System passend ist, auswählen.

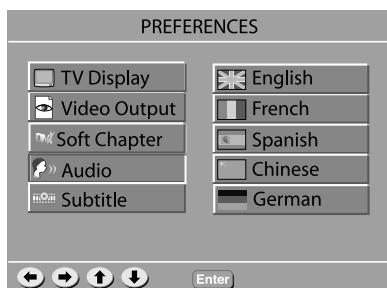


### Chapitre optionnel

Règle le nombre de minutes que vous souhaitez attribuer à la fonction ◀ / ▶ lors de la lecture d'un fichier DivX.

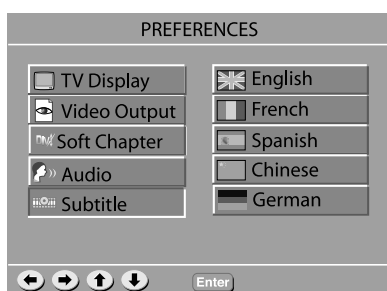
### Remarque :

Ne fonctionne que pour les CD de type DivX.



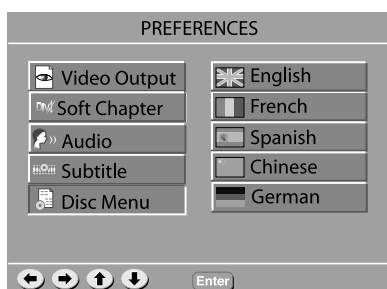
### Audio

Falls auf der DVD verfügbar kann über diese Funktion die bevorzugte Sprache der Tonspur gewählt werden.



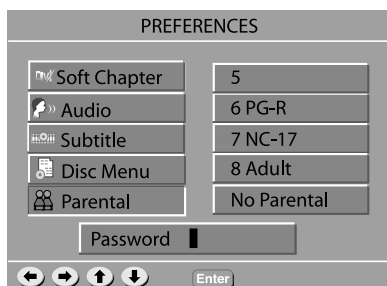
### Untertitel

Falls auf der DVD verfügbar kann über diese Funktion die bevorzugte Sprache für die Untertitel gewählt werden.



### Disc Menu (Disk-Menü)

Falls auf der DVD verfügbar kann über diese Funktion die gewünschte Sprache für das Menü gewählt werden.



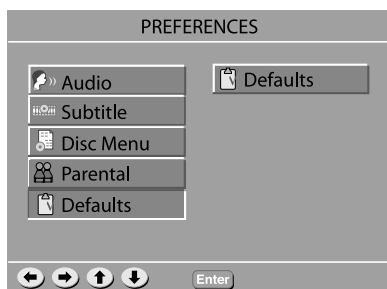
### Parental (Kindersicherung)

Über diese Funktion können Sie die Wiedergabe ungeeigneter DVDs kontrollieren, was sehr nützlich ist, wenn auch jüngere Zuschauer Zugang zum S VSR 25 haben.

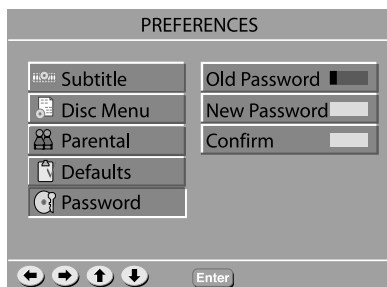
### Bitte beachten Sie:

Vor dem Ändern der Kindersicherungsstufe müssen Sie das vorgegebene Passwort (4-stelliger Code) eingeben, um diese Funktion zu entsperren.

Wenn das eingegebene Passwort nicht richtig ist, können Sie keine Änderung der Stufe vornehmen.



**Defaults (Standardeinstellungen)**  
 Wenn Sie diese Funktion auswählen, werden alle Funktionen auf ihre Standardeinstellungen zurückgesetzt.



**Password (Passwort)**  
 Das Passwort dient zur Änderung der Kindersicherungsstufe.

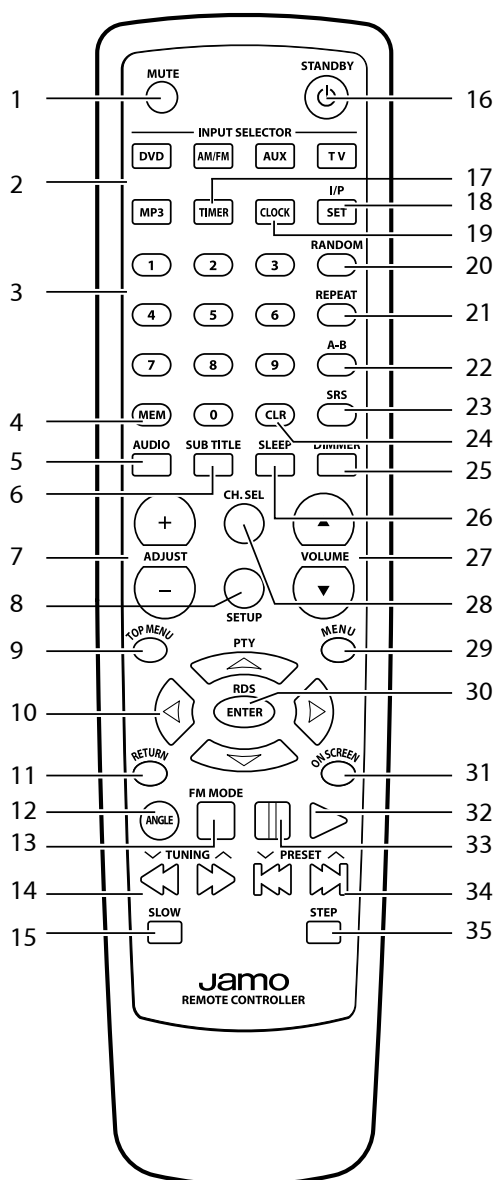
**Passwortvergabe**  
 Drücken Sie die Zifferntasten, um das alte Passwort einzugeben (der Standardwert ist 0000), und drücken Sie dann die Zifferntasten, um ein neues vierstelliges Passwort zu erzeugen und anschließend die Zifferntasten, um das neue Passwort zu bestätigen.

## DivX Registration Page



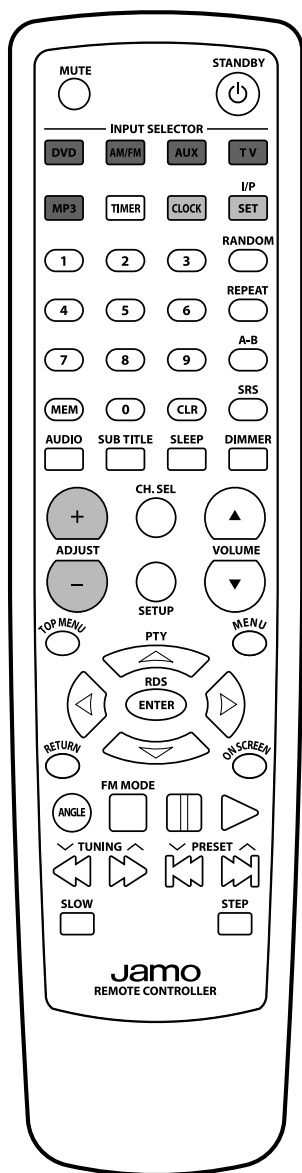
**DivX Registration Page**  
 Dies ist ein nur einmal vergebener Code, den Sie benutzen können, um Ihren Player zu registrieren.  
 Die Registrierung eröffnet Ihnen die Möglichkeit, DivX Video-On-Demand-Dateien zu mieten und zu kaufen.

# Fernbedienung



1. Stummschaltung
2. Wahl des Eingangs
3. Zifferntasten
4. Speicher
5. Audio
6. Untertitel
7. Tasten für Kanal- und Zeiteinstellung
8. Setup
9. Top-Menü
10. Cursor links, rechts, nach oben, nach unten.
11. Zurück
12. Winkel
13. FM-Modus
14. Vorlauf/Rücklauf
15. Langsam
16. Standby
17. Timer
18. Interlaced/Progressive, Timer-Einstellung
19. Uhrzeit
20. Zufallswiedergabe
21. Wiederholen
22. Wiedergabe A-B
23. Surround-Modus
24. Löschen
25. Display-Dimmer
26. Sleep-Funktion
27. Lauter/Leiser
28. Kanalauswahl
29. Menü/PBC
30. Ok
31. On Screen
32. Wiedergabe
33. Pause
34. Vorheriges/Nächstes Kapitel/Track/Programm
35. Step

## Wahl des Eingangs - Einrichten der Uhr



### Tasten für die Wahl des Eingangs

Drücken Sie die DVD-Taste, um mit dem Abspielen einer Disk zu beginnen.  
Drücken Sie die AUX-Tasten, um zwischen den AUX-Eingängen umzuschalten.

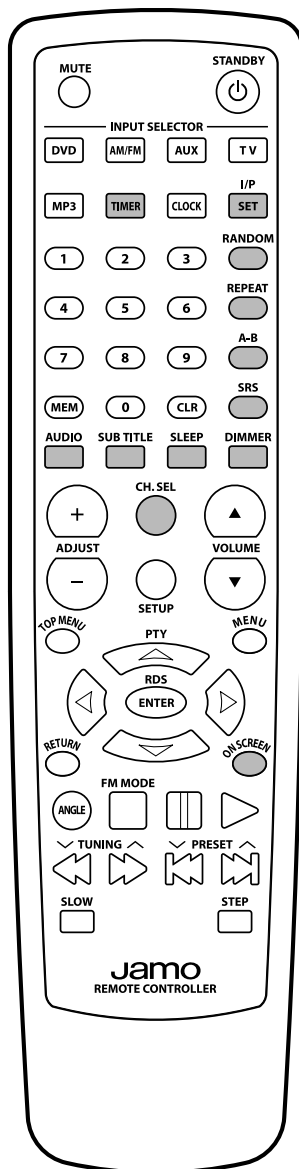
Durch das Drücken der AM/FM-Taste wird der FM/AM-Radiotuner eingeschaltet und zwischen FM und AM umgeschaltet.

### Einstellen der Uhrzeit:

- Halten Sie die Taste „CLOCK“ drei Sekunden lang gedrückt.
- Drücken Sie die Einstelltasten (ADJUST) „+“ oder „-“.
- Drücken Sie die Taste „SET“, um von Stunden auf Minuten umzuschalten.

## Tasten für die häufig genutzten erweiterten Funktionen

Im Folgenden finden Sie eine kurze Beschreibung der Tasten für die erweiterten Funktionen. Bitte beachten Sie, dass nicht alle Funktionen für alle Medien verfügbar sind.



### TIMER

Drücken Sie diese Taste, um auf die Timer-Funktionen zuzugreifen. Sie können über die ADJUST-Tasten „+“ und „-“ die Timer-Einstellungen verändern und durch das Drücken der Taste „I/P SET“ zwischen den Timer-Einstellungen wechseln.

### I/P SET

Schaltet die Bildausgabe zwischen Interlaced und Progressive Scan um. **BITTE BEACHTEN SIE:** Nicht alle TV-Geräte können Progressive Scan darstellen.

### ZUFALLSWIEDERGABE

Wenn die Zufallswiedergabe aktiviert ist, werden die Tracks in zufälliger Reihenfolge wiedergegeben.

### WIEDERHOLEN

Durch das Aktivieren der Wiederhol-Funktion können Sie den/die aktuelle/n Titel/Disk oder ein Kapitel/Track endlos wiederholen

### A-B

Drücken Sie jeweils am Anfang und am Ende des zu wiederholenden Segments die Taste A-B.

### SRS

Drücken Sie diese Taste, um zwischen Stereo- und Surround-Sound-Modi zu wechseln.

### AUDIO

Über diese Funktion können Sie zwischen den verschiedenen Tonspuren, die für einen Film verfügbar sind, wählen. Normalerweise können Sie die Tonspur auch im DVD-Menü auswählen.

### UNTERTITEL

Über diese Funktion können Sie zwischen den auf der DVD verfügbaren Untertiteln wählen. Normalerweise können Sie die Untertitel auch im DVD-Menü auswählen.

### SLEEP-FUNKTION

Drücken Sie diese Taste, um zwischen den verschiedenen Sleep-Modi umzuschalten.

### DIMMER

Drücken Sie diese Taste, um die Beleuchtung des Displays zu dimmen.

### CH. SEL

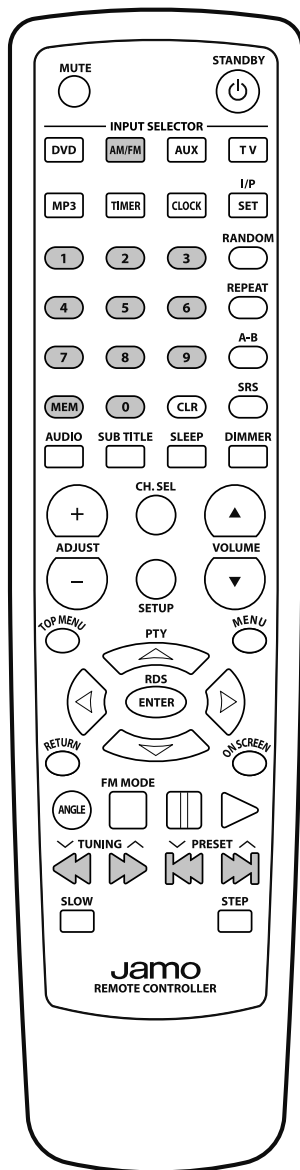
Drücken Sie diese Taste, um zwischen der Kanalauswahl für den linken und den rechten Lautsprecher umzuschalten. Drücken Sie die ADJUST-Tasten „+“ und „-“, um die Lautstärke einzustellen.

### ON SCREEN

Über die On-Screen-Funktion können Sie Informationen über das Medium, das Sie gerade abspielen, wie z.B. die Gesamtzahl der Titel, Kapitel oder Tracks oder die Spieldauer, abrufen.

Die Informationen werden auf dem TV-Bildschirm angezeigt.

## Nutzung und Setup der Radiofunktion



### Radiosender suchen

Um einen Radiosender zu finden, halten Sie die Taste ◀◀ oder ▶▶ gedrückt, bis die Frequenzanzeige sich zu verändern beginnt, und lassen Sie die Taste dann los. Das System sucht nun automatisch nach dem nächsten klar zu empfangenden Radiosender.

### Radiosender speichern

Um einen Sender zu speichern, gehen Sie bitte folgendermaßen vor: Nachdem Sie den Punkt „Radiosender suchen“ abgeschlossen haben, drücken Sie die Taste „MEM“ und anschließend eine Zahl zwischen 01 und 40.

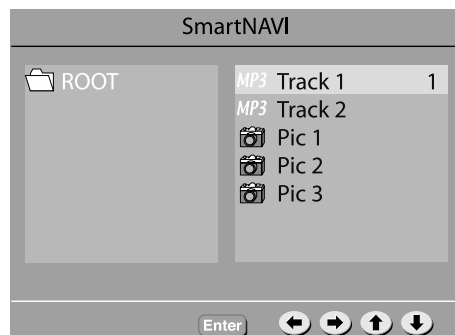
### Umschalten zwischen Radiosendern

Nachdem Sie den Punkt „Radiosender speichern“ abgeschlossen haben, drücken Sie die Taste ◀◀ oder ▶▶, um zwischen den gespeicherten Sendern zu wechseln.



## Wiedergabe von Dateien von Disks oder über den USB-Anschluss

Wenn Sie eine Disk mit MP3-, WMA-, JPG-, DivX- oder XviD-Dateien einlegen bzw. über den USB-Anschluss ein Gerät mit diesen Dateitypen anschließen, wird Ihr S VSR 25 automatisch in den Dateiwiedergabemodus schalten.



### Navigation

Im Dateiwiedergabemodus können Sie über die Tasten ▲ ▼ ◀ ▶ durch die Dateien blättern und durch das anschließende Drücken von ENTER eine Datei auswählen oder einen Ordner öffnen oder schließen.

## Störungsbehebung

Wenn Sie den Eindruck haben, dass der S VSR 25 nicht fehlerfrei arbeitet, gehen Sie zuerst diesen Leitfaden zur Störungsbehebung durch, bevor Sie sich an den Kundendienst wenden.  
Bitte beachten Sie auch die entsprechenden Anweisungen in diesem Handbuch.

### ACHTUNG

Auf gar keinen Fall sollten Sie den Versuch unternehmen, das System selbst zu reparieren.

Fehler	Mögliche Ursache	Behebung
Kein Bild.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Das TV-Gerät kann Progressive Scan nicht darstellen.</li> <li>• Das TV-Gerät ist ausgeschaltet.</li> <li>• Das TV-Gerät ist nicht korrekt angeschlossen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Drücken Sie die Taste „I/P SET“ auf der Fernbedienung.</li> <li>• Schalten Sie das TV-Gerät ein.</li> <li>• Schließen Sie das TV-Gerät korrekt an.</li> </ul>
Disk kann nicht gespielt werden.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die Disk wurde verkehrt herum eingelegt.</li> <li>• Die Disk ist leer oder das Format wird vom S VSR 25 nicht unterstützt.</li> <li>• Die Disk ist verschmutzt oder defekt.</li> <li>• Die Disk wurde nicht in die Führung der Disk-Schublade eingelegt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stellen Sie sicher, dass das Label der Disk nach oben zeigt.</li> <li>• Entfernen Sie die Disk und versuchen Sie es mit einer anderen.</li> <li>• Säubern Sie die Disk oder entsorgen Sie sie.</li> <li>• Legen Sie die Disk richtig in die Führung der Disk-Schublade ein.</li> </ul>
Kein Ton.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die LAUTSTÄRKE ist auf 0 eingestellt.</li> <li>• Lautsprecherkabel sind nicht korrekt angeschlossen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stellen Sie die LAUTSTÄRKE höher.</li> <li>• Schließen Sie sie richtig an.</li> </ul>
Das Gerät reagiert nicht auf Befehle von der Fernbedienung.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• In die Fernbedienung wurden keine Batterien eingelegt.</li> <li>• Die Batterien sind leer.</li> <li>• Die Fernbedienung wurde nicht auf den Fernbedienungssensor des S VSR gerichtet.</li> <li>• Die Fernbedienung ist zu weit vom S VSR 25 entfernt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Legen Sie neue Batterien ein.</li> <li>• Durch neue Batterien ersetzen.</li> <li>• Richten Sie die Fernbedienung auf den Fernbedienungssensor des Geräts</li> <li>• Benutzen Sie die Fernbedienung in einer Entfernung von höchstens 5 m.</li> </ul>
Es liegt keine Netzspannung am Gerät an, obwohl das Netzkabel angeschlossen ist.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Das Netzkabel ist nicht richtig eingesteckt.</li> <li>• Die Wandsteckdose ist nicht eingeschaltet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stecken Sie das Netzkabel richtig ein.</li> <li>• Schalten Sie die Wandsteckdose ein.</li> </ul>
Das Gerät reagiert bei der Wiedergabe nicht auf einige der Bedienungsbefehle.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die Funktionen sind eventuell für die Disk nicht verfügbar.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Lesen Sie bitte die Anweisungen auf der Disk.</li> </ul>

## Kundendienst und Garantie

### Umweltinformationen

- Das System ist aus recyclingfähigen Materialien gefertigt, die nach der Demontage durch befugte Personen wiederverwertet werden können.
- Bitte beachten Sie die nationalen Bestimmungen für die Entsorgung von Verpackungsmaterialien, leeren Batterien und Altgeräten.

### Copyright

Dieses Produkt enthält durch Copyright geschützte Technologie, die durch Patente, die sich im Besitz von Macrovision Corporation und anderer Copyright-Inhaber befinden, geschützt ist. Jedweder Einsatz dieser durch Copyright geschützten Technologie muss von Macrovision Corporation genehmigt werden. Die Technologie ist für den Einsatz in Privathaushalten gedacht, sofern keine andere Genehmigung von Macrovision Corporation erteilt wurde. Die Demontage und Zerlegung ist untersagt. Unter Lizenz der Dolby Laboratories hergestellt. „Dolby“ und das Doppel-“D“-Symbol sind Warenzeichen der Dolby Laboratories. „DTS“ und „DTS Digital Out“ sind Warenzeichen von Digital Theater Systems, Inc.

### Kundendienst

Wenden Sie sich bei Garantie-Anfragen bitte an Ihren Händler. Legen Sie bei Kundendienst-Anfragen im Rahmen der Garantie bitte Ihre Originalquittung bei. Wichtig: Versenden Sie nie ein Produkt, für das eine Reparatur erforderlich ist, ohne vorherige Vereinbarung. Wenn sich der DVD-Player noch innerhalb des Garantiezeitraums befindet, wird Jamo die Frachtkosten für die Wege zwischen dem Händler und dem autorisierten Kundendienst-Center tragen. Sämtliche anderen Frachtkosten sind vom Kunden zu zahlen. Das Produkt muss immer angemessen verpackt werden, andernfalls erlischt die Garantie. Wenn sich der DVD-Player nicht mehr innerhalb des Garantiezeitraums befindet, sind sämtliche Kosten vom Kunden zu tragen.

### Garantieschein

Jamo gibt eine Garantie von vierundzwanzig (24) Monaten ab Kaufdatum auf Material- und Fertigungsfehler. Bei Fehlern, die unter die Garantie fallen, muss das Produkt an den Händler zurückgegeben werden, bei dem es gekauft wurde. Die zu erwartende Reparaturzeit beträgt, ohne Transport, ungefähr fünf Arbeitstage.

Beim Auftreten jedweder Probleme sind Informationen bei unseren autorisierten Kundendienst-Centern unter der folgenden Adresse oder bei dem Händler, der das Produkt verkauft hat, verfügbar.

### Garantiebedingungen

1. Die Garantie gilt nur bei Vorlage des Original-Kaufbelegs und wenn die Seriennummer des Produkts vollständig lesbar ist.
2. Die Verpflichtung von Jamo ist auf die Reparatur bzw. den Ersatz defekter Komponenten beschränkt. Die Reparatur bzw. der Ersatz von defekten Komponenten erfolgt auf der Grundlage einer Bewertung durch Jamo. Der Austausch erfolgt nur, wenn eine Reparatur nicht möglich ist.
3. Reparaturen im Rahmen der Garantie müssen von einem autorisierten Jamo Händler oder einem autorisierten Kundendienst-Center durchgeführt werden. Es erfolgt keine Vergütung für Reparaturen, die von nicht autorisierten Werkstätten durchgeführt werden. Jedwede Reparatur oder Beschädigung des Produkts infolge eines unautorisierten Eingriffs werden von dieser Garantie nicht abgedeckt.
4. Technische Anforderungen oder Anforderungen im Zusammenhang mit der Sicherheit sind in anderen Ländern als dem, für die das Produkt ursprünglich gestaltet und hergestellt wurde, zu erfüllen.
5. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf diese Arten von Anpassungen, und es wird keinerlei Vergütung für diese Arten von Anpassungen oder beliebige auf sie zurückzuführende Schäden angeboten. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf folgende Punkte:
  - a) Regelmäßige Inspektion, Wartung und Reparatur oder Austausch von Teilen infolge normalen Verschleißes.
  - b) Kosten im Zusammenhang mit dem Transport, der Zerlegung oder der Installation des Produktes.
  - c) Missbräuchliche Verwendung einschließlich der Verwendung für andere als die beabsichtigten Zwecke oder fehlerhafte Installation.
  - d) Schäden infolge von Blitzschlag, Wasser, Feuer, Naturkatastrophen, Krieg, Aufruhr, nicht korrekter Netzspannung, unzureichender Belüftung, Transport oder anderen Gründen, die sich dem Einfluss von Jamo entziehen.
6. Diese Garantie gilt für jeden rechtmäßigen Eigentümer des Produktes während des Garantiezeitraums.

### Verpackung

Benutzen Sie für jeden Versand nach Möglichkeit die Originalverpackung. Verpacken Sie den S VSR 25 andernfalls bitte folgendermaßen:

- Ein Karton aus verstärkter Pappe, der fest genug ist, das Gewicht des Produkts zu tragen.
- Mindestens 6 cm stoßdämpfendes Material um das Produkt herum.
- Nicht scheuerndes und staubfreies Material für die anderen Teile.
- Nicht scheuernde Umhüllung für das Produkt. (Staub- und Schmutzschutz)
- Verpacken Sie das Produkt so, dass ein Verrutschen im Karton während des Transports ausgeschlossen ist.

Informationen, die wir benötigen, bevor wir das Produkt reparieren: Name des Modells:

Seriennummer:

Fehlerbeschreibung

Kopie der Rechnung oder Kaufquittung

Name, Adresse und Telefonnummer des Händlers

Informationen zu Ihrer Person Name, Adresse, Postleitzahl/Ort, Telefonnummer und E-Mail-Adresse (optional). Ihre Unterschrift Stempel und Unterschrift des Händlers

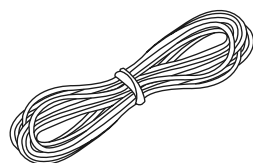
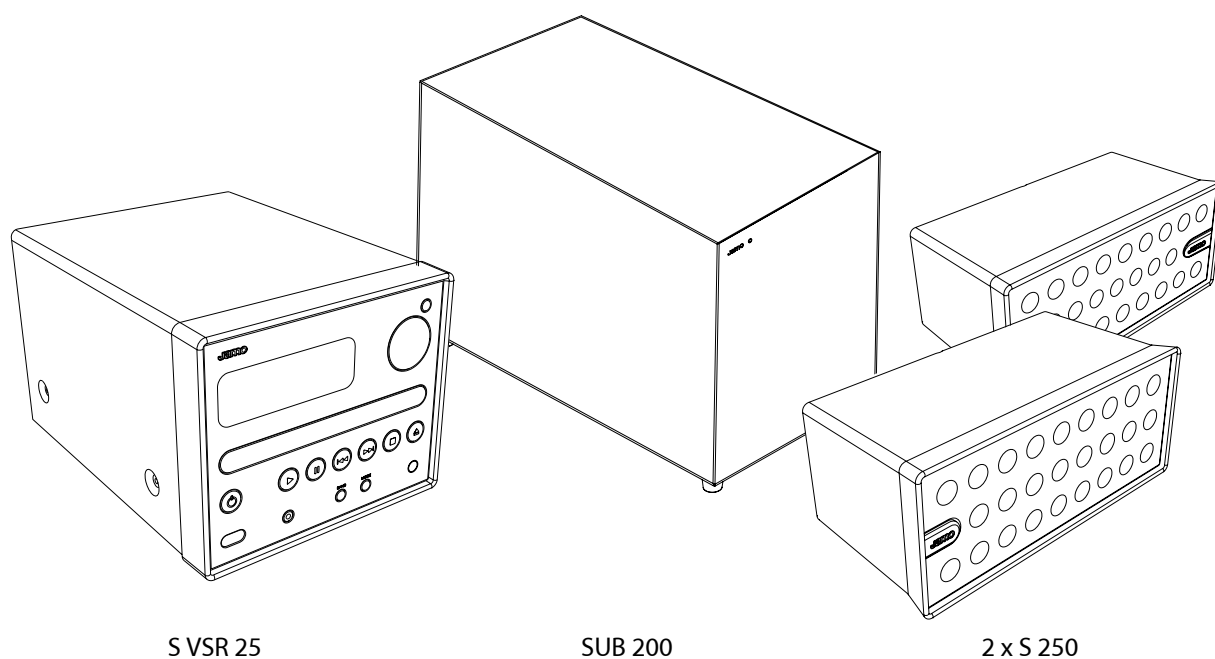
Datum

## Innehåll

Inledning	51
Ansluta systemet	52
Ansluta antenner	53
Ansluta tv-system	53
Ansluta ljud	53
Systemkonfiguration	55
Allmän konfiguration	55
Speaker Setup	56
Ljudkonfigurering	56
Favoritinställning	56
DivX Registration Page	58
Översikt fjärrkontroll	59
Ingångsväljare – Klockinställning	60
Avancerade funktionsknappar som används ofta	61
Användning och konfigurering av radio	62
Spela upp filer från skiva och USB	63
Felfunktioner	64
Service och garanti	65

## Inledning

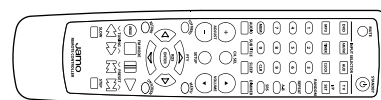
Kontrollera att följande tillbehör följer med ditt system.



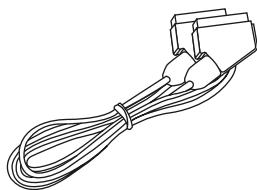
8m / 26ft högtalarkabel



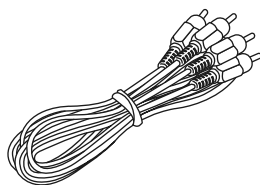
Batterier till fjärrkontrollen



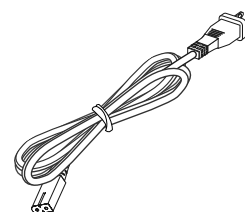
Fjärrkontroll  
S VSR 25



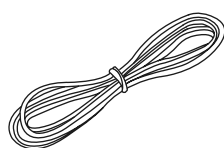
Scartkabel



Ljudkabel



Strömkabel



FM-antenn

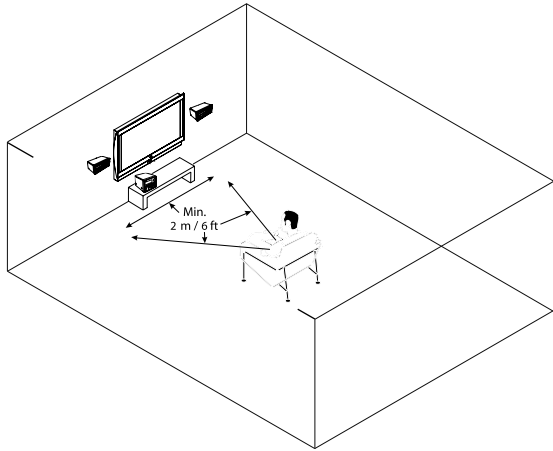


AM-antenn

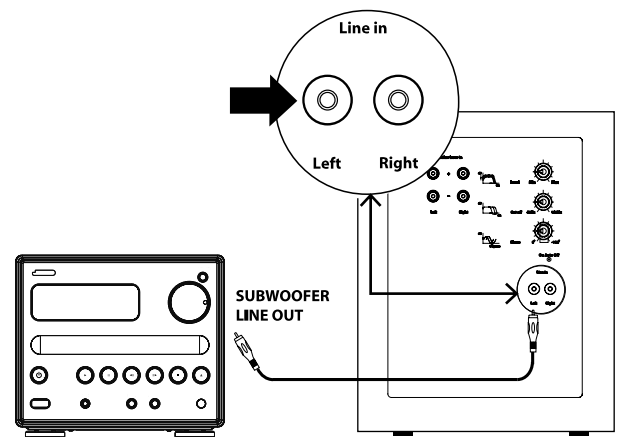
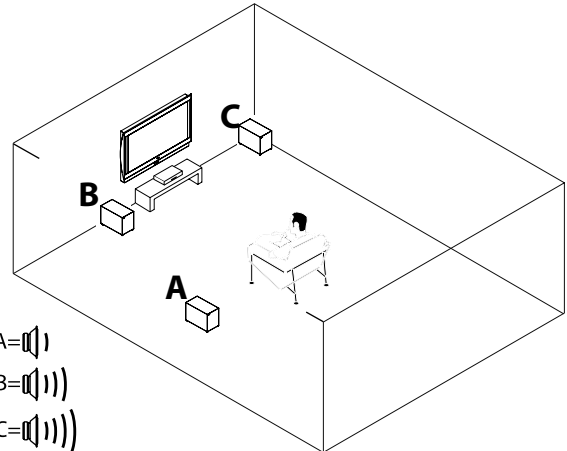
# Ansluta systemet

Dessa illustrationer hjälper dig att ansluta högtalare, subwoofer, antenner och tv-system.

## S 250



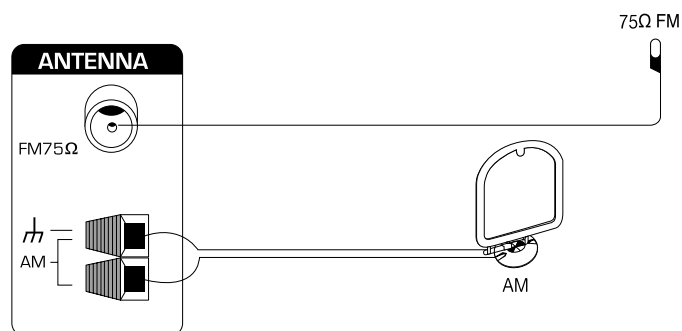
## SUB 200



<p><b>Cut off Frequency</b></p> <p>40 Hz 150 Hz</p>	<p><b>Level</b></p> <p>Min Max</p>	<p><b>On / Auto / Off</b></p> <p>ON AUTO OFF</p>
<p><b>Phase</b></p> <p>0° -180°</p>		

## Ansluta antenner

För bästa möjliga mottagning behöver du ställa in en FM-/AM-radiostation och justera FM-/AM-antennens position.

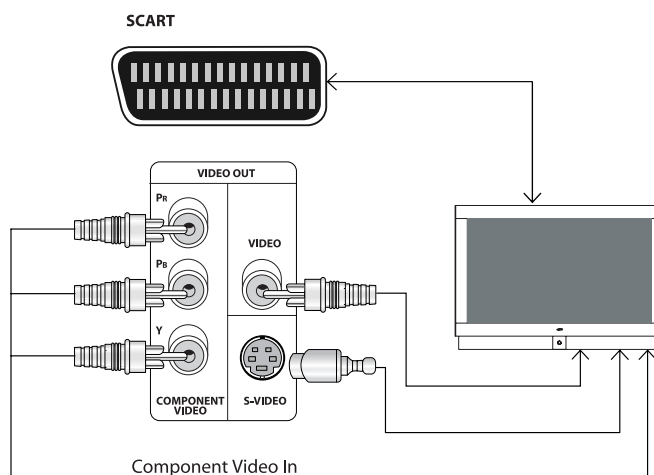


## Ansluta tv-system

**Konfigurering av video via scart**  
Både ljud och bild går genom scartkabeln. De flesta tv-apparater skickar automatiskt ljud till S VSR 25.

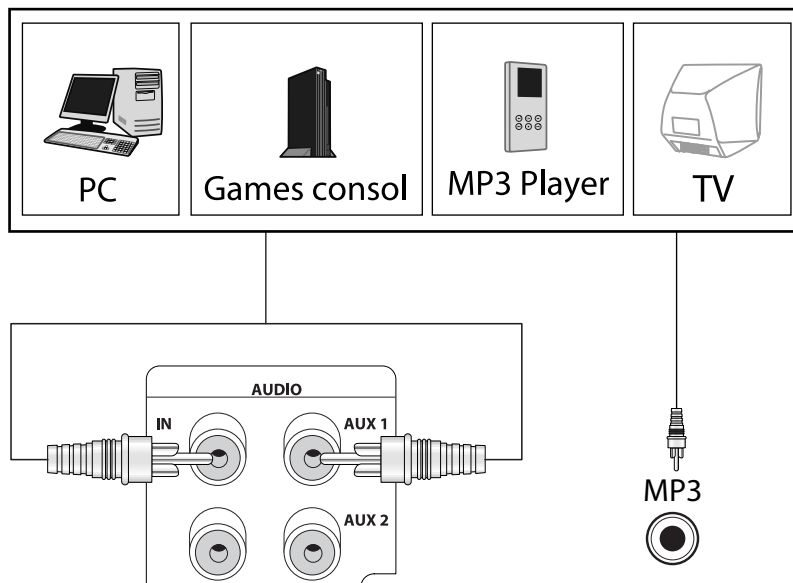
**Konfigurering av S-Video**  
Videon är ansluten via S-Videokabeln (medföljer ej) till TV:n. Kom ihåg att ansluta ljudet från TV:n till S VSR 25.

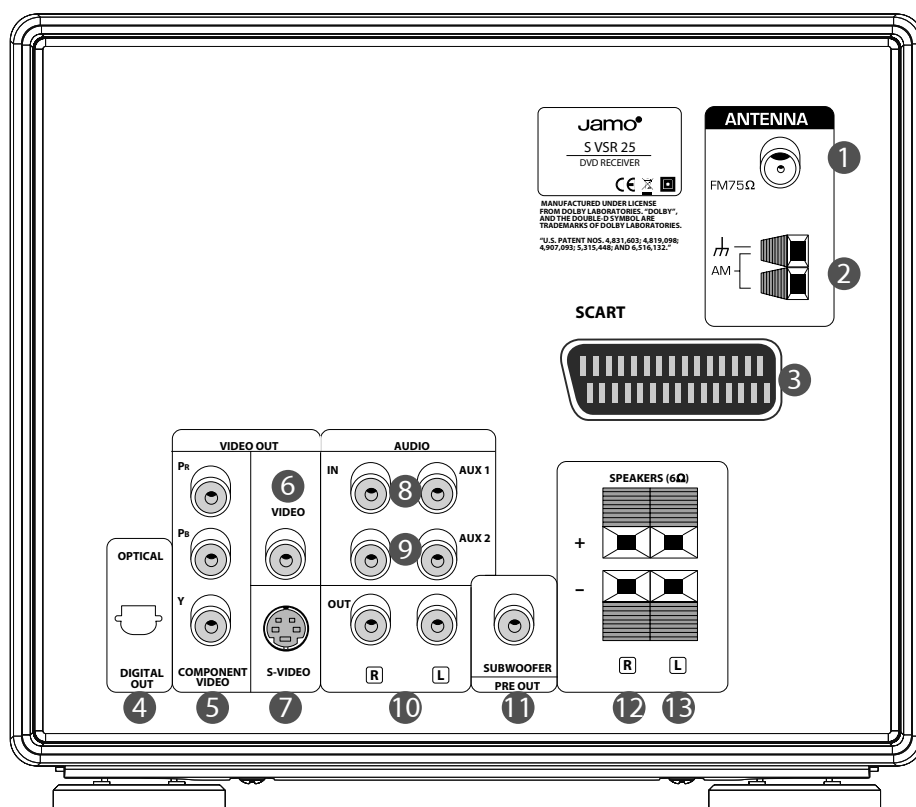
**Konfigurering av komponentvideo**  
Komponentvideo kan anslutas till plasma- och LCD-skärmar. Kom ihåg att ansluta ljud från tv:n till S VSR 25.



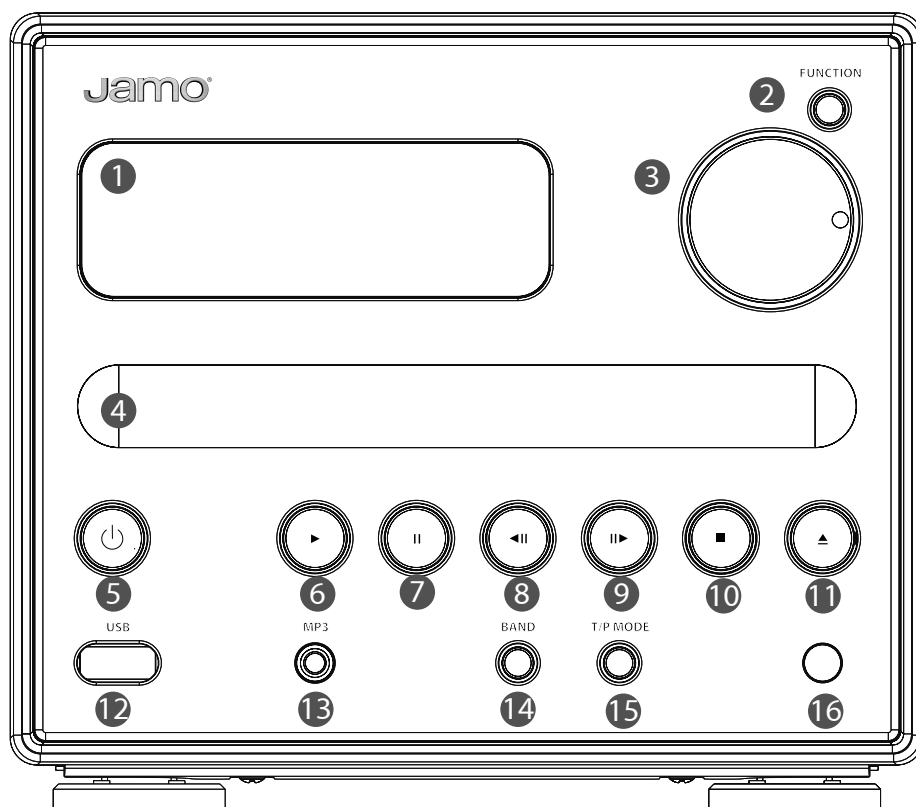
## Ansluta ljud

Om en persondator, spelkonsol, MP3-spelare, tv eller liknande har analog ljudutgång kan du ansluta den direkt till S VSR 25.





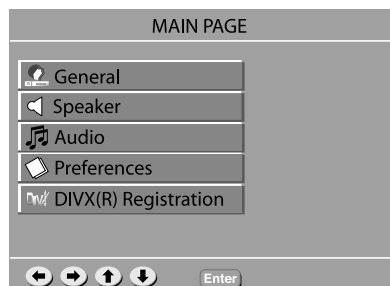
1. FM-antenn
2. AM-antenn
3. Scart In/Ut
4. Digital Ut (Optisk)
5. Uttag för komponentvideo
6. Uttag för kompositvideo
7. S-Video Ut
8. Analogt ljud In - AUX 1
9. Analogt ljud In - AUX 2
10. Analogt ljud Ut
11. Subwoofer Pre Uttag
12. Höger högtalare Ut
13. Vänster högtalare Ut



1. Display
2. Funktion
3. Volym
4. Skivfack
5. Standby/På
6. Spela
7. Paus
8. Hoppa över/Sök bakåt
9. Hoppa över/Sök framåt
10. Stopp
11. Öppna/Stäng
12. USB-anslutning
13. Ljud Ineffekt
14. Band
15. Tuner, val/snabbval
16. Sensor, fjärrkontroll

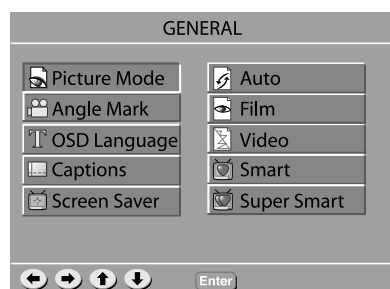


## Systemkonfiguration



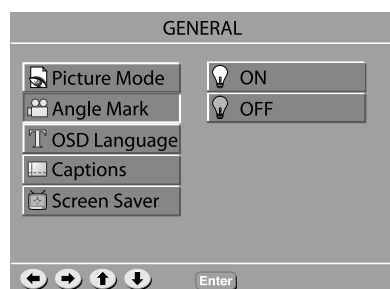
För att komma till menyn för S VSR 25 trycker du på "SETUP" på fjärrkontrollen. Använd **▲ ▼ ◀ ▶** för att bläddra genom menyerna och tryck på "ENTER" för att välja. När du är färdig trycker du en gång till på "SETUP".

## Allmän konfiguration



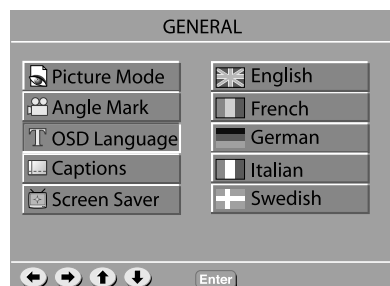
Picture Mode - bildinställning

- Auto – Bildkvaliteten justeras automatiskt.
- Film – Välj denna inställning för att visa bilden i filmkvalitet.
- Video – Välj denna inställning för att visa bilden i videokvalitet.
- Smart – Välj denna inställning för att visa progressivt och sammanflätat (interlaced) material med liten rörelse.
- Super Smart – Välj denna inställning för att visa progressivt och sammanflätat (interlaced) material med rörelse.



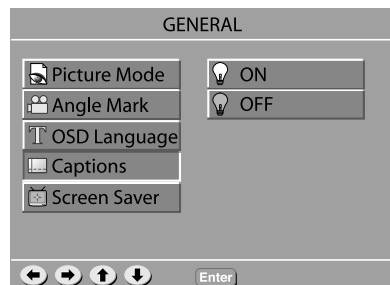
Angle Mark - vinkelmarkering

Visar flera vinklar om detta är möjligt på dvd:n.



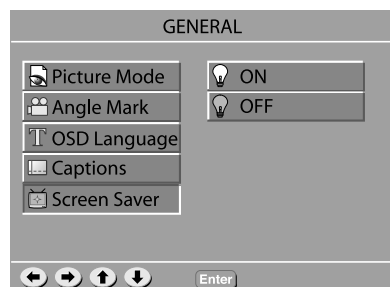
OSD Language – språk på skärmen

Ställer in displayspråk för S VSR 25.



Captions (Untertitel)

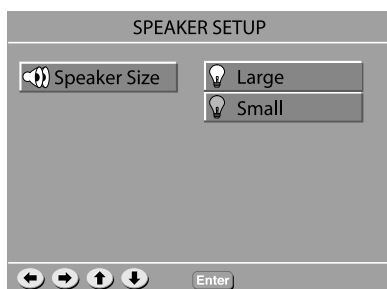
Falls verfügbar werden Untertitel automatisch angezeigt.



Screen Saver - skärmsläckare

Stänger AV och slår PÅ skärmsläckaren.

## Speaker Setup



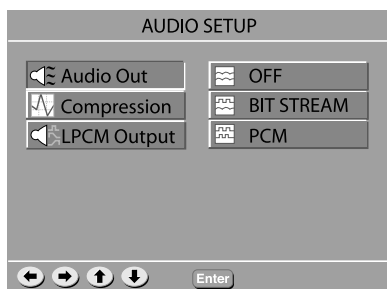
Speaker Setup (Högtalarinstallation)

Large – Om du har stora golvhögtalare väljer du "Large".

Small – Om du har kompakta högtalare eller bokhyllhögtalare väljer du "Small".

Välj "Small" för S 250-högtalarna.

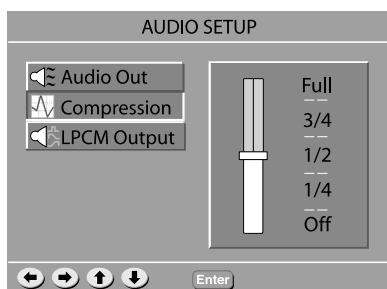
## Ljudkonfigurering



Audio Out - ljud ut

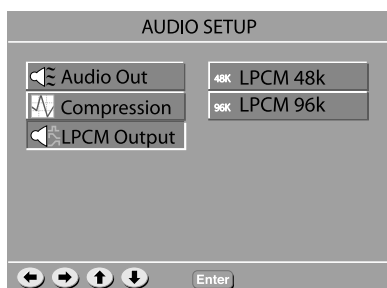
Om en extern AV-mottagare med DD- och DTS-dekoder är ansluten via DIGITAL UT väljer du BIT STREAM.

Om en extern AV-mottagare utan DD- och DTS-dekoder är ansluten genom - DIGITAL UT väljer du PCM.



Compression - komprimering

Om du vill titta på en film utan att störa andra kan du reducera dynamiken (höga ljud) genom att aktivera dynamikfunktionen.

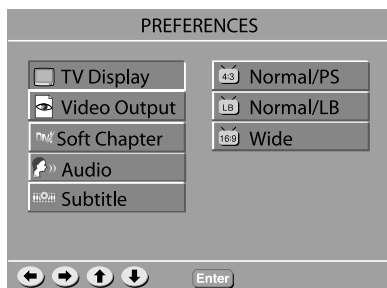


LPCM Output (LPCM-utgång)

Ställer in samplingshastigheten för LPCM (Linear Pulse-Code Modulation) för det digitala uttaget.

Kontrollera din externa mottagare för att se vilken samplingshastighet den kan avkoda.

## Favoritinställning



TV Display - bildformat

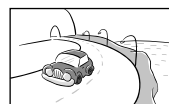
Du kan välja det bildformat som passar din tv-skärm.



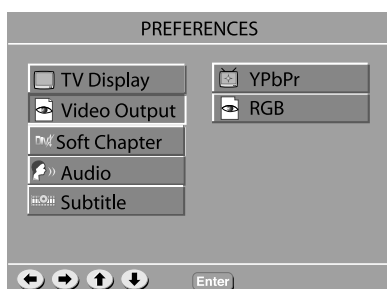
• 4:3 LB - Om du har en vanlig "fyrkantig" tv och vill se dvd-filmen i fullformat använder du denna inställning. Breda svarta band visas längst upp och ner på tv-skärmen.



• 4:3 PS - Om du har en vanlig "fyrkantig" tv och vill att dvd-filmen ska fylla tv-skärmen använder du denna inställning. En bred bild visas på hela tv-skärmen. En del av ursprungsbilden skärs då bort.

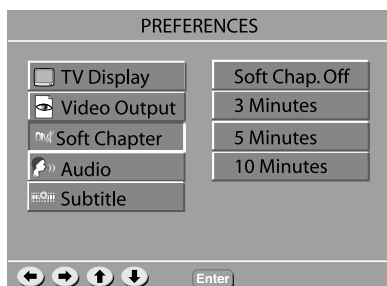


• 16:9 - Om du har en widescreen-tv använder du denna inställning (du måste även ställa in din widescreen-tv på 16:9).



### Video Output

Med denna funktion kan du välja den typ av video output som passar ditt dvd-system.

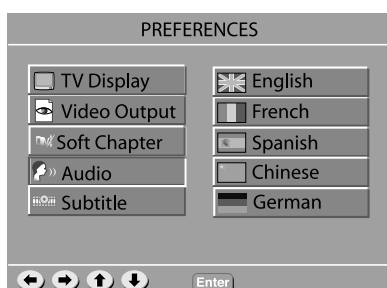


### Soft Chapter

Ställer in hur många minuter du vill hoppa framåt/bakåt i en DivX-fil när du trycker ◀ och ▶.

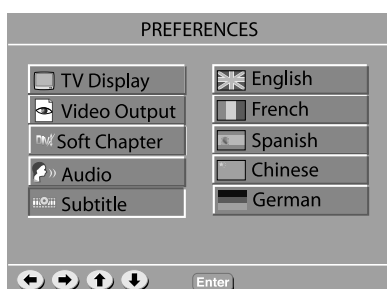
Obs!

Fungerar endast med DivX-CD-skivor.



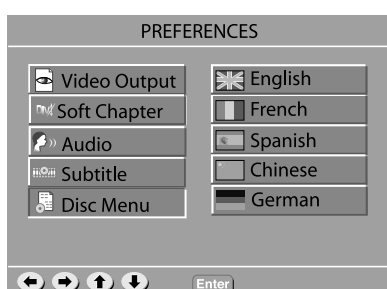
### Audio - ljud

Om denna funktion finns på dvd-spelaren kan du ställa in önskat språk för ljud.



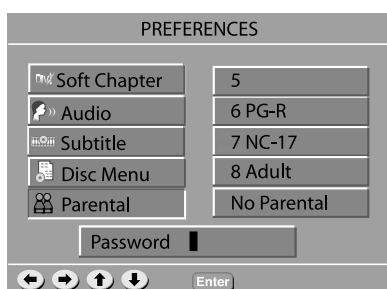
### Subtitle - text

Om denna funktion finns på dvd-spelaren kan du ställa in önskat textspråk.



### Disc Menu - skivmeny

Om denna funktion finns på dvd-spelaren kan du välja önskat menyspråk.

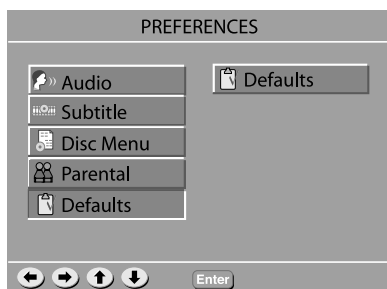


### Parental - spärrfunktion

Med denna funktion kan du spärra olämpliga filmer, vilket är praktiskt om barn har tillgång till S VSR 25.

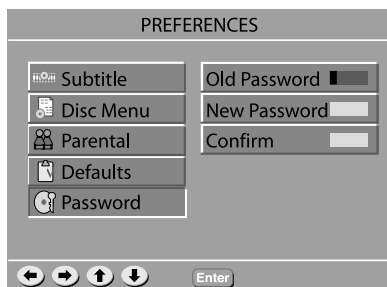
Observera:

Innan du ändrar spärrfunktionsnivån måste du ange det förinställda lösenordet (4-siffrig kod) för att låsa upp funktionen. Om du anger fel lösenord kan du inte justera nivån.



#### Defaults - förinställning

Om du väljer denna funktion kommer samtliga funktioner att återgå till fabriksinställningarna.



#### Password - lösenord

Lösenordet används för att ändra spärrfunktionsnivån.

#### Välja lösenord

Tryck på sifferknapparna för att ange det gamla lösenordet (förinställt på 0000), och tryck sedan på sifferknapparna igen för att skapa ett nytt 4-siffrigt lösenord. Bekräfta ditt val genom att ange lösenordet en gång till.

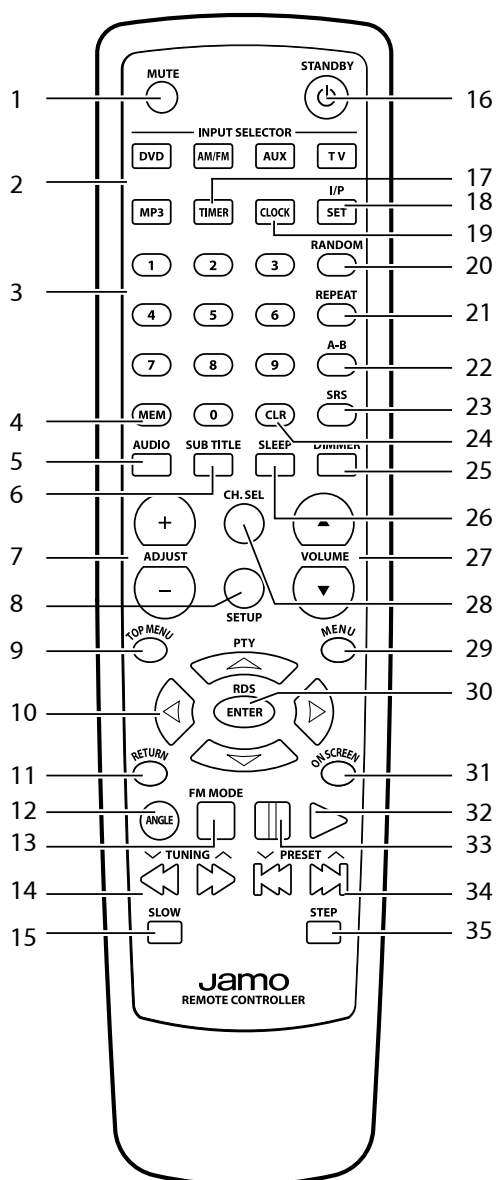
## DivX Registration Page



#### DivX Registration Page (sida för registrering)

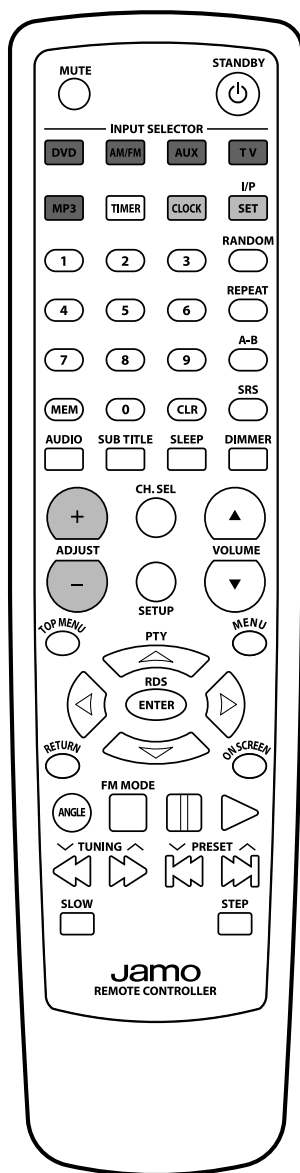
Det här är en engångskod som du kan använda för att registrera din spelare. Den ger dig möjlighet att hyra och köpa DivX VOD-filer (Video On Demand).

## Översikt fjärrkontroll



1. Inget ljud
2. Inputväljare
3. Sifferknappar
4. Minne
5. Ljud
6. Text
7. Kanal, tid, justeringsknappar
8. Konfigurering
9. Huvudmeny
10. Markör Vänster, Höger, Upp, Ned
11. Återgå
12. Vinkel
13. FM-läge
14. Framåt/tillbaka
15. Ultrarapid
16. Standby
17. Timer
18. Interlace/Progressiv, Timerinställning
19. Klocka
20. Slumpval
21. Upprepa
22. A-B uppspelning
23. Surroundläge
24. Avbryt
25. Displaydimmer
26. Insomningstimer
27. Volym Upp, Ned
28. Kanalval
29. Meny/PBC
30. Enter
31. Skärmdisplay
32. Spela upp
33. Paus
34. Föregående/Nästa avsnitt/Spår/Program
35. Step (stega bild för bild)

## Ingångsväljare – Klockinställning



### Valknappar för Input

Tryck på DVD-knappen för att spela upp en skiva.

Tryck på AUX-knapparna för att växla mellan analoga ljudingångar.

Tryck på AM/FM-knappen för att aktivera och växla mellan FM-/AM-radio.

### Ställa in klockan:

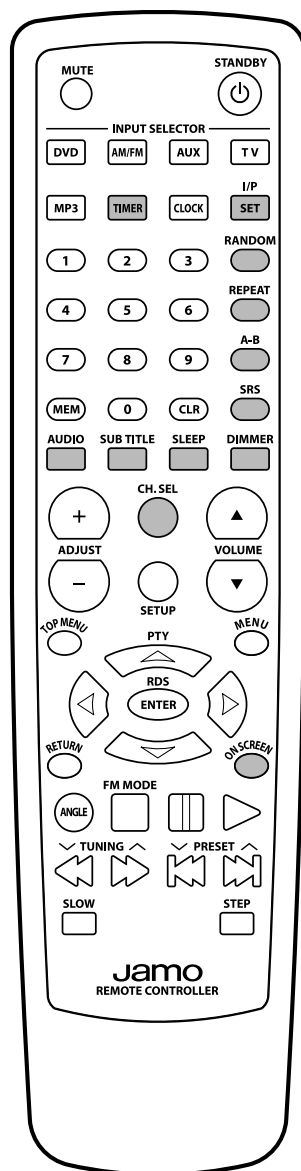
- Tryck ner och håll "CLOCK" nertryckt i 3 sekunder.

- Tryck på knapparna "+" eller "-" för JUSTERING.

- Tryck på "SET" för att ändra mellan timmar och minuter.

## Avancerade funktionsknappar som används ofta

Nedan följer en kort beskrivning av knapparna för avancerade funktioner. Observera att samtliga funktioner inte finns på alla media.



### TIMER

Tryck på knappen för att komma till timerfunktionerna. Du ställer in timern genom att trycka på justeringsknapparna "+" och "-" (ADJUST) samt växlar mellan timerinställning genom att trycka på knappen "I/P SET".

### I/P SET

För att växla mellan sammanflätad (interlaced) och progressiv skanning. OBSERVERA: Alla tv-skärmar kan inte visa progressiv skanning.

### RANDOM

För att spela upp aktiverade spår i slumpmässig följd.

### REPEAT

Du kan upprepa pågående titel/skiva eller kapitel/spår flera gånger med denna funktion.

### A-B

Tryck på A-B-knappen vid segmentets början för att upprepa, tryck igen när segmentet slutar.

### SRS

Tryck på knappen för att växla mellan stereo- och Virtual Surround-läge.

### AUDIO

Använd denna funktion för att välja mellan tillgängliga ljudspår på filmen. I normalfallet kan du även välja ljud på dvd-menyn.

### SUBTITLE

Använd denna funktion för att välja önskad textning till filmen. I normalfallet kan du även välja textning på dvd-menyn.

### SLEEP

För att växla mellan insomningsfunktioner.

### DIMMER

Tryck på knappen för att dämpa ljuset på displayen.

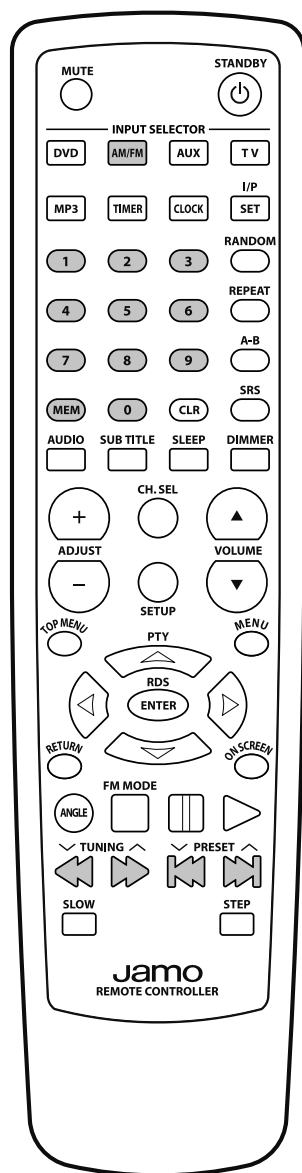
### CH.SEL

Tryck på knappen för att växla mellan kanaljustering för vänster och höger högtalare. Tryck på justeringsknapparna "+" eller "-" (ADJUST) för att justera volymen.

### ON SCREEN

Med denna funktion kan du läsa information om produkten du tittar på, t.ex. totalt antal titlar, kapitel, spår eller total tid. Informationen visas på tv-skärmen.

## Användning och konfigurering av radio



### Söka radiostationer

För att söka efter en radiostation trycker du ner någon av knapparna ◀ eller ▶ och håller knappen nertryckt tills frekvensindikatorn ändrar läge. Släpp då upp knappen. Systemet söker automatiskt upp nästa starka radiostation.

### Lagra en radiostation

Gör följande för att lagra en station:

När du har hittat stationen (se ovan) trycker du på "MEM" och knappar sedan in ett nummer mellan 01-40.

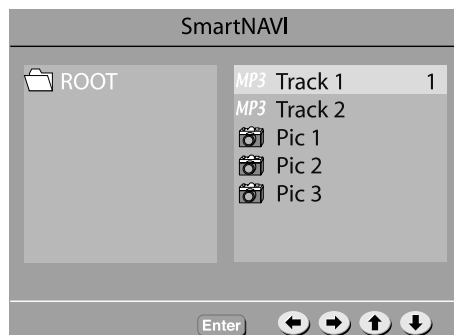
### Växla mellan radiostationer

När du har lagrat stationer (se ovan) trycker du på ◀◀ eller ▶▶ för att växla mellan de lagrade stationerna.



## Spela upp filer från skiva och USB

Om du lägger i en skiva eller kopplar in en USB-enhet med mp3-, wma-, jpg-, DivX- eller XviD-filer kommer din S VSR 25 att växla till läget för uppspelning av filer.



### Navigering

När du spelar upp filer kan du bläddra mellan dem genom att använda ▲ ▼ ◀ ▶ följt av ENTER för att välja fil eller välja/gå ut från ett bibliotek.

## Felfunktioner

Om S VSR 25 inte fungerar som tänkt bör du först konsultera denna lista innan du kontaktar kundservice. Följ även de aktuella anvisningarna i denna manual.

### VARNING

Försök under inga omständigheter att reparera detta system själv.

Symtom	Möjlig orsak	Gör så här
Ingen bild.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tv:n kan inte visa progressiv skanning.</li><li>• Tv:n är avstängd.</li><li>• Tv:n är inte korrekt inkopplad.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Tryck på knappen "I/P SET" på fjärrkontrollen.</li><li>• Slå på tv:n.</li><li>• Anslut tv:n på korrekt sätt.</li></ul>
Skivan kan inte spelas.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Skivan ligger upp och ned.</li><li>• Skivan är tom eller innehåller ett format som inte stöds av S VSR 25.</li><li>• Skivan är smutsig eller defekt.</li><li>• Skivan ligger inte korrekt i skivfacket.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Se till att skivan ligger med etiketten uppåt.</li><li>• Ta ut skivan och försök med en annan.</li><li>• Rengör skivan eller släng den.</li><li>• Placera skivan korrekt i skivfacket.</li></ul>
Inget ljud.	<ul style="list-style-type: none"><li>• VOLYMEN är inställd på 0.</li><li>• Högtalarkablarna är inte korrekt anslutna.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Vrid upp VOLYMEN.</li><li>• Anslut kablarna på rätt sätt.</li></ul>
Ingenting händer när du trycker på fjärrkontrollen.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Inga batterier i fjärrkontrollen.</li><li>• Uttjänta batterier i fjärrkontrollen.</li><li>• Fjärrkontrollen riktas inte mot sensorn på S VSR 25.</li><li>• Fjärrkontrollen är för långt borta från enheten.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lägg i batterier.</li><li>• Lägg i nya batterier.</li><li>• Rikta fjärrkontrollen mot sensorn på S VSR 25.</li><li>• Fjärrkontrollen bör användas max. 5 meter från enheten.</li></ul>
Ingen elektricitet trots att elkabeln är ansluten.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Väggekanten sitter inte i ordentligt.</li><li>• Strömkontakten är inte PÅ.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Sätt i väggekanten ordentligt.</li><li>• Slå PÅ strömkontakten.</li></ul>
Enheten svarar inte på vissa kommandon vid uppspelning.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Alla kommandon kan inte användas på alla skivor.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Läs instruktionerna på skivan.</li></ul>

## Service och garanti

### Miljöinformation

- Systemet är tillverkat av återvinningsbart material som kan återvinnas om det monteras ned av auktoriserad personal.
- Följ lokala regler för bortskaffning av förpackningsmaterial, använda batterier och gamla enheter.

### Upphovsrätt

Den här produkten innehåller upphovsrättsskyddad teknik som skyddas av patent som tillhör Macrovision Corporation och andra upphovsrättsinnehavare. All användning av den här upphovsrättsskyddade tekniken måste godkännas av Macrovision Corporation. Tekniken är avsedd att användas för hemmabruk, om inte annan användning godkänts av Macrovision Corporation. Det är förbjudet att ta isär och montera ned produkten.

Tillverkas på licens av Dolby Laboratories. "Dolby" och dubbel-"D"-symbolen är varumärken som tillhör Dolby Laboratories. "DTS" och "DTS Digital Out" är varumärken som tillhör Digital Theater Systems, Inc.

### Service

Kontakta din återförsäljare om du har frågor om garantin. Om du behöver service under garantiperioden ska du skicka med originalkvittot. Viktigt! Skicka aldrig produkten för reparation utan tidigare överenskommelse. Om DVD-spelaren fortfarande har GILTIG GARANTI betalar Jamo fraktkostnader till och från återförsäljaren och Jamos auktoriserade servicecenter. All annan frakt betalas av kunden. Produkten måste alltid vara korrekt förpackad annars återkallas produktgarantin. Om DVD-spelaren inte har giltig garanti betalas alla kostnader av kunden.

### Garanticertifikat

Jamo erbjuder tjugofyra (24) månaders garanti från inköpsdatumet gällande material- och tillverkningsfel. För fel som täcks av garantin, måste produkten lämnas tillbaka till återförsäljaren som sålde produkten. Förväntad reparationstid, exklusive transport, är ca fem arbetsdagar.

Om det skulle uppstå några problem finns information från våra auktoriserade servicecentra på följande adress, eller från återförsäljaren som sålde produkten.

### Garantivillkor

1. Garantin är endast giltig om det ursprungliga kvittot kan uppvisas och om serienumret på produkten är helt läsligt.
2. Jamos åtaganden är begränsade till att antingen reparera eller ersätta felaktiga komponenter. Reparation eller ersättning av felaktiga komponenter baseras på en utvärdering gjord av Jamo. Ersättning är endast möjligt då det inte går att reparera produkten.
3. Garantireparationer måste utföras av en auktoriserad Jamo-återförsäljare eller av ett auktoriserat servicecenter. Inga ersättningar betalas ut för reparationer som utförs av icke auktoriserade verkstäder. Alla reparationer som utförs och skador som orsakas på produkten av någon icke auktoriserad täcks inte av den här garantin.
4. Den här produkten anses inte felaktig, vare sig i material eller tillverkning om anpassning till nationella, lokala, tekniska eller säkerhetsrelaterade åtgärder krävs i länder andra än det landet produkten ursprungligen formgivits och tillverkats för.
5. Den här garantin täcker inte dessa typer av anpassning, och ingen ersättning erbjuds för dessa typer av anpassningar eller för eventuella följdskador. Garantin täcker inte följande:
  - a) Regelbunden inspektion, underhåll och reparation eller ersättning av delar som utsätts för normalt slitage.
  - b) Kostnader i anslutning till transport, nedmontering eller installation av produkten.
  - c) Felanvändning, inklusive användning till andra syften än de avsedda, eller felaktig installation.
  - d) Skador orsakade av åsknedslag, vatten, eld, naturkatastrofer, krig, uppror, felaktig nätspänning, otillräcklig ventilation, transport eller andra orsaker utanför Jamos kontroll.
6. Den här garantin gäller alla lagliga ägare av produkten under garantiperioden.

### Förpackning

Om möjligt ska du använda det ursprungliga förpackningsmaterialet för eventuell frakt. Om inte ska du packa in S VSR 25 med:

- En förstärkt kartong, stark nog att bära produktens vikt.
- Åtminstone 6 cm stötabsorberande material runt produkten.
- Ej skrovligt dammfritt material för de andra delarna.
- Ej skrovligt emballage för produkten. (Damm- och smuttskydd)
- Förpacka om produkten på ett sådant sätt att den inte kan flytta sig i kartongen under transport.

Information som vi måste få innan produkten kan repareras: Modellnamn:

Serienummer:

Felbeskrivning:

Kopia av fakturan eller säljkvittot

Återförsäljarens namn, adress och telefonnummer.

Personlig information: Namn, adress, postnummer, telefonnummer, och e-postadress (valfritt). Din underskrift

Återförsäljarens stämpel och underskrift

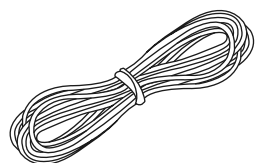
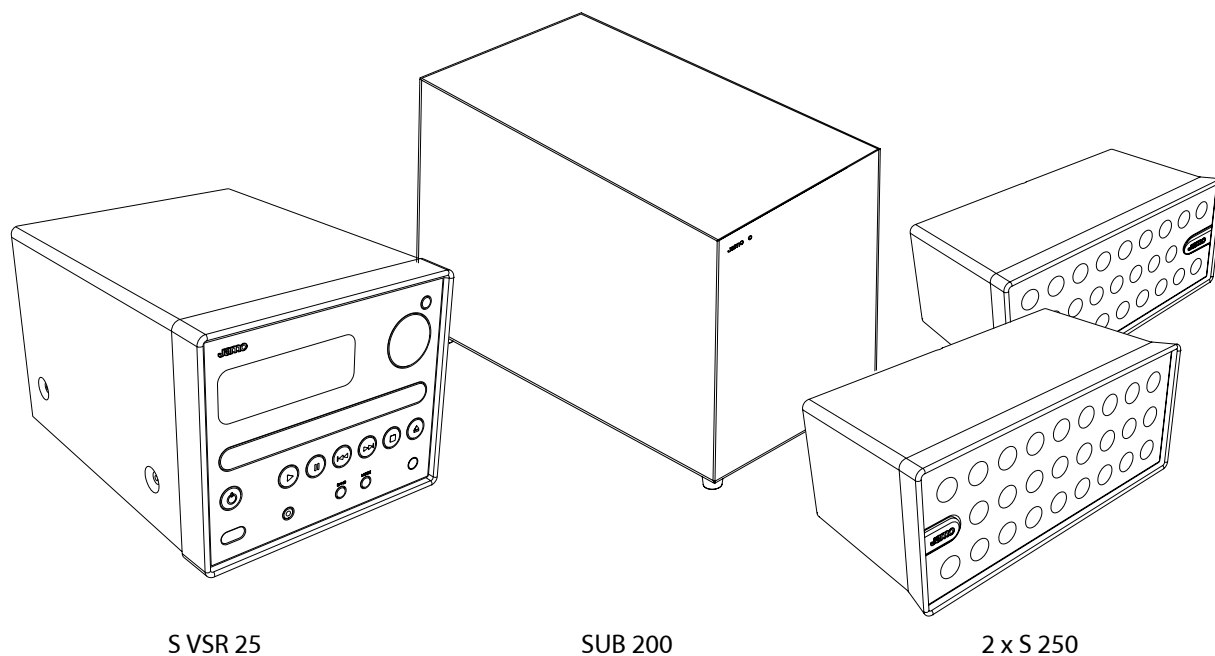
Datum

## Sumario

Introducción	67
Conexión de los altavoces	68
Conexión de las antenas	69
Conexión al Televisor	69
Conexión de audio	69
Configuración del Sistema	71
Configuración General	71
Configuración de los altavoces	72
Configuración de Audio	72
Configuración de Preferencias	72
Página de Registro DivX	74
Disposición del mando a distancia	75
Selectores de entradas – Ajuste del reloj	76
Funciones Avanzadas de uso frecuente	77
Funcionamiento y configuración de la Radio	78
Lectura de ficheros de disco y USB	79
Solución de problemas	79
Servicio y garantía	81

## Introducción

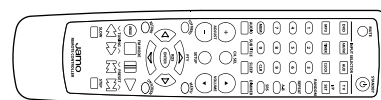
Por favor, compruebe que con su sistema ha recibido los siguientes accesorios.



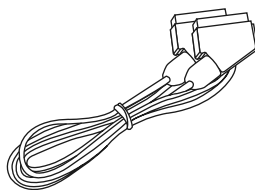
8 m de cable de altavoces



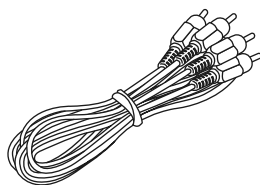
Pilas para el mando a distancia



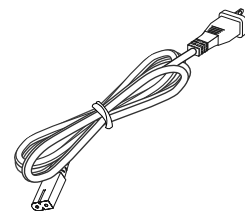
Mando a distancia  
S VSR 25



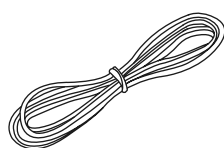
Euroconector



Cable de audio



Cable de red



Antena de FM

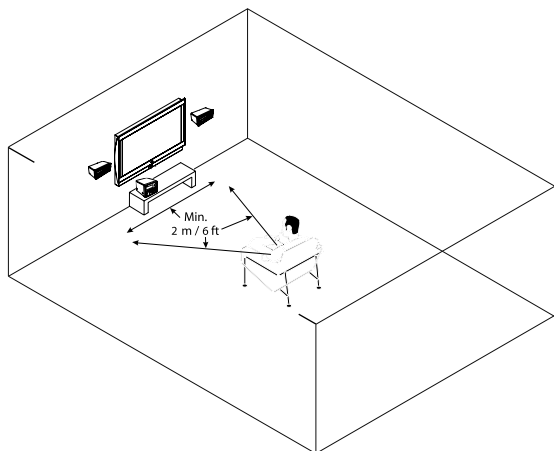


Antena de AM

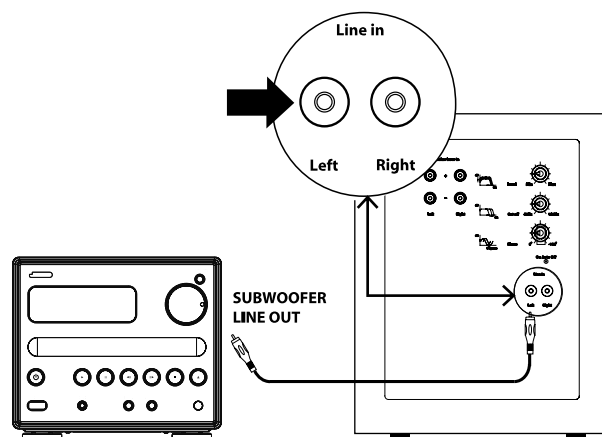
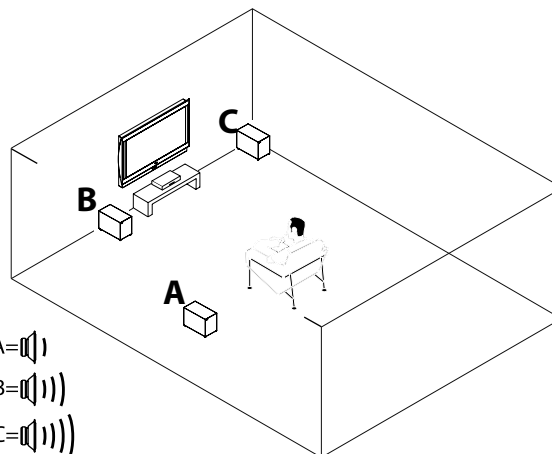
## Conexión de los altavoces

Consulte las ilustraciones para conectar los altavoces, el subwoofer, las antenas y el televisor.

### S 250



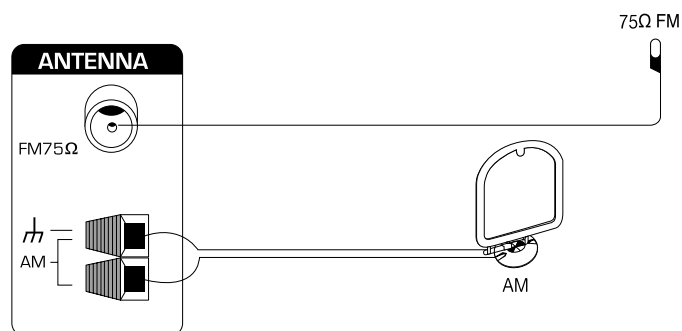
### SUB 200



<p><b>Cut off Frequency</b></p> <p>40 Hz 150 Hz</p>	<p><b>Level</b></p> <p>Min Max</p>	<p><b>On / Auto / Off</b></p> <p>ON AUTO OFF</p>
<p><b>Phase</b></p> <p>0° -180°</p>		

## Conexión de las antenas

Sintonice una emisora de FM y una de AM y ajuste la posición de cada antena hasta conseguir la mejor recepción.

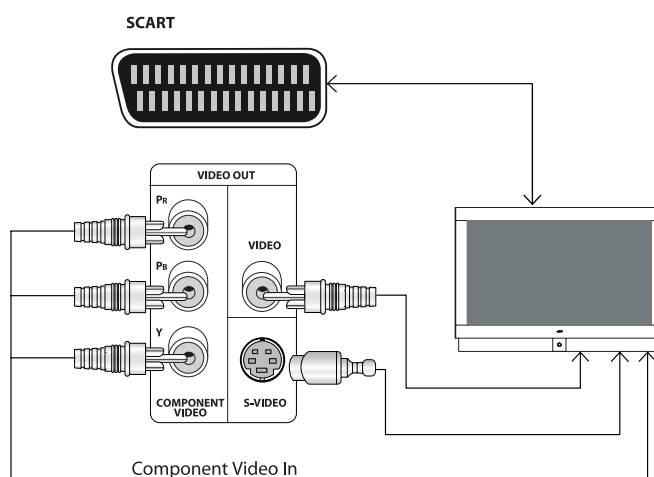


## Conexión al Televisor

**Configuración de vídeo con euroconector**  
El cable con euroconectores transporta tanto el audio como el vídeo. La mayoría de televisores enviarán automáticamente el audio al S VSR 25.

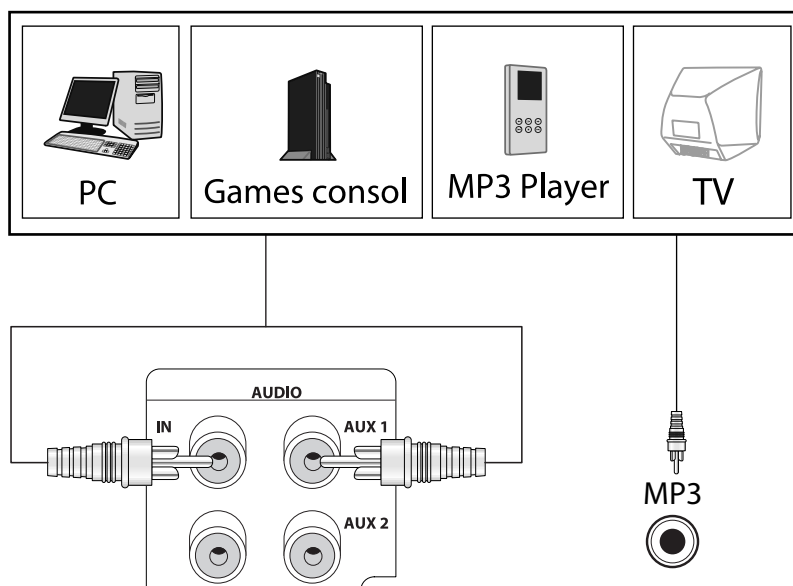
**Configuración con S-Video**  
La señal de vídeo se conecta al televisor mediante el cable S-Video (no suministrado). Recuerde conectar el audio del televisor al S VSR 25.

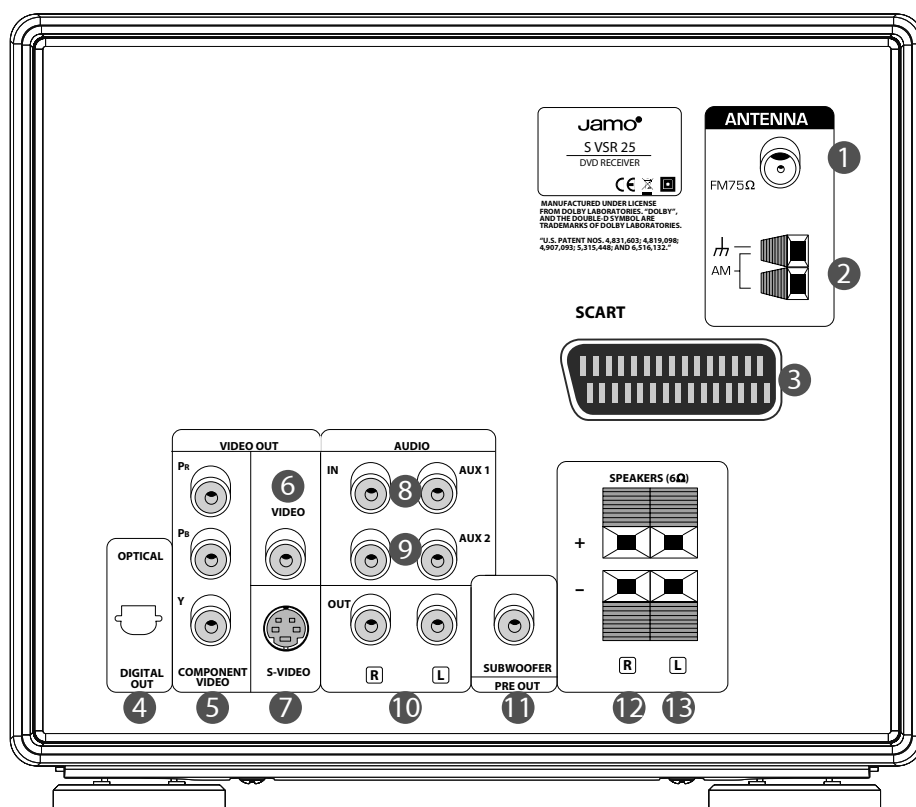
**Configuración con vídeo por componentes**  
La salida de vídeo por componentes se puede conectar a pantallas de plasma y LCD. Recuerde conectar el audio del televisor al S VSR 25.



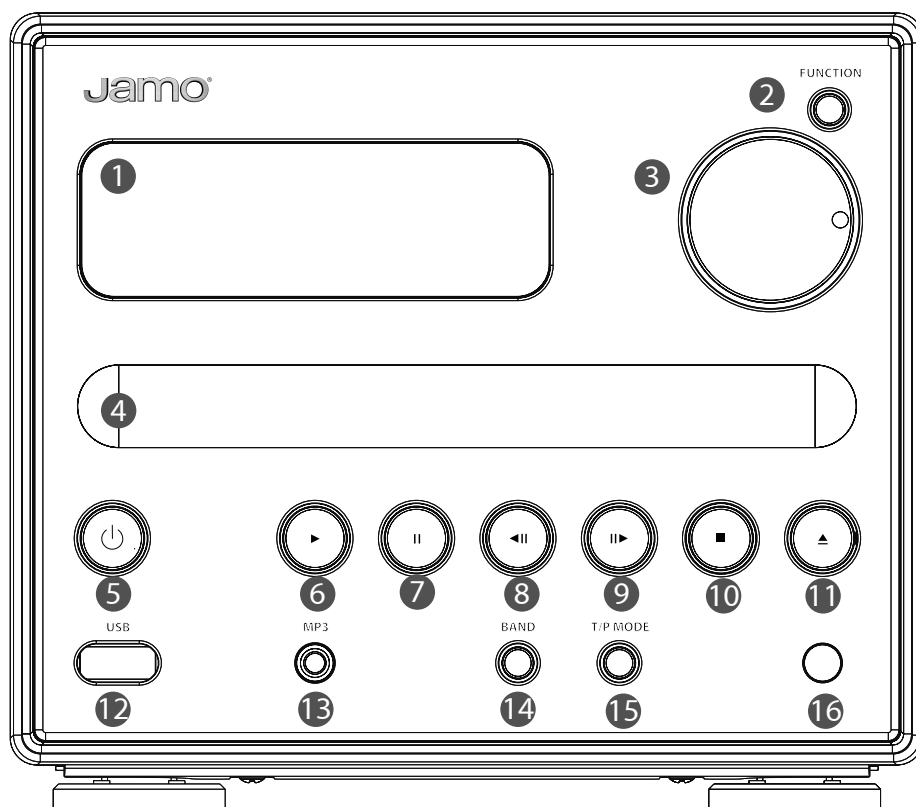
## Conexión de audio

Si lo desea, puede conectar a su S VSR 25 un ordenador personal, una consola de videojuegos, un reproductor MP3, un televisor o cualquier otro dispositivo que disponga de salida de audio analógica.





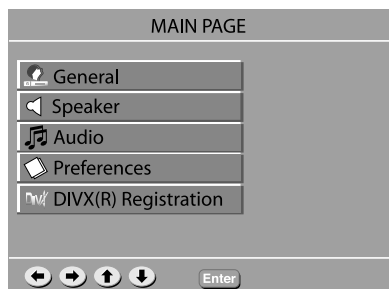
1. Antena de FM
2. Antena de AM
3. Euroconector E/S
4. Salida digital (óptica)
5. Salida de video por componentes
6. Salida de video compuesto
7. Salida de S-Video
8. Entrada de audio analógica – AUX 1
9. Entrada de audio analógica – AUX 2
10. Salida de audio analógica
11. Salida de subwoofer
12. Salida de altavoz derecho
13. Salida de altavoz izquierdo



1. Pantalla indicadora
2. Función
3. Volumen
4. Bandeja portadiscos
5. En espera/Encendido
6. Lectura
7. Pausa
8. Pista/Búsqueda hacia atrás
9. Pista/Búsqueda hacia adelante
10. Parada
11. Abrir/Cerrar
12. Conector USB
13. Entrada de audio
14. Banda
15. Selección de Radio/Selección de Presintonía
16. Sensor para mando a distancia

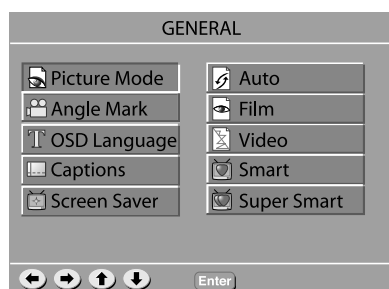


## Configuración del Sistema



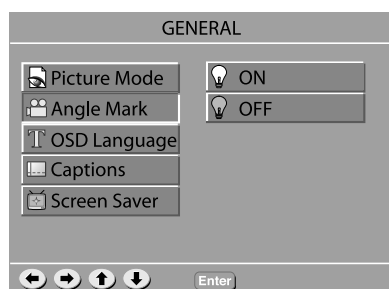
Para acceder al menú de configuración del S VSR 25, pulse la función "SETUP" del mando a distancia. Utilice ▲ ▼ ◀ ▶ para recorrer los menús, y pulse "ENTER" para seleccionar una opción. Para salir de la configuración del sistema, pulse "SETUP".

## Configuración General



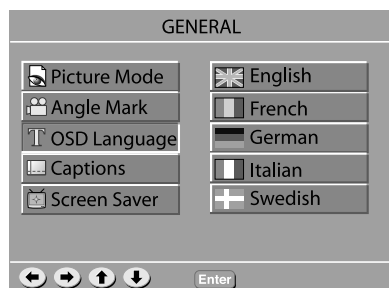
Ajustes de la imagen

- Auto Mode - La calidad de la imagen se ajusta automáticamente.
- Film – Elija esta opción para visualizar imágenes de calidad cinematográfica.
- Video Mode – Elija esta opción para visualizar imágenes de calidad de video.
- Smart Mode – Elija esta opción para visualizar imágenes progresivas y entrelazadas de poca acción.
- Super Smart – Elija esta opción para visualizar imágenes progresivas y entrelazadas de acción.



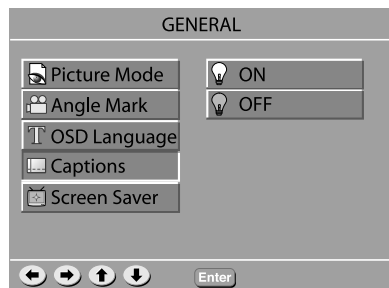
Ángle Mark - Ángulo

Si esta disponible en el DVD, esta función permite visualizar la imagen desde distintos ángulos.



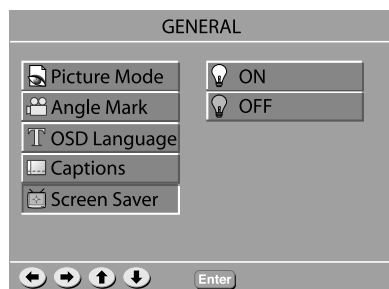
OSD Language – Idioma de los menús en pantalla

Selecciona el idioma de los menús en pantalla del S VSR 25.



Captions - Subtítulos

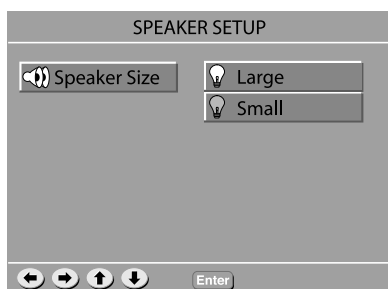
Si hay subtítulos disponibles, se visualizarán automáticamente.



Screen Saver - Salvapantallas

Activa y desactiva el salvapantallas.

## Configuración de los altavoces



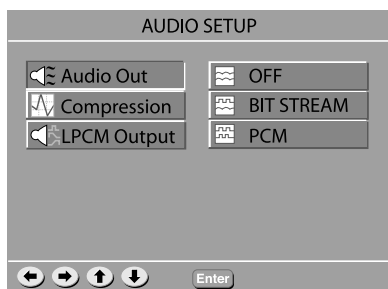
### Configuración de los altavoces

Large – Si sus altavoces son de tamaño grande o de suelo, seleccione Large.

Small – Si sus altavoces son de tamaño pequeño o de estantería, seleccione Small.

Seleccione "Small" para los altavoces S 250.

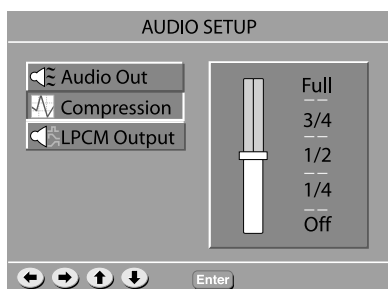
## Configuración de Audio



### Audio Out – Salida de Audio

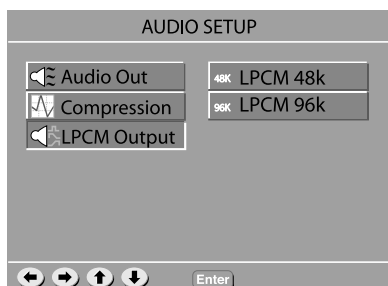
Para conectar un Receptor AV externo con decodificador DD y DTS a través de la SALIDA DIGITAL, seleccione BIT STREAM.

Para conectar un Receptor AV externo que no disponga de decodificador DD y DTS a través de la SALIDA DIGITAL, seleccione BIT PCM.



### Compression - Compresión

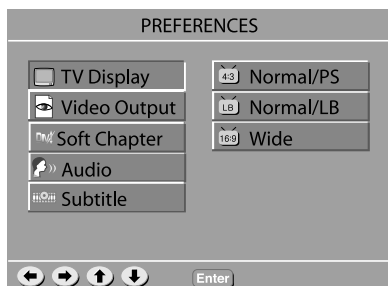
Para ver películas sin molestar a las demás personas de la casa, puede reducir la dinámica (los sonidos más fuertes) activando la función de rango dinámico.



### Salida LPCM

Permite ajustar la frecuencia de muestreo LPCM para la Salida Digital. Revise su aparato receptor para conocer con qué frecuencia de muestreo puede trabajar.

## Configuración de Preferencias



### TV Display – Pantalla del televisor

Elija la proporción correspondiente a la pantalla de su televisor.



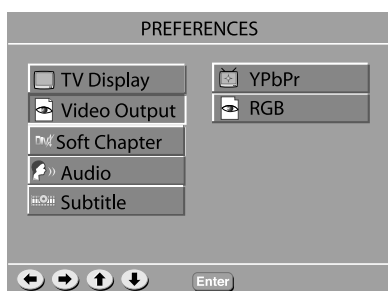
- 4:3 LB - Si tiene usted un TV convencional 'cuadrado' y desea ver la imagen del DVD en todo su formato, elija esta opción. La imagen se mostrará en la pantalla enmarcada con franjas negras por encima y por debajo.



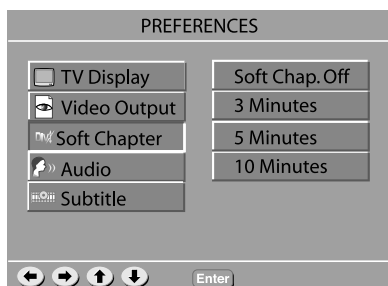
- 4:3 PS - Si tiene usted un TV convencional y desea que la imagen del DVD llene toda la pantalla, utilice esta opción. La imagen ocupará toda la pantalla del TV, quedando automáticamente recortada una parte.



- 16:9 - Si su TV es panorámico, utilice esta opción (tendrá también que activar la modalidad 16:9 del televisor panorámico).

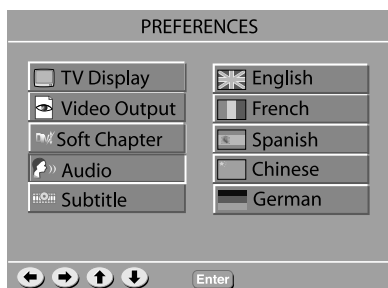


**Video Output – Salida de Video**  
 La selección de salida de vídeo permite elegir el tipo de salida de vídeo más adecuada para su sistema de DVD.

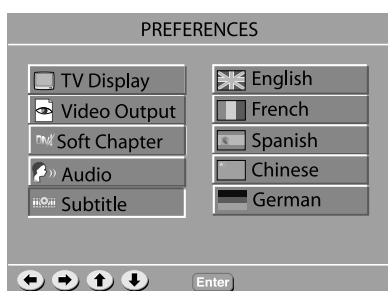


**Soft Chapter**  
 Determina los minutos que desea Avanzar/Retroceder en un archivo DivX al pulsar ◀ y ▶.

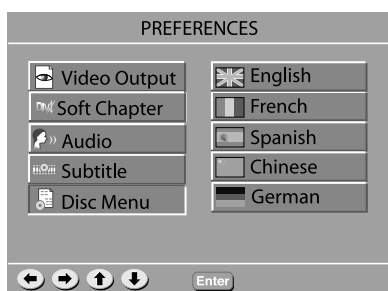
**Nota:**  
 Funciona únicamente con grabaciones DivX.



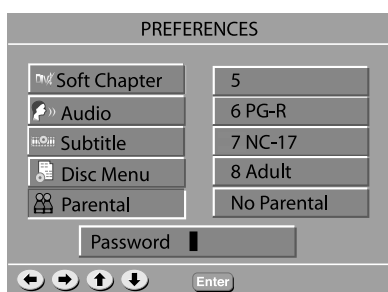
**Audio – Idioma del Audio**  
 Si el DVD ofrece esta posibilidad, esta función permite elegir el idioma de audio preferido.



**Subtitle – Idioma de los Subtítulos**  
 Si el DVD ofrece esta posibilidad, esta función sirve para elegir el idioma de subtítulos preferido.

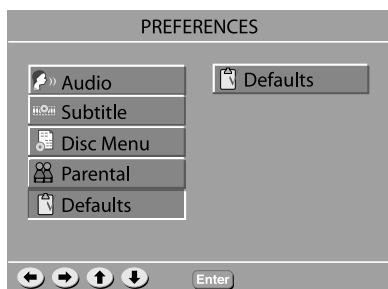


**Disc Menu – Idioma de los Menús**  
 Si el DVD ofrece esta posibilidad, esta función sirve para elegir el idioma preferido de los menús.



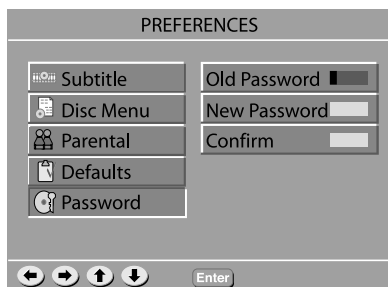
**Parental – Nivel de control paterno**  
 Esta función sirve para restringir el visionado de DVD inadecuados y es útil cuando los espectadores más jóvenes tienen acceso al VSR 25.

**Nota:**  
 Antes de cambiar el nivel de control paterno, es preciso introducir la contraseña predeterminada (código de 4 cifras) para desbloquear esta función. Si se introduce una contraseña incorrecta, no se podrá cambiar el nivel.



#### Defaults – Por defecto

Si se elige esta opción, todas las funciones recuperarán sus valores por defecto.



#### Password - Contraseña

La contraseña sirve para cambiar el nivel de control paterno.

Para introducir una contraseña:

Escriba la contraseña existente (Old Password) mediante el teclado numérico (0000 por defecto) y escriba a continuación los 4 números de la nueva contraseña (New Password). Escriba una vez más la nueva contraseña y pulse la opción de confirmación (Confirm).

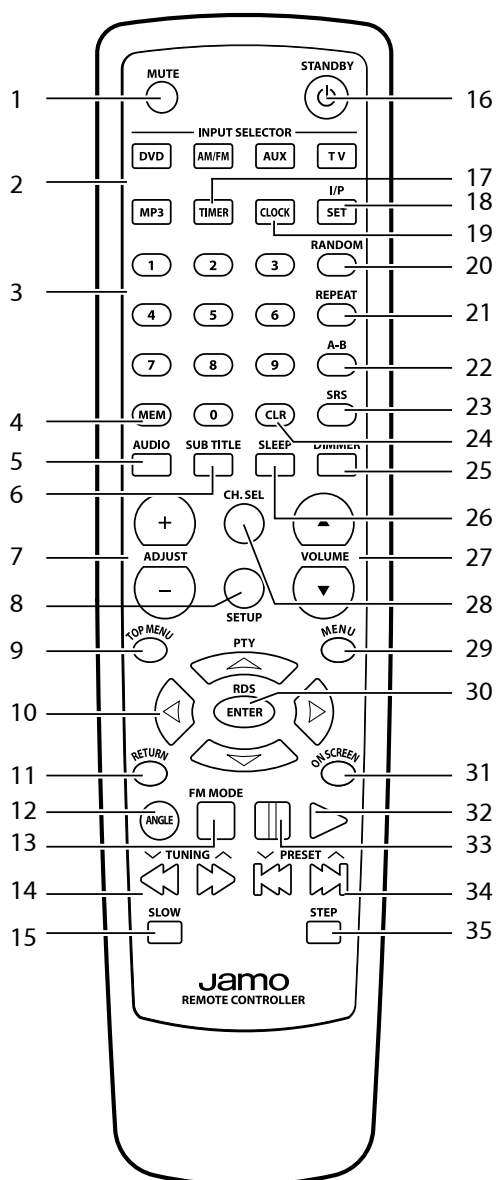
## Página de Registro DivX



#### Página de Registro DivX

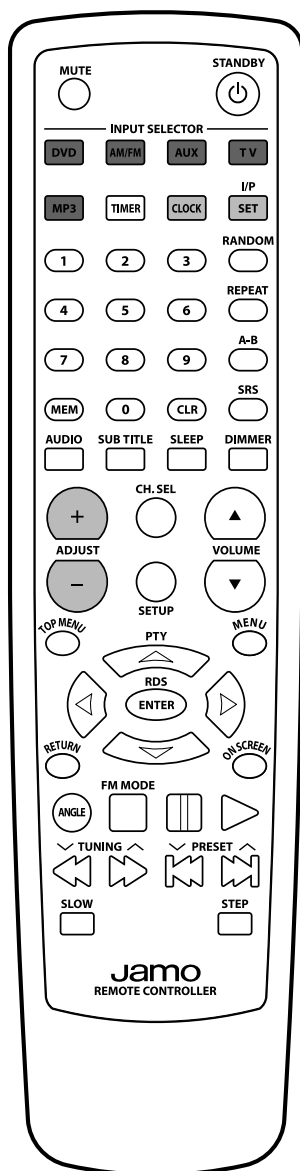
Es un código único que puede utilizar para registrar su reproductor. Ello le permitirá alquilar y comprar archivos de video DivX sobre demanda (DivX Video On Demand).

## Disposición del mando a distancia



1. Mute
2. Selector de fuentes
3. Teclas numéricas
4. Memoria
5. Audio
6. Subtítulos
7. Canal, tiempo, botones de ajuste.
8. Configuración
9. Menú superior
10. Cursor Izquierda, Derecha, Arriba, Abajo.
11. Retorno
12. Ángulo
13. Modo FM
14. Avance/rebobinado
15. Lectura lenta
16. Reposo
17. Temporizador
18. Entrelazado/Progresivo, Ajuste Temporizador
19. Reloj
20. Al azar
21. Repetición
22. Lectura A-B
23. Modo Mode
24. Borrar
25. Luminosidad de la pantalla indicadora
26. Sleep (Dormir)
27. Subir, Bajar Volumen
28. Seleccionar canal
29. Menú/PBC
30. Enter
31. En pantalla
32. Lectura
33. Pausa
34. Capítulo/Pista/Programa Previo/Siguiente
35. Step

## Selectores de entradas – Ajuste del reloj



### Teclas de selección de fuentes

Pulse la tecla DVD para iniciar la lectura de un disco.

Pulse sucesivamente la tecla AUX para alternar entre entradas auxiliares.

Pulse la tecla AM/FM para activar el sintonizador de radio. Vuelva a pulsarla para cambiar entre bandas AM y FM.

### Ajuste del reloj:

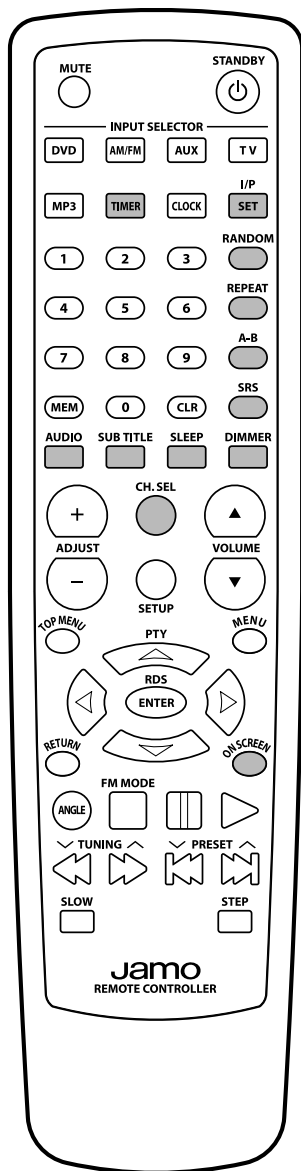
- Pulse y mantenga pulsada la tecla "CLOCK" durante 3 segundos.

- Pulse las teclas de AJUSTE "+" o "-".

- Pulse "SET" para alternar entre horas y minutos.

## Funciones Avanzadas de uso frecuente

A continuación le ofrecemos una descripción breve de las teclas de funciones avanzadas. Recuerde que no todas las funciones se encuentran disponibles para todos los soportes.



### TIMER - Temporizador

Pulse esta tecla para acceder al temporizador.

Para el ajuste pulse las teclas de AJUSTE "+" o "-" e "I/P SET" para alternar entre horas y minutos.

### I/P SET

Cambia la salida de video de Entrelazado a Progresivo.

NOTA: No todos los televisores aceptan exploración progresiva.

### RANDOM – Al azar

Cuando la función está activada, las pistas se reproducen en orden aleatorio.

### REPEAT - Repetición

Activar la función de repetición para leer de forma ininterrumpida el título/disco en curso o bien un capítulo/pista determinado.

### A-B

Pulse el botón A-B al principio y al final del segmento que desee repetir.

### SRS – Sonido envolvente

Al pulsar esta tecla se alterna entre la modalidad estéreo y las diferentes modalidades de sonido envolvente (Virtual Surround).

### AUDIO - Audio

Esta función sirve para elegir entre las pistas de sonido disponibles en la película.

Generalmente, también se puede elegir a través del menú del DVD.

### SUBTITLE - Subtítulos

Utilice esta función para elegir entre los subtítulos disponibles en la película. Generalmente, también se puede elegir a través del menú del DVD.

### SLEEP - Dormir

Pulse sucesivamente esta tecla para elegir entre las distintas posibilidades.

### DIMMER

Pulse esta tecla para disminuir la luminosidad de la pantalla indicadora.

### CH. SEL – Selección de canal

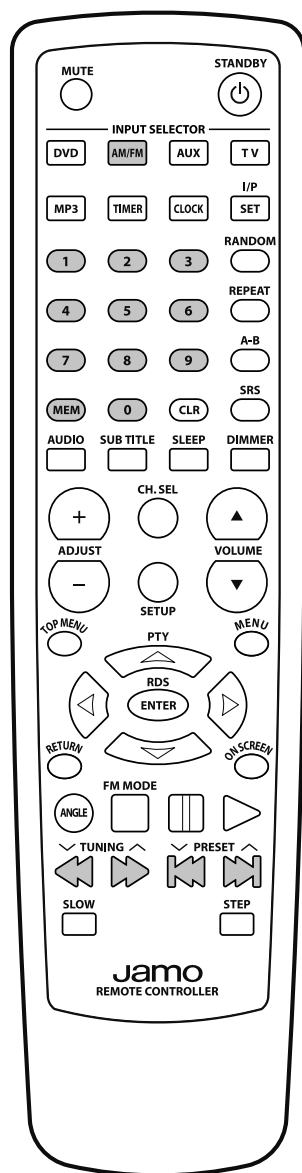
Pulse sucesivamente esta tecla para alternar entre el canal a ajustar, Izquierdo o Derecho.

Pulse las teclas de AJUSTE "+" o "-" para ajustar el volumen.

### ON SCREEN – En pantalla

Mediante esta función puede consultar la información del soporte que está visionando, como número total de títulos, capítulos, pistas o tiempo. La información aparecerá en la pantalla del televisor.

## Funcionamiento y configuración de la Radio



### Buscar una emisora de radio

Para buscar una emisora de radio pulsar y mantener pulsa ◀◀ o ▶▶ hasta que el indicador de frecuencias empiece a cambiar, y entonces soltar el botón.

El sistema sintonizará automáticamente la siguiente emisora que se reciba con suficiente intensidad.

### Memorización de emisoras de radio

Para memorizar las emisoras de radio haga lo siguiente:

Una vez sintonizada una emisora pulse la tecla "MEM" seguida de un número entre 01 al 40.

### Cambio de emisoras

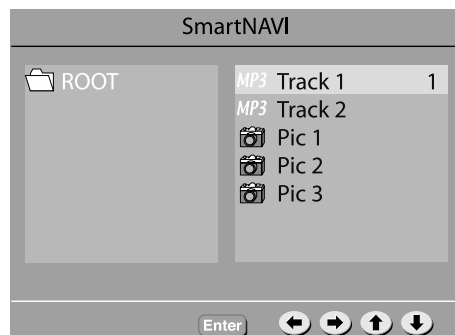
Una vez memorizadas las emisoras pulse

◀◀ o ▶▶ para cambiar entre las emisoras presintonizadas.



## Lectura de ficheros de disco y USB

Al introducir un disco o dispositivo USB que contenga ficheros mp3, wma, jpg, DivX o XviD, el S VSR 25 pasará automáticamente a la modalidad de lectura de ficheros.



### Navegación

Dentro de la modalidad de lectura podrá desplazarse a través de los ficheros utilizando las teclas ▲ ▼ ◀ ▶ seguidas de ENTER para seleccionar un fichero o entrar/salir de una carpeta.

## Solución de problemas

Si el S VSR 25 parece funcionar mal, sírvase consultar esta guía de solución de problemas antes de solicitar la intervención del servicio técnico.

Consulte también las instrucciones correspondientes de este manual.

### ATENCIÓN

No debe usted tratar de reparar el equipo usted mismo bajo ninguna circunstancia.

Síntoma	Causa posible	Corrección
No se ve la imagen	<ul style="list-style-type: none"><li>• El TV está apagado</li><li>• El TV no está bien conectado</li><li>• El televisor no acepta Progressive Scan (Exploración Progresiva)</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Encender el televisor</li><li>• Conectar correctamente el televisor</li><li>• Pulsar la función "I/P SET" del mando a distancia</li></ul>
No se puede leer el disco	<ul style="list-style-type: none"><li>• Se ha colocado el disco al revés</li><li>• Disco vacío o de formato incompatible con el S VSR 25.</li><li>• Disco sucio o defectuoso.</li><li>• Disco no colocado dentro de la guía de la bandeja portadiscos.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Comprobar que la etiqueta del disco queda hacia arriba.</li><li>• Retirar el disco y probar con otro.</li><li>• Limpiar el disco o descartarlo.</li><li>• Colocar el disco correctamente en las guías de la bandeja.</li></ul>
No se oye el sonido	<ul style="list-style-type: none"><li>• El VOLUMEN está a 0.</li><li>• Los cables de los altavoces no están bien conectados.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Subir el VOLUMEN.</li><li>• Conectar los cables correctamente.</li></ul>
El S VSR 25 no responde a las órdenes del mando a distancia	<ul style="list-style-type: none"><li>• El mando a distancia no tiene pilas.</li><li>• Las pilas están agotadas.</li><li>• El mando no está orientado hacia el sensor de control remoto del S VSR 25.</li><li>• El mando está demasiado lejos del S VSR 25.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Introducir pilas nuevas</li><li>• Sustituir las pilas por otras nuevas.</li><li>• Orientar el mando hacia el sensor de control remoto del S VSR 25.</li><li>• Utilizar el mando a menos de 5 m de distancia.</li></ul>
El equipo no se enciende pese a estar enchufado	<ul style="list-style-type: none"><li>• La clavija no está bien introducida en el enchufe.</li><li>• El enchufe de la pared no tiene corriente eléctrica.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Introducir la clavija totalmente en el enchufe.</li><li>• Aplicar corriente eléctrica al enchufe.</li></ul>
El S VSR 25 no responde a algunas órdenes de manejo durante el funcionamiento	<ul style="list-style-type: none"><li>• Las operaciones solicitadas no están permitidas en el disco.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Consultar las instrucciones del disco.</li></ul>

## Servicio y garantía

### Información medioambiental

- El equipo está fabricado con materiales reciclables, que pueden ser reutilizados si el desmontaje corre a cargo de personal autorizado
- Sírvase observar la normativa local sobre desecho de materiales de embalaje, pilas usadas y equipos.

### Copyright

Este producto contiene tecnología de protección de copyright, sujeta a patentes propiedad de Macrovision Corporation y de otros titulares. Cualquier uso de esta tecnología de protección de copyright deberá ser aprobada por Macrovision Corporation. La tecnología se proporciona para uso doméstico, a menos que Macrovision Corporation autorice otros usos. Quedan prohibidos la intrusión y el desmontaje.

Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. "Dolby" y el símbolo de la doble "D" son marcas comerciales de Dolby Laboratories. "DTS" y "DTS Digital Out" son marcas comerciales de Digital Theater Systems, Inc.

### Servicio

Para cualquier consulta sobre la garantía, sírvase dirigirse al establecimiento donde adquirió el equipo. En caso de solicitar intervenciones de servicio en garantía, sírvase incluir el comprobante original de compra. Importante: no envíe nunca el producto a reparar sin haberlo acordado previamente. Si el reproductor de DVD **TODAVÍA ESTÁ EN PERIODO DE GARANTÍA**, Jamo se hará cargo de los costes de envío y devolución entre el establecimiento y el centro de servicio autorizado de Jamo. Cualesquiera otros costes de transporte correrán a cargo del cliente. El producto deberá ir siempre bien embalado; de lo contrario, la garantía quedará sin efecto. Si el reproductor **NO ESTÁ EN PERIODO DE GARANTÍA**, todos los costes correrán a cargo del cliente.

### Certificado de garantía

Jamo proporciona una garantía de veinticuatro (24) meses, a contar desde la fecha de adquisición, contra defectos de materiales y de fabricación. En caso de defectos cubiertos por la garantía, el producto deberá ser devuelto al establecimiento donde fue adquirido. El tiempo aproximado de reparación, sin contar el transporte, es de unos cinco días laborables. En caso de surgir problemas, encontrará información sobre nuestros centros de servicio autorizados, o bien consultando al establecimiento donde adquirió usted el producto.

### Condiciones de garantía

1. La garantía únicamente será válida si se presenta el comprobante original de la compra y el número de serie del producto es perfectamente legible.
2. Las obligaciones de Jamo se limitan a la reparación o sustitución de los componentes defectuosos. La elección entre reparación o sustitución de dichos componentes defectuosos queda a discreción de Jamo. Únicamente se sustituirá el equipo por otro en caso de que no sea posible repararlo.
3. Las reparaciones en garantía deben ser efectuadas por un distribuidor autorizado de Jamo o por un centro de servicio autorizado. No se proporcionará remuneración alguna en concepto de reparaciones efectuadas por talleres no autorizados. La garantía no cubre cualesquiera reparaciones o desperfectos del producto producidos por intervenciones no autorizadas.
4. Este producto no será considerado defectuoso, ya sea en materiales o en fabricación, si fuera necesario adaptarlo a la normativa nacional, local, técnica o de seguridad vigente en países distintos del país para el cual el producto fue diseñado y fabricado.
5. Esta garantía no cubre dicho tipo de adaptaciones, y no se proporcionará remuneración alguna por dicho tipo de adaptaciones ni por cualesquiera desperfectos consiguientes. La garantía no cubre las intervenciones siguientes:
  - a. Inspección, mantenimiento y reparación o sustitución periódicos de componentes como consecuencia del desgaste normal
  - b. Costes relativos al transporte, el desmontaje o la instalación del producto
  - c. Uso indebido, incluidos el uso para fines distintos al previsto y la instalación incorrecta
  - d. Desperfectos producidos por relámpagos, inundaciones, incendios, catástrofes naturales, guerras, insurrecciones, tensión eléctrica incorrecta, ventilación insuficiente, transporte u otras causas que escapen al control de Jamo.
6. Esta garantía se aplica a cualquier propietario legal del producto durante el periodo de vigencia de la garantía

### Embalaje

Si es posible, utilice el material de embalaje original para cualquier envío. De lo contrario, vuelva a embalar el usando:

- Una caja de cartón reforzado, lo bastante robusta como para soportar el peso del producto
- Al menos 6 cm / 2,36 pulgadas de material absorbente de golpes alrededor del producto
- Material no abrasivo, exento de polvo, para los demás componentes
- Envoltorio no abrasivo para el producto (funda contra el polvo y la suciedad)
- Embale el producto de manera que no se pueda mover dentro de la caja durante el transporte

Antes de reparar el producto, debemos recibir la información siguiente:

Modelo:

Número de serie:

Descripción de la avería:

Copia de la factura o comprobante de compra

Nombre, domicilio y nº de teléfono del establecimiento

Información personal: Nombre, domicilio, código postal/población, nº de teléfono y dirección de correo-e (opcional). Firma

Sello y firma del establecimiento

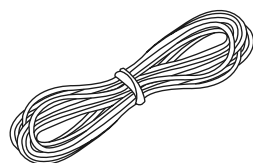
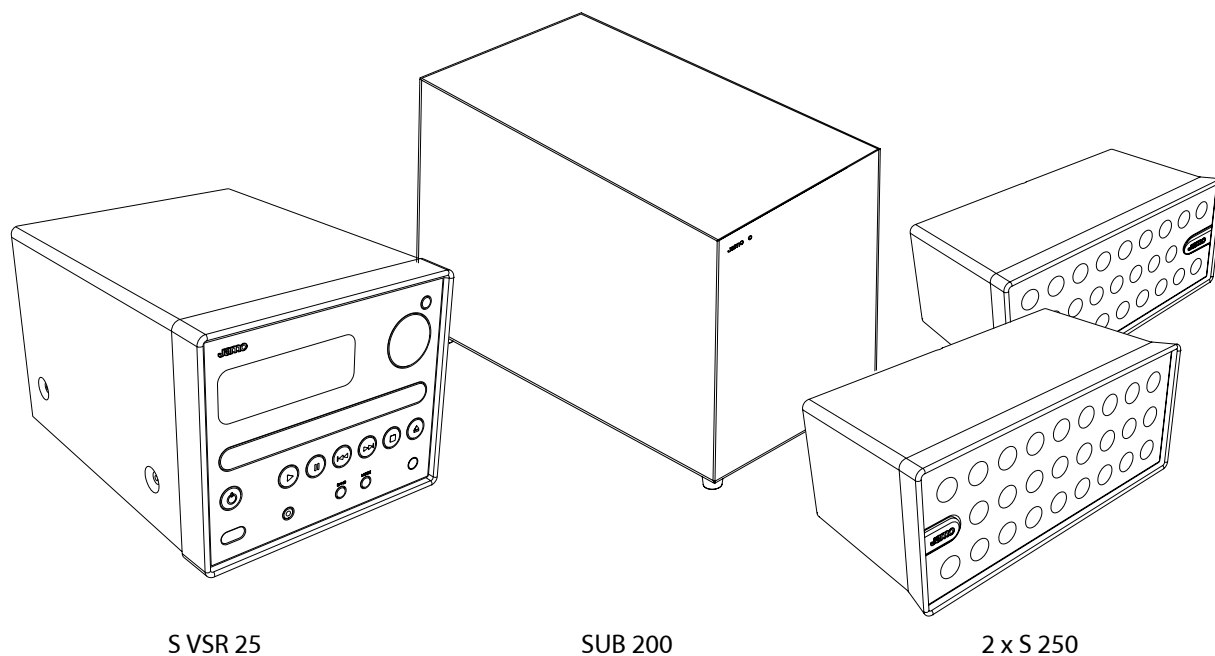
Fecha

## Sisältö

Johdanto	83
Järjestelmän liittäminen	84
Antennien liittäminen	85
TV-järjestelmän liittäminen	85
Audioliitännät	85
Järjestelmäasetukset	87
Yleisasetukset	87
Kaiutinasetukset	88
Audioasetukset	88
Suosikkiasetukset	88
Kauko-ohjain	91
Tulolähdevalitsimet/kellon asetus	92
Toistuvasti käytettävät toimintopainikkeet	93
Radiolähetysten vastaanotto	94
Levy- ja USB-tiedostojen toisto	95
Vianetsintä	96

## Johdanto

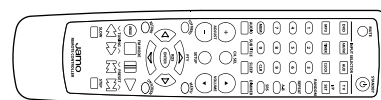
Tarkista, että seuraavat varusteet ovat mukana pakkauslaatikossa.



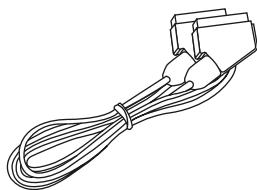
Kaiutinkaapeli (8 m)



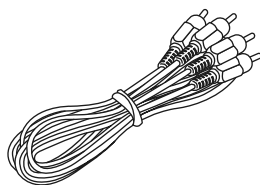
Paristot



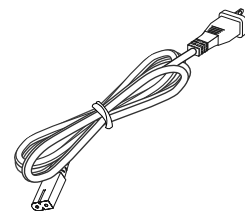
Kauko-ohjain



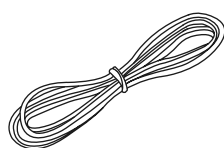
SCART



Composite Video  
audiokaapeli



Virtajohto



FM-antenni

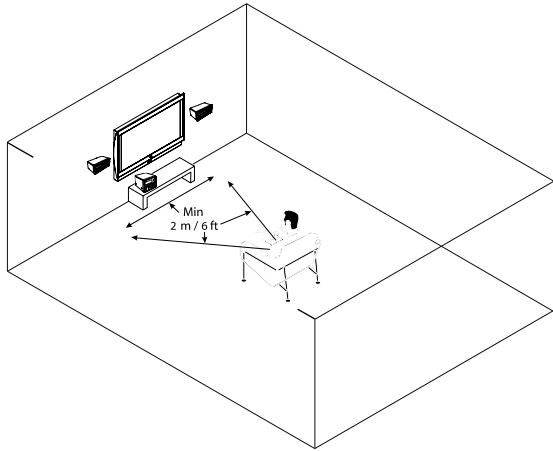


AM-antenni

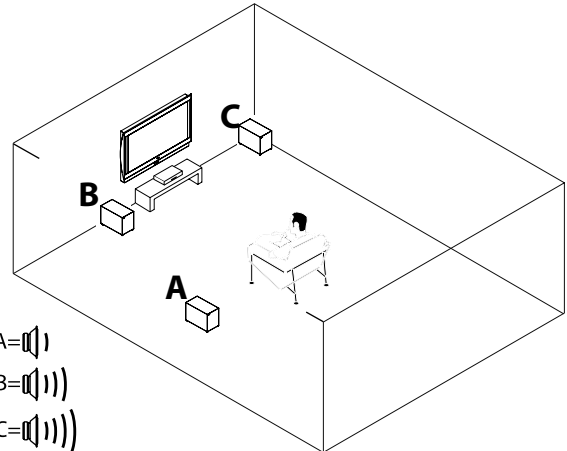
# Järjestelmän liittäminen

Liitä kaiuttimet, subwooferi, antennit ja TV seuraavien piirrosten esittämällä tavalla.

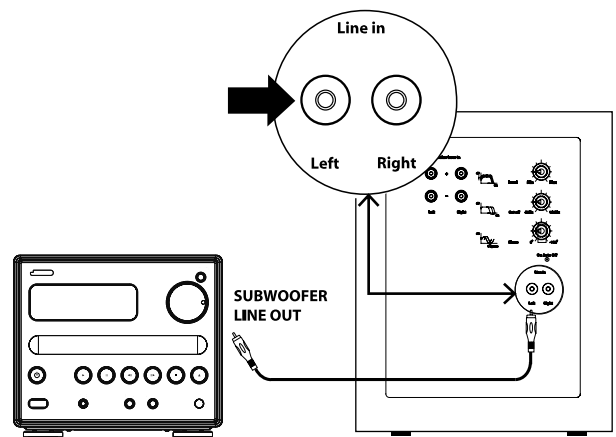
## S 250



## SUB 200



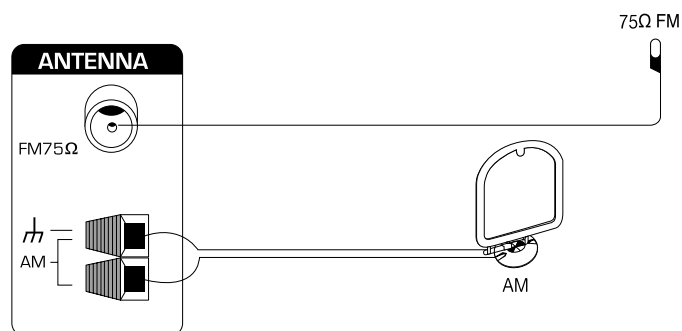
- A= (|)
- B= (| |)
- C= (| | |)



<p><b>Cut off Frequency</b></p> <p>40 Hz 150 Hz</p>	<p><b>Level</b></p> <p>Min Max</p>	<p><b>On / Auto / Off</b></p> <p>ON AUTO OFF</p>
<p><b>Phase</b></p> <p>0° -180°</p>		

## Antennien liittäminen

Viritä laite jollekin FM/AM-asemalle ja säädä FM/AM-antenni parasta mahdollista vastaanottoa varten.

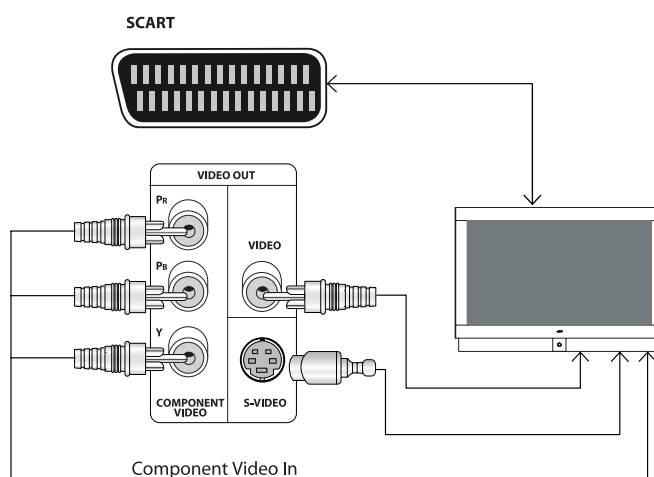


## TV-järjestelmän liittäminen

SCART-videokonfigurointi SCART-kaapeli soveltuu sekä audio- että videosignaalien siirtämiseen. Useimmat TV-vastaanottimet lähettävät audiosignaalit automaattisesti S 250 HCS 21-järjestelmään.

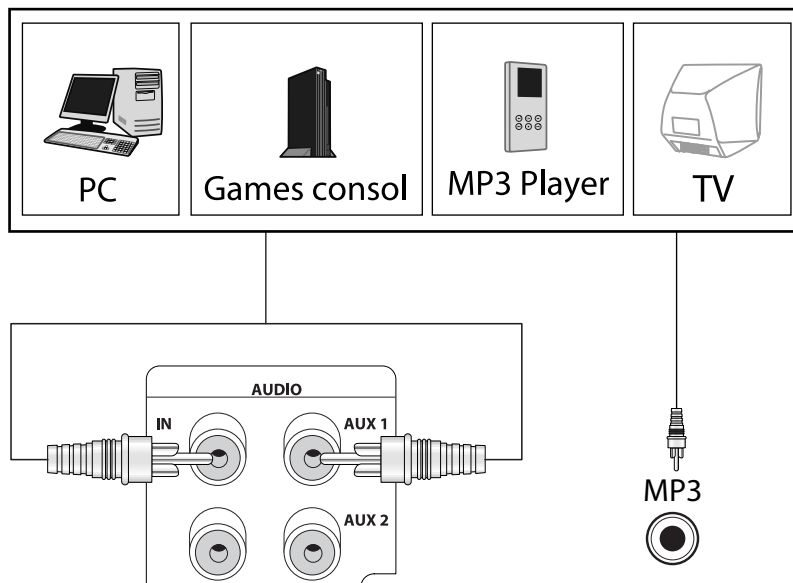
S-videokonfigurointi S-videokaapelia (lisävaruste) voidaan käyttää videosignaalien syöttämiseksi TV-vastaanottimeen. Muista tehdä audioliitännät TV-vastaanottimesta S 250 HCS 21-järjestelmään. Valitse video-lähdön (Video Output) asetukseksi YPbPr (katso sivu XX)

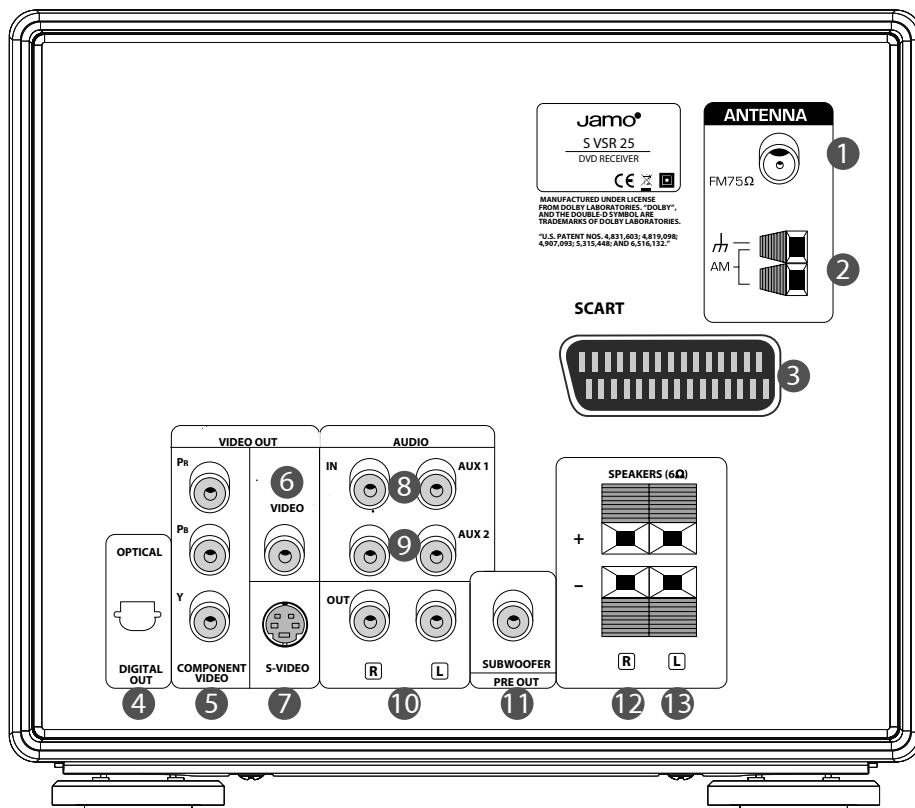
Component-videolähtö voidaan liittää plasma- ja LCD-näyttöihin. Muista tehdä audioliitännät TV-vastaanottimesta S 250 HCS 21-järjestelmään.



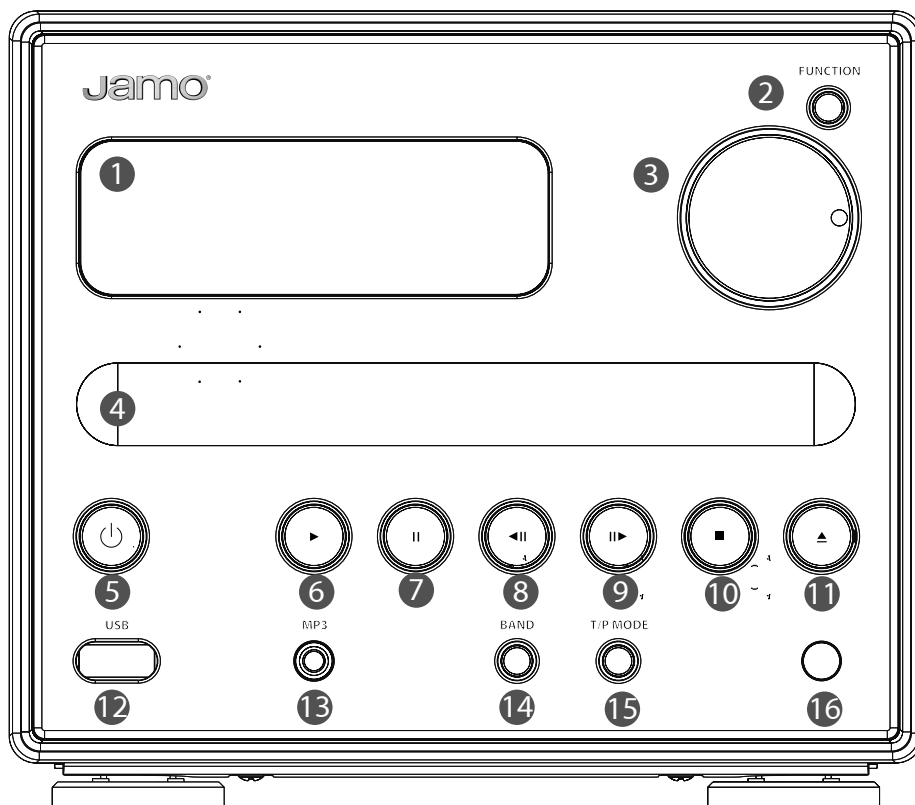
## Audioliitännät

Voit liittää tietokoneen, pelikonsolin, MP3-soittimen tai vastaavan laitteen suoraan S VSR 25-järjestelmään, jos kyseinen laite on varustettu analogisilla audiolähdöillä.





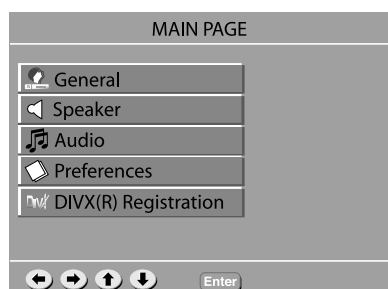
- 1 FM-antenni
- 2 AM-antenni
- 3 SCART-liitäntä (tulo/lähtö)
- 4 Digitaalilähtö (optinen)
- 5 Component-videolähtö
- 6 Composite-videolähtö
- 7 S-videolähtö
- 8 Analoginen audiotulo (AUX 1)
- 9 Analoginen audiotulo (AUX 2)
- 10 Analoginen audiolähtö
- 11 Subwooferin esivahvistinlähtö
- 12 Kaiutinliitäntä (oikea)
- 13 Kaiutinliitäntä (vasen)



- 1 Näyttö
- 2 Function-painike
- 3 Voimakkuussäädin
- 4 Levykelkka
- 5 Valmiustila-/virtapainike
- 6 Toistopainike
- 7 Taukopainike
- 8 Edellinen kappale-/raita-/ohjelmapainike
- 9 Seuraava kappale-/raita-/ohjelmapainike
- 10 Pysäytyspainike
- 11 Levykelkan avaus-/sulkupainike
- 12 USB-liitäntä
- 13 Audiotulo
- 14 Aaltoaluevalitsin
- 15 Virittimen/esiasetettujen asemien valintapainike
- 16 Kauko-ohjaussignaalin tunnistin

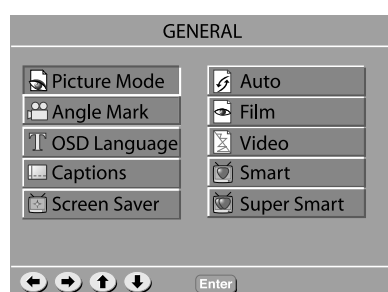


## Järjestelmä-asetukset



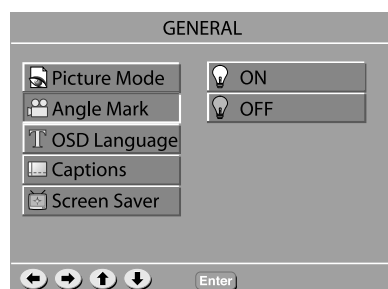
Valitse S 250 HCS 21 asetusvalikko (MAIN PAGE) painamalla SETUP-painiketta kauko-ohjaimesta. Käytä sitten ▲ ▼ ◀ ▶ painikkeita valikoiden selailuun ja paina ENTER-painiketta haluamasi asetuksen valintaa varten. Paina SETUP-painiketta uudelleen, kun haluat sulkea asetusvalikon.

## Yleisasetukset



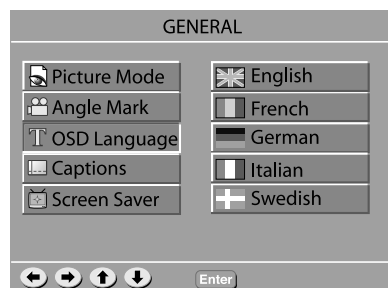
Picture Mode (kuvatoiminto)

- Auto Mode: Kuvanlaatu säätyy automaattisesti.
- Film: valitse tämä asetus tarkistaaksesi filmimateriaalin kuvalaadun.
- Video Mode: valitse tämä asetus tarkistaaksesi filmimateriaalin kuvalaadun.
- Smart Mode: valitse tämä asetus katsellaksesi progressiveja interlaced-materiaalia, jonka liike on rajoitettua.
- Super Smart: valitse tämä asetus liikkuvan progressive-



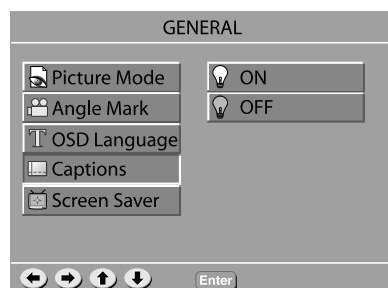
Angle Mark (kulmamerkki)

Kulmamerkki syttyy näyttöön, kun toistetaan monikulmaäänitettyjä DVD-levyjä (voit katsella samaa otosta useammasta eri kamerakulmasta).



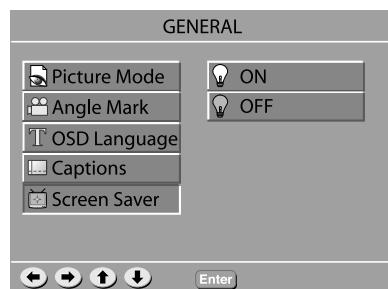
OSD Language (kuvaruutukieli)

Valikkoa käytetään kuvaruutukielen asettamiseen.



Captions

Näyttää tekstityksen automaattisesti, jos toistetaan levyn äänitys sisältää tekstiä.



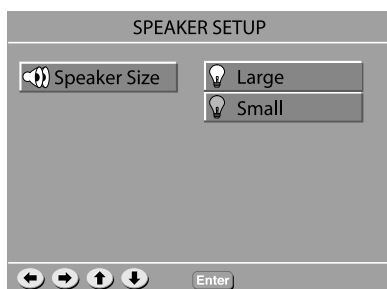
Screen saver (ruudunsäästäjä)

Aktivoi tai peruuttaa ruudunsäästäjän.

ON = aktivoitu

OFF = peruutettu

## Kaiutinasetukset



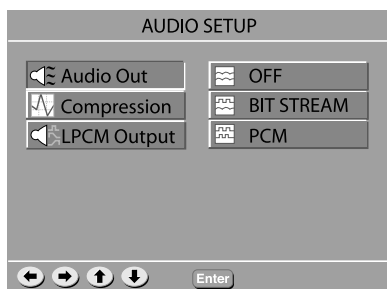
### Speaker Setup (kaiutinasetukset)

Large: valitse tämä asetus, jos käytössäsi on lattialle sijoitettavat isot kaiuttimet

Small: valitse tämä asetus, jos käytössäsi on pienet esim. kirjahyllyyn sijoitettavat kaiuttimet.

Valitse "Small" asetus S 250-tyypin kaiuttimille.

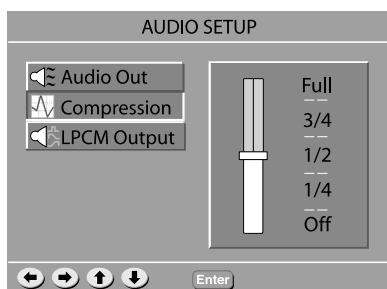
## Audioasetukset



### Audio Out (audiolähtö)

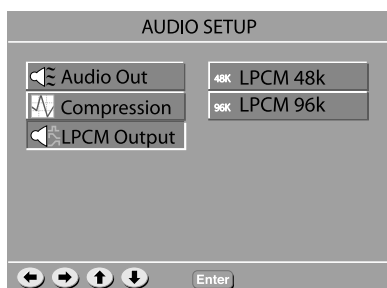
Valitse "BIT STREAM", jos liität järjestelmään DD- ja DTSdekooderilla varustetun erillisen AV-viritinvahvistimen.

Valitse "PCM" ellei liitettävässä erillisessä AV-viritinvahvistimessa ole DD- tai DTS-dekooderia



### Compression (dynamiikka-alueen kaventaminen)

Voit vaimentaa voimakkaita ääniä aktivoimalla dynamiikka-alueen kaventavan Compression-toiminnon. Tällöin voit kuunnella musiikkia tai katsella jotain filmiä vaikka yöllä naapureitasi häiritsemättä.



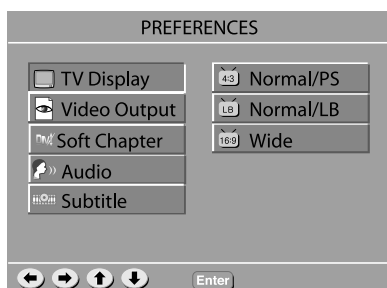
### LPCM Output (LPCM-lähtö)

Käytetään LPCM (Linear Pulse-Code-Modulaation) näyttteenottotajuuuden

asettamiseksi digitaalilähtöä (Digital Output) varten.

Tarkista erillisen viritinvahvistimen näyttteenottotajuuutta koskevat purkuasetukset.

## Suosikkiasetukset



### TV Display (kuvaruutusuhde)

TV Display-asetus mahdollistaa TV-vastaanottimesi sopivan kuvasuhteen valinnan.



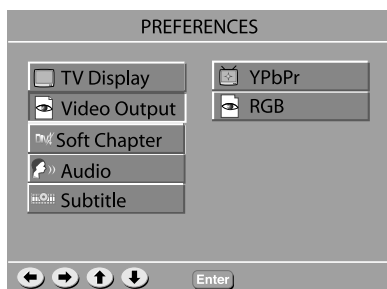
• 4:3 LB - valitse tämä asetus, jos käytössäsi on tavallinen TV-vastaanotin ja haluat katsella DVD-kuvaa täydessä formaatissa. TV-ruudun ylä- ja alareunaan ilmestyy mustat raidat.



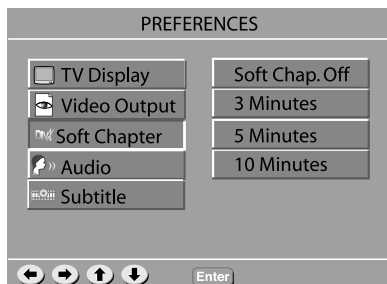
• 4:3 PS - valitse tämä asetus, jos käytössäsi on tavallinen TV-vastaanotin ja haluat, että toistettava DVD-kuva täyttää koko TV-ruudun. Laajakuva täyttää koko ruudun, mutta osa siitä leikkautuu automaattisesti pois.



• 16:9 - käytä tätä asetusta, jos TV-vastaanottimesi on laajakuvatyyppiä (muista valita 16:9-toiminto laajakuva-TVvastaanotinta varten).

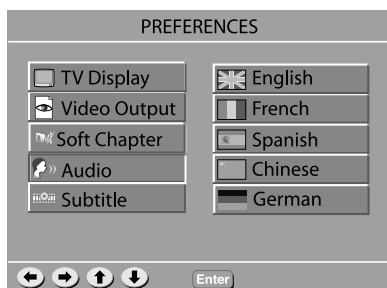


**Video Output (videolähtö)**  
Video Output mahdollistaa DVD-järjestelmällesi sopivan videolähtötyypin valinnan.

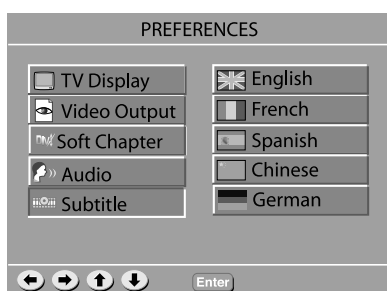


**Soft Chapter (aikaohjattu haku)**  
Soft Chapter-toiminnon avulla voit asettaa, kuinka monta minuuttia haluat hypätä eteen- tai taaksepäin toistaessasi DivX-tiedostoa. Paina painiketta hyppäyksen käynnistämiseksi.

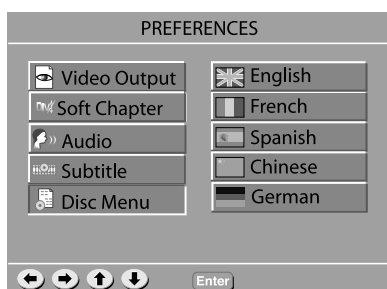
**Huomautus!**  
Toimii ainoastaan DivX CD-levyllä.



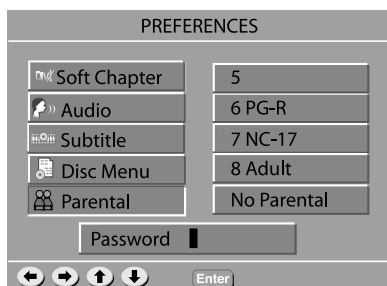
**Audio (ääni)**  
Käytä Audio-toimintoa haluamasi audiokielen valintaan (edellyttäen, että sellainen on äänitetty DVD-levylle).



**Subtitle (tekstitys)**  
Käytä Subtitle-toimintoa haluamasi tekstikielen valintaan (edellyttäen, että sellainen on äänitetty DVD-levylle).

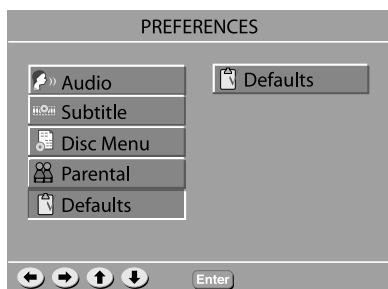


**Disc Menu (levyvalikko)**  
Käytä levyvalikkoa haluamasi valikkokielen (Menu Language) valintaan (edellyttäen sellainen on äänitetty DVD-levylle).



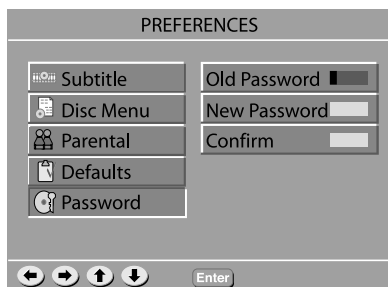
**Parental (lapsilukko)**  
Voit käyttää tätä toimintoa estääksesi lapsilta niille sopimattomien DVD-ohjelmien (esim. aikuisviihde) katselun.

**Huomautus!**  
Tämä toiminto on avattava ennen lapsilukkotason muuttamista. Syötä tätä varten esiasetettu salasana (4-numeroinen koodi) Lapsilukon tasoa ei voi muuttaa, jos syötetty salasana on väärä.



#### Defaults (perusasetukset)

Tämän toiminnon avulla voit palauttaa kaikki toiminnot tehtaan tekemille perusasetuksille.



#### Password (salasana)

Käytä salasanaa lapsilukkotason muuttamiseksi. Salasanan asettaminen Syötä vanha salasana painamalla numeropainikkeita (perussalasana on 0000). Syötä sitten uusi 4-numeroinen salasana painamalla numeropainikkeita. Vahvista uusi salasana painamalla numeropainikkeita uudelleen.

## DivX-rekisteröintisivu

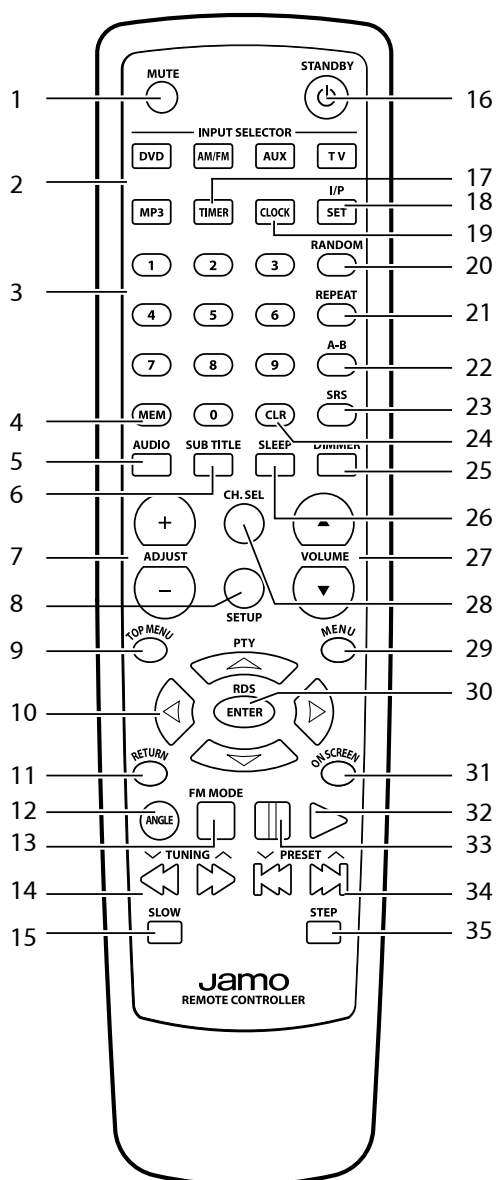


#### DivX Registration Page (DivX-rekisteröintisivu)

Tämä on ainutlaatuinen koodi, jota voit käyttää soittimesi rekisteröimiseen.

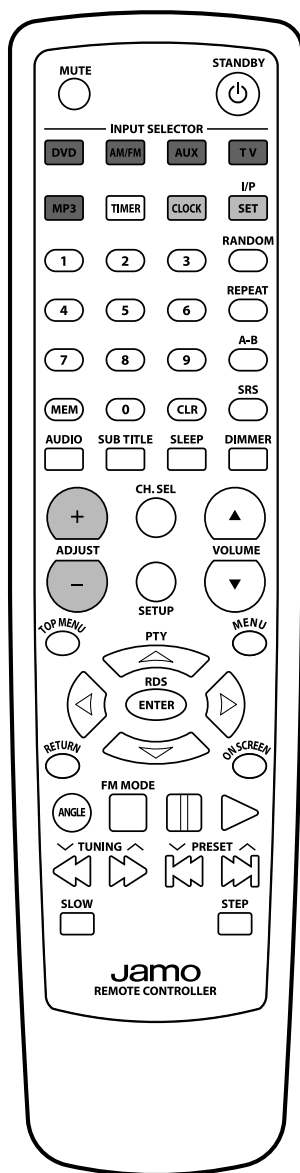
Koodin avulla voit vuokrata tai ostaa DivX Video On Demand-tiedostoja.

## Kauko-ohjain



- 1 Äänen mykistys (Mute)
- 2 Tulolähdevalitsimet (Input Selector)
- 3 Numeropainikkeet
- 4 Muistipainike (Mem)
- 5 Audiopainike
- 6 Tekstipainike (Subtitle)
- 7 Kanava-/kellonaika-/säätöpainikkeet
- 8 Asetuspainike (Setup)
- 9 Top Menu-painike
- 10 Nuolipainikkeet (vasen, oikea, ylös, alas)
- 11 Paluupainike (Return)
- 12 Kamerakulman valintapainike (Angle)
- 13 FM-vastaanotto toiminto
- 14 Pikahaku eteen-/taaksepäin
- 15 Hidastuspainike (Slow)
- 16 Valmiustilapainike
- 17 Ajastin (Timer)
- 18 Interlace-/Progressive-/ajastimen asetuspainike
- 19 Kellopainike (Clock)
- 20 Hajatoistopainike (Random)
- 21 Kertauspainike (Repeat)
- 22 A-B-jakson kertauspainike
- 23 Surround Mode-painike
- 24 Pyyhintäpainike (Clear)
- 25 Näytön himmennyspainike (Display Dimmer)
- 26 Nukahtamisajastinpainike (Sleep)
- 27 Voimakkuuspainikkeet (ylös, alas)
- 28 Kanavanvalintapainike (CH. SEL)
- 29 Valikko-/toisto-ohjauspainike (Menu/PBC)
- 30 Enter-painike
- 31 Kuvaruutopainike (On Screen)
- 32 Toistopainike (Play)
- 33 Taukopainike (Pause)
- 34 Edellinen/seuraava kappale/raita/ohjelma
- 35 Askelluspainike (Step)

## Tulolähdevalitsimet/kellon asetus



### Tulolähdevalitsimet

Käynnistä levytoisto painamalla DVD-painiketta.

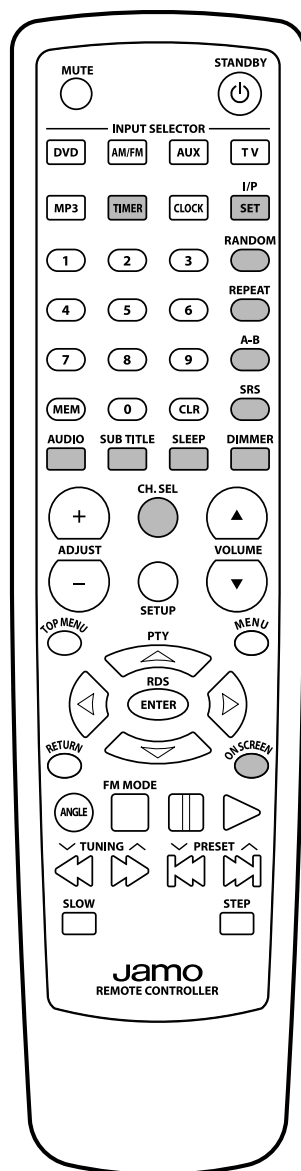
Voit vaihtaa AUX-tuloja painamalla AUX-painikkeita.

Käytä AM/FM-painiketta virittimen aktivoimista ja FM/AM-lähetysten vaihtamista varten.

### Kellon asettaminen

- Pidä CLOCK-painiketta alaspainettuna 3 sek.
- Paina ADJUST-painiketta + tai -.
- Paina SET-painiketta tuntien ja minuuttien välistä vaihtoa varten.

## Toistuvasti käytettävät toimintopainikkeet



### TIMER-PAINIKE

Painiketta käytetään ajastintoimintojen valintaan. Voit säätää ajastimen painamalla ADJUST-painiketta + tai -.

### I/P SET-PAINIKE

Painike vaihtaa videolähtöä Interlaced- ja Progressive scan-toimintojen välillä.

### HUOMAUTUS!

Kaikki TV-ruudut eivät ole Progressive scan-yhteensopivia.

### RANDOM-PAINIKE

Soittoraidat toistuvat satunnaisessa järjestyksessä painaessasi Randompainiketta.

### REPEAT-PAINIKE

Aktivoi toiston kertaustoiminto painamalla Repeat-painiketta. Soitin toistaa valitun otsikon/levyn tai kappaleen/raidan kertaautuvasti.

### A-B-PAINIKE

Painike mahdollistaa A-B-jakson välisen toiston kertaamisen. Paina A-B-painiketta kerrattavaksi haluamasi jakson alkukohtassa. Paina A-B-painiketta uudelleen kerrattavan jakson loppupisteessä.

### SRS-PAINIKE

Painiketta käytetään stereo- ja Virtual surround-toimintojen vaihtamiseen.

### AUDIO-PAINIKE

Painiketta käytetään käytettävissä olevien filmiääniraitojen valintaan. Painiketta voidaan normaalisti käyttää audiovalintaan myös DVD-valikossa.

### SUBTITLE-PAINIKE

Painiketta käytetään DVD-levyn sisältämien tekstivaihtoehtojen valintaan.

### SLEEP-PAINIKE

Painiketta käytetään nukahtamisajastimen toimintatilojen vaihtamiseen.

### DIMMER-PAINIKE

Painiketta käytetään LCD-näytön kirkkauden himmentämiseen.

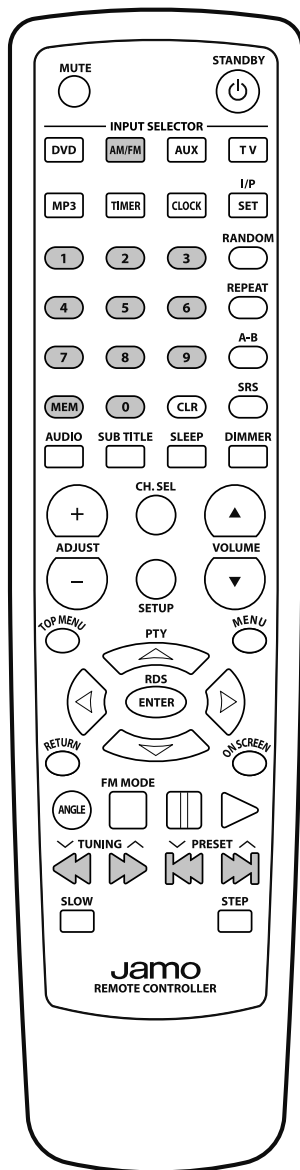
### CH. SEL-PAINIKE

Painiketta käytetään voimakkuussäädön vaihtamiseen vasenta ja oikeaa kaiutinkanavaa varten. Säädä voimakkuus painamalla ADJUST + tai - painiketta.

### ON SCREEN-PAINIKE

On Screen-painikkeella voit tarkistaa katselemasi mediaa koskevat tiedot (nimiotsikoiden, kappaleiden, raitojen lukumäärä tai aika). Valitut tiedot ilmestyvät TV-ruutuun.

## Radiolähetysten vastaanotto



### Radioasemien haku

Paina AM/FM-painiketta ja varmista, että S 250 HCS 21 on "stereo" tilassa.

Paina FM Mode/Stop-painiketta ja tarkista S 250 HCS 21-laitteen toimintatila näytöstä.

Käynnistä asemahaku painamalla ◀ tai ▶ painiketta, kunnes asemataajuus alkaa vaihtua näytössä. Vapauta painike.

Hakutoiminto etsii seuraavan aseman automaattisesti, jolla on riittävän voimakas signaali.

### Radioasemien esiasettaminen

Voit taltioida radioasemia muistiin toimimalla seuraavasti.

Viritä haluamasi asema kuunneltavaksi suorittamalla toimenpiteet kohdasta "Radioaseman haku". Paina sitten Mem-painiketta ja jotain numeroa 01 - 40 välillä.

### Esiasetettujen asemien selailu

Voit selata esiasetettuja asemia painamalla ◀◀ tai ▶▶ painiketta.

### RDS-vastaanotto

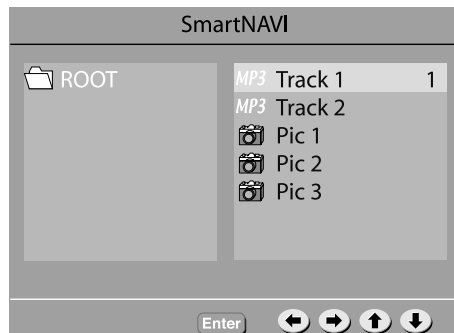
RDS (Radio Data System) on useimpien FM-asemien käyttämä järjestelmä, joka tarjoaa ylimääräisiä tietoja yhdessä normaalien radiolähetysten kanssa.

Voit tarkistaa viritetyn RDS-aseman ohjelmatiedot S 250 HCS 21-laitteen näytössä painamalla RDS/ENTER-painiketta kauko-ohjaimesta.



## Levy- ja USB-tiedostojen toisto

S 250 HCS 21 vaihtaa tiedostotoistotilaan, jos laitteeseen ladataan mp3-, wma-, jpg-, DivX, XviD-tiedostoja sisältävä levy tai USB-laite (DivX ja XviD-toisto ei toimi USB-laitteen kanssa).



### Navigointi

Käytä painikkeita tiedostojen selailua varten tiedostotoistotilassa. Paina sitten Enter-painiketta tiedoston valintaa varten tai avataksesi/sulkeaksesi kirjaston.

Huomautus!

Paina Stop-painiketta toiston lopettamiseksi, jos haluat selata tiedostoja.

## Vianetsintä

Jos Jamo S 250 HCS 21-järjestelmässä ilmenee jokin ongelma, tarkista alla oleva vianetsintälista ennen kuin otat yhteyttä huoltoon.

Tutustu myös tämän käyttöohjeen vastaaviin ohjeisiin.

Varoitus!

Älä missään tapauksessa yritä korjata järjestelmää itse!

Oire	Possible cause	Mahdollinen syy
Kuvaa ei näy.	<ul style="list-style-type: none"><li>• TV ei ole Progressive Scan yhteensopiva.</li><li>• TV-vastaanottimesta on katkaistu virta.</li><li>• TV on kytketty väärin.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Paina I/P SET-painiketta kaukoohjaimesta.</li><li>• Kytke virta TV-vastaanottimeen.</li><li>• Kytke TV oikein.</li></ul>
Levyä ei voi toistaa.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Levy on ladattu ylösalaisin.</li><li>• Levy on tyhjä tai sen formaatti ei ole yhteensopiva S 250 HCS 21-järjestelmän kanssa.</li><li>• Levy on likainen tai viallinen.</li><li>• Levyä ei ole ladattu oikealla tavalla levylevyohjaimien väliin.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Varmista, että levy on ladattu etikettipuoli ylöspäin.</li><li>• Poista levy ja kokeile jotain toista levyä.</li><li>• Puhdista levy tai vaihda se toiseen.</li><li>• Aseta levy oikealla tavalla levylevyohjaimien väliin.</li></ul>
Ääntä ei kuulu.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Voimakkuus on säädetty nolnaan.</li><li>• Kaiutinjohdot on liitetty väärin.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Sääda voimakkuus sopivaksi.</li><li>• Liitä kaiutinjohdot oikein.</li></ul>
Laite ei vastaa kauko-ohjaimen komentoihin.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Kauko-ohjaimessa ei ole paristoja.</li><li>• Paristot ovat loppuunkuluneet.</li><li>• Kauko-ohjainta ei ole suunnattu kohti laitteen kauko ohjaustunnistinta.</li><li>• Kauko-ohjainta käytetään liian etäällä laitteesta.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Asenna kauko-ohjaimen paristot.</li><li>• Vaihda tilalle uudet paristot.</li><li>• Suuntaa kauko-ohjain kohti kauko-ohjaustunnistinta.</li><li>• Käytä kauko-ohjainta enintään 5 m etäisyydellä laitteesta.</li></ul>
Virransyöttö ei toimi vaikka verkkojohto on liitetty.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Verkkojohto on liitetty huonosti.</li><li>• Pistorasiassa ei ole jännitettä.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Liitä verkkojohto kunnolla pistorasiaan.</li></ul>
Laite ei vastaa kaikkiin komentoihin	<ul style="list-style-type: none"><li>• Levyn rajoitukset estävät kyseiset toiminnot.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lue levyn mukana seuraavat ohjeet.</li></ul>
Salasana on unohtunut tai se on väärä.		<ul style="list-style-type: none"><li>• Avaa levykelkka.</li><li>• Pidä STOP-painiketta alaspainettuna etupaneelista samalla, kun pidät TOP MENU-painiketta kauko-ohjaimesta alhaalla. Suuntaa kauko-ohjain huolella kohti kauko-ohjaustunnistinta.</li><li>• TV-ruutu ilmaisee käytetyn ohjelmaversioon.</li><li>• Katkaise S 250 HCS 21-järjestelmästä virta painamalla etupaneelin valmiustila /virtapainiketta. Odota 10 sek. ja kytke sitten virta uudelleen.</li><li>• Salasana nollautuu.</li></ul>

## Huolto ja takuu

### Ympäristön suojele

- Järjestelmä on valmistettu kierrätettävistä materiaaleista, jotka voidaan käyttää uudelleen mikäli laite puretaan asianmukaisesti.
- Hävitä pakkausmateriaalit, käytöstä poistetut paristot ja laite asianmukaisella tavalla.

### Tekijänoikeudet

Laitteessa on tekijänoikeuslailla suojattua tekniikkaa, joka on turvattu patentein ja joiden oikeudet omistaa Macrovision Corporation ja muut oikeudenomistajat. Tekijänoikeuslailla suojatun tekniikan käyttöön tarvitaan Macrovision Corporationin lupa. Tekniikka on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön ellei Macrovision Corporation ole myöntänyt lupaa muunlaiseen käyttöön. Jälkikäyttö ja purkaminen kielletään. Dolby-tekniikka on valmistettu Dolby Laboratories -yhtiön luvalla. Dolby ja kaksois-D-symboli ovat tuotemerkkejä, jotka omistaa Dolby Laboratories. DTS ja DTS Digital Out ovat tuotemerkkejä, jotka omistaa Digital Theater Systems, Inc.

### Huolto

Takuuseen liittyvissä asioissa ota yhteyttä laitteen myyjään. Säilytä ostokuitti takuuajana mahdollisesti tehtäviä korjauksia ja huoltotoimenpiteitä varten. Tärkeää: älä lähetä laitetta huoltoon sopimatta siitä etukäteen. Takuun ollessa voimassa Jamo vastaa rahtikustannuksista myyjäliikkeen ja valtuutetun huollon välillä. Muista kuljetuskustannuksista vastaa laitteen ostaja. Kuljetusta varten laite on pakattava asianmukaisesti. Muutoin takuu raukeaa. Takuuajan päätyttyä laitteen ostaja vastaa kaikista kustannuksista.

### Takuutodistus

Jamo myöntää laitteelle kahden (2) vuoden takuun, joka kattaa materiaali- ja valmistusviat. Mikäli laitteessa ilmenee vikaa, se tulee toimittaa viipymättä laitteen myyneeseen liikkeeseen. Arvioitu huoltoaika ilman rahtiin kuluva aikaa on noin viisi arkipäivää.

### Takuuehdot

1. Laitteen myyjä on vastuussa laitteen takuukorjauksesta.
2. Jamon vastuu rajoittuu joko korjaamaan viallisen osan tai vaihtamaan sen uuteen. Korjauksesta tai vaihtamisesta uuteen päättää Jamo. Vaihtaminen uuteen tulee kysymykseen vain silloin, kun korjaus ei ole mahdollinen.
3. Takuuhuollon voi tehdä ainoastaan valtuutettu Jamo-kauppias tai -huoltokorjaamo. Jamo ei vastaa eikä korvaa valtuuttamattomissa huoltoliikkeissä tehtyjä korjauksia tai niissä tapahtuneita virheitä.
4. Tekniset tai turvallisuuteen liittyvät vaatimukset on otettava huomioon mikäli laitetta aiotaan käyttää sellaisessa maassa, johon sitä ei alun perin ole tarkoitettu.
5. Takuu ei kata em. tapauksissa aiheutuneita vikoja tai vammoja eikä mitään välillisiä vahinkoja. Takuu ei myöskään kata seuraavaa:
  - a) Normaalista kulumisesta aiheutuvia vikoja, laitteen ylläpitoa tai tarkistuksia.
  - b) Kuljetuksiin, purkamiseen tai asennukseen liittyviä kustannuksia.
  - c) Väärinkäytöstä, muusta kuin tässä ohjeessa opastetusta käytöstä tai väärästä asennuksesta aiheutuneita vikoja.
6. Takuu koskee jokaista laitteen laillista omistajaa takuuajana.

### Pakkaus

Käytä laitteen kuljetuksessa mahdollisuuksien mukaan laitteen alkuperäistä pakkausta. Muussa tapauksessa pakkaa laite näin:

- Käytä tukevaa, laitteen painon kestäväää pahvilaatikkoa.
- Pane laitteen ympärille vähintään 6 cm tärinöitä vaimentavaa materiaalia.
- Täytä tyhjä tila naarmuttamattomalla ja nukkaamattomalla materiaalilla.
- Pane laite muovipussiin tai vastaavaan, joka suojaa laitetta lialta ja pölyltä.
- Varmista, ettei laite pääse liikkumaan laatikossa.

### Laitteen korjauksessa tarvittavat tiedot:

Valmistusnumero (Serial no.):

Kuvaus viasta:

Kopio laskusta tai ostokuitista

Myyjän nimi, osoite ja puhelinnumero.

Henkilötietosi: nimi, katuosoite, postinumero, kaupunki, puhelinnumero ja mahdollisen sähköpostiosoite.

Allekirjoitus

Myyjän nimikirjoitus ja leima

Päivämäärä

[www.jamo.com](http://www.jamo.com)